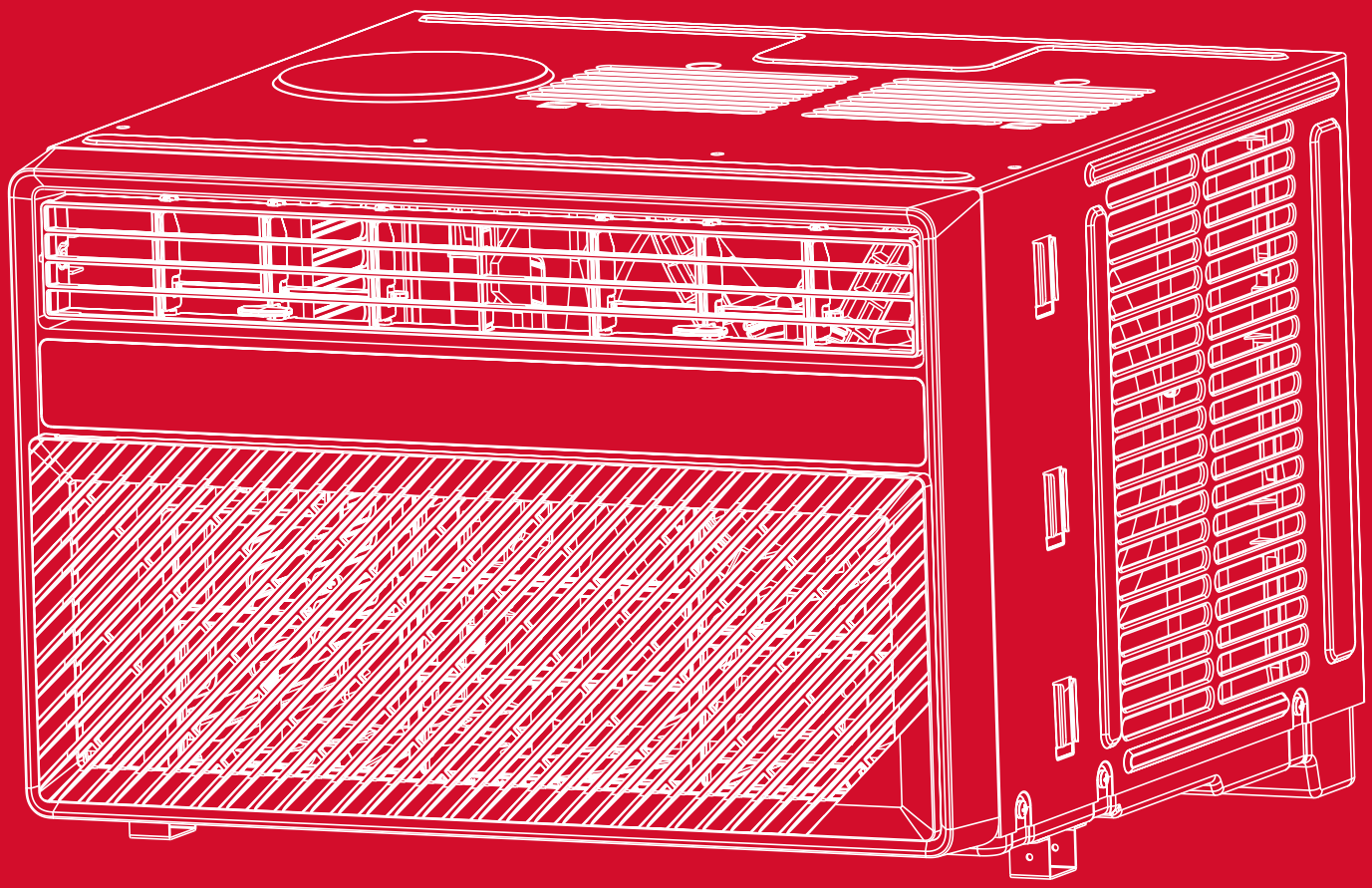
TCL

Hi! Let's Get Started.



6K-14K UC-E Window AC

English / Spanish / French

Table of Contents

English

Register and Protect Your Purchase 3
Important Considerations & Safety Precautions 5
What's in the Box 11
Let's Get Started – Installation 12
How to Control Your AC 16
WiFi App Installation (WiFi Models Only) 25
Maintenance 27
Troubleshooting 28

Spanish

Registre y proteja su compra 30
Consideraciones importantes y precauciones de seguridad 32
Contenido de la caja 38
Comencemos – Instalación 39
Cómo controlar su aire acondicionado 42
Instalación de la aplicación WiFi (solo para modelos con WiFi) 52
Mantenimiento 54
Solución de Problemas 55

French

Enregistrez et protégez votre achat 57
Considérations importantes et précautions de sécurité 59
Contenu de la boîte 65
C'est parti – l'application 66
Comment régler votre climatiseur 70
Installation de l'application WiFi (Modèles WiFi seulement) 79
Entretien 81
Conseils de dépannage 82

Applicable Models | Modelos Aplicables | Modèles Applicables

T08WV3S / T10WV3S / T12WV4S

T06WV9R / T06WV9RB / T08WV9S / T08WV9SB / T10WV9S / T10WV9SB

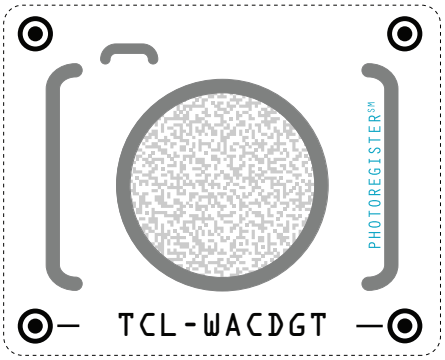
T12WV9S / T12WV9SB / T14WV9S / T14WV9SB

*Actual coverage may vary based on room size and configuration (ceiling height, number of windows, and other varying conditions) and environmental factors such as number of occupants, home insulation, etc.

*La cobertura real puede variar según el tamaño y la configuración de la habitación (altura del techo, número de ventanas y otras condiciones variables) y factores ambientales como el número de ocupantes, el aislamiento de la casa, etcétera.

*La couverture réelle peut varier en fonction de la taille et de la configuration de la pièce (hauteur du plafond, nombre de fenêtres et autres conditions variables) et de facteurs environnementaux tels que le nombre d'occupants et l'isolation de la maison, etc.

Register and protect your purchase



Register easily with your smartphone

Scan or text a photo of
the camera icon to 71403

Or register online at register.tcl.com

Need help? Visit photoregister.com/help or text HELP to 71403

Add a TCL Protection Plan when you register your product and be covered from life's mishaps

Thank you for choosing TCL. We want your ownership experience to bring you as much joy as the product you purchased does, so we're offering you a special price on TCL Protection Plans when you purchase during registration. Add a TCL Protection Plan within your first 30 days of ownership to receive the best value and we'll make sure nothing gets in the way of you enjoying your new product.

Benefits & Description	PROTECT	PLUS
Extended Manufacturer Coverage Extended parts & labor coverage for manufacturer defects.	Up To 4 Years	Up To 4 Years
Priority Service Free shipping and rapid turn-around time.	3-5 Days	3-5 Days
Product Replacement Free 1-time replacement if product cannot be fixed.	⊕	⊕
TCL Parts & Service Genuine TCL parts & factory certified service.	⊕	⊕
No Deductible $0 out of pocket expense.	⊕	⊕
Accidental Damage Protection Coverage for drops, breaks and spills starts after 30 days.		⊕

***Extended service plans (i.e., "Protect" and "Plus" plans) are only offered in the United States (US). All TCL products continue to offer a limited consumer warranty in both the US and Canada. Please refer to the warranty section in this guide for additional details on warranty information.**

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

Before installing and using your air conditioner, please read this owner's manual carefully. Store this manual in a safe place for future reference. Your safety and the safety of others is very important to us. Please pay attention to all safety messages outlined in this owner's manual.

WARNING: To reduce the risk of fire, electrical shock or injury when using your air conditioner, follow the following basic precautions:

ELECTRICAL REQUIREMENTS

The electrical ratings for your air conditioner are listed on the model and serial number label located on the front right hand side of the unit (when facing the front).

REGISTER YOUR APPLIANCE

You can register your appliance online by going to register.tcl.com

Be sure to retain your original sales receipt. A valid proof of purchase is required for all warranty claims.

BATTERY WARNING STATEMENT

Do not mix old and new batteries and do not mix alkaline, standard (carbon-zinc) or rechargeable (ni-cad, ni-mh, etc.) batteries

Document your model and serial numbers here:

Model #_____ Serial #_____

You can locate your 20 digit serial number underneath the bar code (On the right hand side of the AC).

WARNING	Specific electrical requirements are shown in the diagram below. Follow the requirements below for the type of plug on the power supply cord.	
Electrical Shock Hazard Plug into a grounded 3 prong outlet. Do not remove the ground prong. Do not use an adapter Do not use an extension cord. Failure to follow these instructions can result in death, fire, or electrical shock	**Wiring Requirements**	**Power Supply Cord**
	• 115 Volt (103 min – 127 max) • (5K-8K) (0-8 amps) • (10K-12K) (0-12 amps) • (5-8K) (10 amp time-delay fuse or circuit breaker) • (10K-12K) (15 amp time-delay fuse or circuit breaker) • Use on single outlet circuit only	

RECOMMENDED GROUND METHOD

For your personal safety, this air conditioner must be grounded. This air conditioner is equipped with a 3 prong power supply cord with a grounded plug. To minimize the possibility of electrical shock, the cord must be plugged into a 3 prong outlet and grounded in accordance with all local codes and ordinances. If a 3 prong outlet is not available, it is the customer's responsibility to have a properly grounded 3 prong outlet installed by a qualified electrician.

FCC CAUTION

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. Any Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

-Reorient or relocate the receiving antenna.

-Increase the separation between the equipment and receiver.

-Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.

-Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

The distance between user and device should be no less than 20cm.

DO NOT RETURN TO STORE

WE ARE READY TO HELP

contact us first with any questions

TCL SUPPORT:
support.tcl.com/us
1-800-825-6747

BE CAREFUL WHEN REMOVING THE AIR CONDITIONING UNIT

Important Considerations & Safety Precautions

This manual contains many helpful tips on how to use and maintain your AC properly. Just a little preventive care on your part can save you a great deal of time and money over the life of your AC. You will find answers to common problems encountered in the Troubleshooting Tips chart. It is recommended to review this chart first, prior to calling our service centers.

⚠ **CAUTION**

- This appliance should not be used by children without direct supervision. Persons with reduced physical, sensory, and mental capabilities, or lack of experience and knowledge should be given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and hazards it may involve. Cleaning and user maintenance shall also not be made by children without supervision.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified service company to avoid a hazard.
- The appliance shall be installed in accordance with all applicable local and national regulations.
- Do not operate your AC in a wet room, such as a bathroom or laundry room.
- ACs equipped with electric heater should be installed at a distance of at least 1 meter from combustible or inflammable materials
- Contact an authorized service technician for repair or maintenance of this unit.
- Contact an Authorized installer for installation of this unit if help is required.

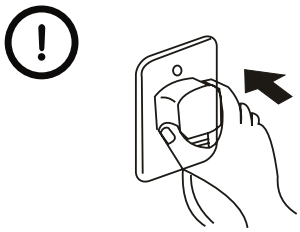
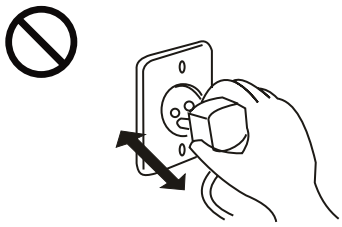
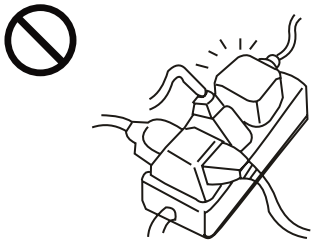
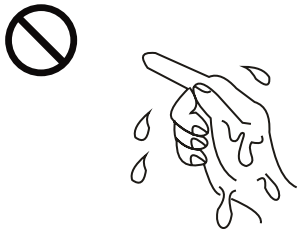
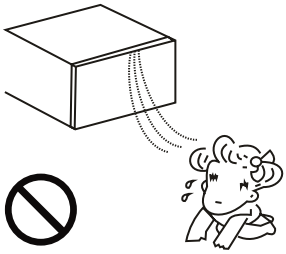
To prevent injury to the user or other people and property damage, the following instructions must be followed.
Failure to follow these instructions may lead to incorrect operation, causing harm and damage.

- The seriousness is classified by the following indications:

⚠ **WARNING:** This symbol indicates the possibility of death or serious injury.
⚠ **CAUTION:** This symbol indicates the possibility of damage to properties only.

• Meanings of symbols used in this manual are as shown below:

	Be sure not to do.
	Be sure to follow the instructions.

⚠ Warning		
Plug the power plug in properly	**Do not operate or stop the unit by inserting or pulling out the power plug**	**Do not damage or use an unspecified power cord.**
Otherwise, it may cause an electric shock or fire due to heat generation. 	It may cause an electric shock or fire due to heat generation. 	It may cause an electric shock or fire. If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, an authorized service center, or a similarly qualified service company in order to avoid a hazard.
Do not modify the power cord length or share the outlet with other appliances	**Do not operate with a wet hand or in a damp environment.**	**Do not direct airflow at room occupants only.**
It may cause an electric shock or fire due to heat generation. 	It may cause an electric shock. 	This could lead to health concerns. 

⚠ Caution		
⃠ When the air filter is to be removed, do not touch the metal parts of the unit.	**⃠ Do not clean the AC with water.**	**⃠ Ventilate well when used together with a stove, etc.**
It may cause an injury.	Water may enter the unit and degrade the insulation. It may cause an electric shock.	An oxygen shortage may occur.
⃠ When cleaning the unit, switch it off and remove it from the outlet.	**⃠ Do not place a pet or houseplant where it will be exposed to direct airflow.**	**⃠ Do not use it for special purposes.**
Since the fan rotates at high speed during operation, it may cause an injury.	This could cause harm to the pets or plants.	Do not use this AC to preserve precision devices, food, pets, plants, and art objects. It may cause deterioration of quality, etc.
⃠ Do not operate switches with wet hands.	**⃠ Do not apply insecticides or flammable sprays.**	**⃠ Do not place a heater or other combustible materials where they will be exposed to direct air flow.**
It may cause an electric shock.	It may cause fire or deformation of the unit's cabinet.	It may cause imperfect combustion.

For your safety

- Do not store or use gasoline or other flammable vapors and liquids in the vicinity of this product or any other appliance.
- To avoid fire hazard or electric shock, do not use an extension cord or an adaptor plug. Do not remove any prong from the power cord.

Electrical Information

- Ensure that the electrical requirements are met for the model you have chosen. This information can be found on the serial plate, which is located on the side of the unit's cabinet.
- Be sure the AC is properly grounded. To minimize shock and fire hazards, proper grounding is important. The power cord is equipped with a three-prong grounding plug for protection against shock hazards.
- Your AC must be used in a properly grounded wall receptacle. If the wall receptacle you intend to use is not adequately grounded or protected by a time delay fuse or circuit breaker, have a qualified electrician install the proper receptacle.
- Ensure that the receptacle is accessible after the unit installation.
- Do not run AC with outside protective cover in place. This could result to mechanical damage within the AC.

NOTE: This AC is designed to be operated under the following conditions:

Cooling operation	Outdoor temp	18-43°C/64-109°F	Discharge: 3.7MPA Suction 1.2MPA
	Indoor temp	17-32°C/62-90°F	Discharge: 3.7MPA Suction 1.2MPA

NOTE: Performance may be reduced outside of these operating temperatures.

NOTE: All pictures and figures shown in this manual are for illustrative purposes only, and may vary from those of your AC. However, please note that the actual shape shall prevail.

POINTS TO CONSIDER WHEN USING THE AC

⚠ **WARNING:** To reduce the risk of fire, electric shock, or injury to persons, read the Safety Precautions before operating this appliance.

NOTE: If the AC is turned off, wait for 3 minutes before restarting the unit. This allows pressure inside the compressor to equalize. Failure to follow these instructions may be harmful to your unit.

POWER SUPPLY VOLTAGE

If the power supplied to the unit is not within + 10% of the specified rating, the unit may not function and can cause a fuse to blow.

NOISE LEVEL

Noise from the AC will be louder at night than during the day because the ambient or external noises are relatively lower at night. If you find the noise from the AC too loud, try adjusting the thermostat to a higher temperature.

ENERGY SAVING IDEAS

- Ensure your unit is adequate for the intended room by checking the unit's sq. ft. coverage.
- Install the room AC on the shaded side of your room, if possible.
- Do not block air flow inside with blinds, curtains or furniture, or outside with shrubs, enclosures, or other buildings.
- Keep blinds and drapes in other windows closed during the sunniest part of the day.
- Clean the air filter as recommended in the "Maintenance" section.

When compared with other refrigerants, R32 is more environmentally friendly. Please use this product as instructed. This refrigerant is flammable and may combust under certain conditions, however when this product is used as directed these risks are significantly reduced. Always consult with a trained professional when maintaining or repairing an air conditioner.

Warning

- Please read the manual before installing, using, or conducting maintenance.
- Do not use means to accelerate the defrosting process or to clean, other than those recommended by the manufacturer.
- Be aware that refrigerants may not contain an odor.
- Do not pierce or burn the appliance.
- The appliance shall be stored in a room without continuously operating heat sources (for example: open flames, an operating ignition gas appliance or an operating electric heater).
- Please contact the nearest after-sale service center when maintenance is necessary. At the time of maintenance, the maintenance personnel must strictly comply with the Operation
- Manual provided by the corresponding manufacturer and any non-professional is prohibited to maintain the air conditioner.
- It is necessary to comply with the provisions of gas-related federal, state, and local laws and regulations.
- It is necessary for a trained professional to remove any refrigerator from the system when maintaining or recycling the unit.



Warning: flammable & Dangerous



Read the user manual



Read the installation manual



Read the service manual

Important Considerations

- **The air conditioner you buy must be installed by professional personnel** and the “Installation manual” is used only for the professional installation personnel!
- The installation specifications should be subject to our after-sale service regulations.
- When filling the flammable refrigerant, please use caution to avoid serious injury.
- A leak test must be done after the installation is completed.
- It is a must to perform the safety inspection before maintaining or repairing an air conditioner using flammable refrigerant in order to ensure that the fire risk is reduced to a minimum.
- Requirements for the total weight of filled refrigerant and the area of a room to be equipped with an air conditioner (are shown as in the following Tables GG.1 and GG.2)



The maximum charge and the required minimum floor area

m1 = (4 m3) x LFL , m2 = (26 m3)) x LFL, m3 = (130 m3)x LFL
Where LFL is the lower flammable limit in kg/ m3,R290 LFL is 0.038 kg/ m3,R32 LFL is 0.038 kg/ m3.

For the appliances with a charge amount m1 < M = m2:

The maximum charge in a room shall be in accordance with the following:mmax= 2.5 x (LFL)(5/4) x h0 x (A)1/2
The required minimum floor area Amin to install an appliance with refrigerant charge M (kg) shall be in accordance with following: Amin = (M/ (2.5 x (LFL)(5/4) x h0)) 2
Where:
mmax is the allowable maximum charge in a room, in kg;
M is the refrigerant charge amount in appliance, in kg;
Amin is the required minimum room area, in m2;
A is the room area, in m2;
LFL is the lower flammable limit, in kg/m3;
h0 is the installation height of the appliance,in meters for calculating mmax or Amin, 1.8 m for wall mounted;

Table GG.1 - Maximum charge (kg)

Category	LFL (kg/m_3)	h_0 (m)	Floor area (m_2)						
			4	7	10	15	20	30	50
R32	0,306	0,6	0,68	0,9	1,08	0,32	1,53	1,87	2,41
		1	1,14	1,51	1,8	2,2	2,54	3,12	4,02
		1,8	2,05	2,71	3,24	3,97	4,58	5,61	7,254
		2,2	2,5	3,31	3,96	4,85	5,6	6,86	8,85

Table GG.2 - Minimum room area (m2)

Category	LFL (kg/m_3)	h 0 (m)	Charge amount (M) (kg) Minimum room area (m2)						
			1,224 kg	1,836 kg	2,448 kg	3,672 kg	4,896 kg	6,12 kg	7,956 kg
R32	0,306	0,6		29	51	116	206	321	543
		1		10	19	42	74	116	196
		1,8		3	6	13	23	36	60
		2,2		2	4	0	15	24	40

Installation Safety Principles

1. Site Safety

Open Flames Prohibited



Ventilation Necessary



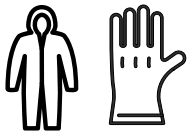
2. Operation Safety

Mind Static Electricity



Open Flames Prohibited

Must wear protective clothing and anti-static gloves



Don`t use mobile phone



3. Installation Safety

• Refrigerant Leak Detector • Appropriate Installation Location		The left picture is the schematic diagram of a refrigerant leak detector.

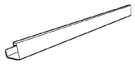
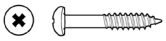
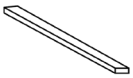
Please note that:

1. The installation site should be in a well-ventilated area.
2. The sites for installing and maintaining an air conditioner using Refrigerant R32 should be free from open fire or welding, smoking, drying oven or any other heat source higher than 548°C which easily produces open fire.
3. When installing an air conditioner, it is necessary to take appropriate anti-static measures such as wear anti-static clothing and/or gloves.
4. Installation or maintenance location should not be surrounded by obstacles or close to any heat source, flammable, and/or explosive areas or objects.
5. If the product suers refrigerant leak during the installation, all personnel should go out till the refrigerant leaks completely for 15 minutes. If the product is damaged, a professional must carry such damages product back to the maintenance station. It is prohibited to weld the refrigerant pipe or conduct other operations on the contaminated site.
6. The air conditioner unit needs to sit on a flat even surface.
7. It is necessary to avoid the places where there are other electrical products, power switch plugs and sockets, kitchen cabinet, bed, sofa and other valuables directly under the lines on two sides of the indoor unit.
8. Any ventilation openings of unit should be free from obstructions.

What's in the Box

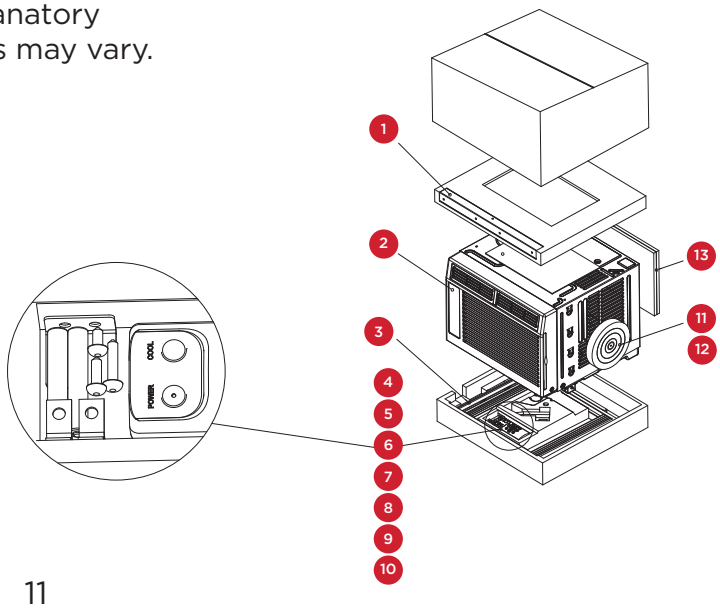
5K - 14K Units

Open the carton and remove the below parts.

NO.	APPEARANCE	PART NAME	QUANTITY
1		Top Rail	1
2		AC Unit	1
3		Filler Panels (labeled "Left" & "Right")	2
4		Remote Control (Digital Display Units Only)	1
5		Sash Lock	1
6		Battery (AAA)	2
7		Lock Frame	2
8		3/8'' Screws	4
9		1/2'' Screws	3
10		3/4'' Screws	4
11		Window Sash Seal	1
12		Foam Top Window Gasket	1
13		Foam Insulation (only for E-star models)	2

Note: Illustrations in this manual are for explanatory purposes only. Product design and aesthetics may vary.

Tip! Before unboxing, cut the tape along the top of the box to loosen contents inside. Once you lift and remove the box, check the inside of the box as some parts may be stuck at the top. You can find the screws and other parts located in the tray beneath the AC unit.



Let's get started!

Step 1: Testing

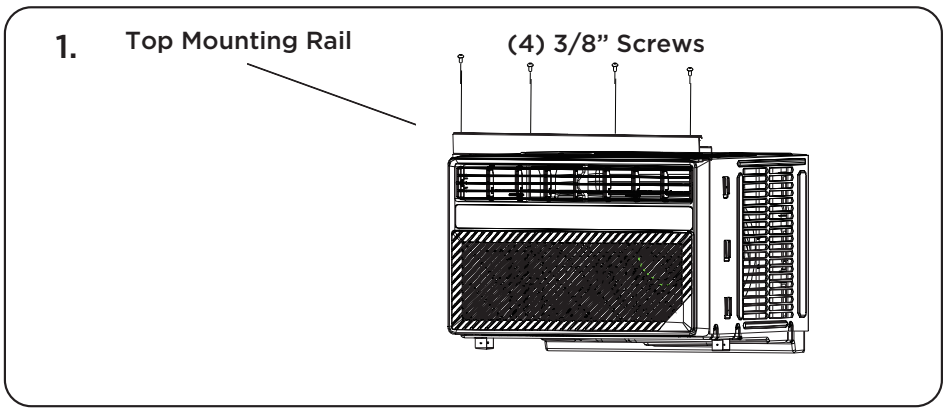
Before installing your AC, let's test it to make sure it works properly and your outlet has the proper power level. First, place it on a flat surface, plug it directly into a wall outlet (never use a power strip or other device), and turn it on. Next, use the Mode button on your control panel to change the AC to Cool Mode and press the down arrow to set the temperature to the lowest setting. After 3 minutes, the AC should be blowing cool air. If so, please continue to the next step. If not, see detailed troubleshooting tips at support.tcl.com/us.

Step 2: Installation

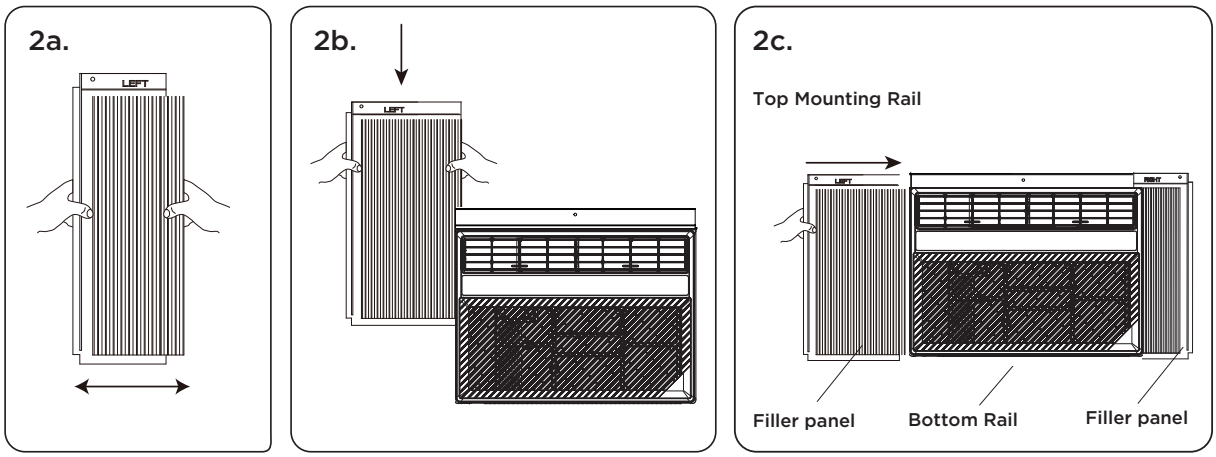
A few quick notes before installing:

- This unit is made to fit inside a standard double-hung window.
- Check the size of your window before installing.

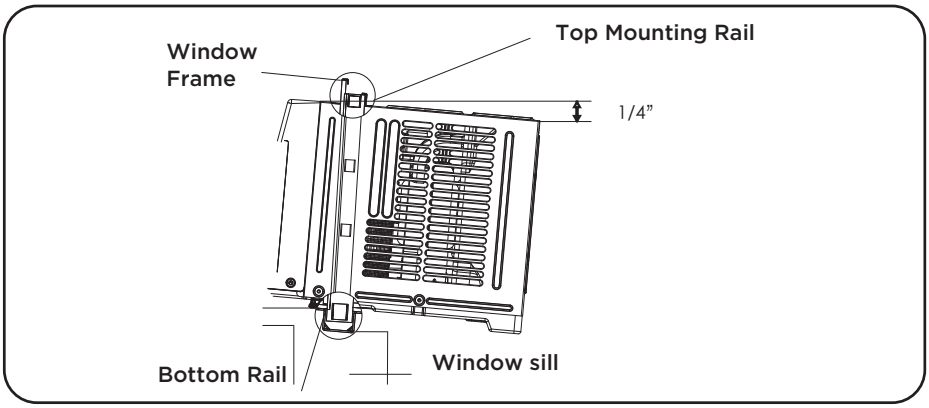
1. Use the (4) included 3/8" screws to fasten the top mounting rail to the unit.



2. Fasten the accordion styled window panel expander pieces to the unit (some models come with the panel extenders already attached). They are marked "Right" and "Left". Pull the leading edge of them to its maximum width. Then slide the panel expanders into the grooved notches on the sides of the unit, (slide downward) and make sure they are inserted into the metal rails tightly.

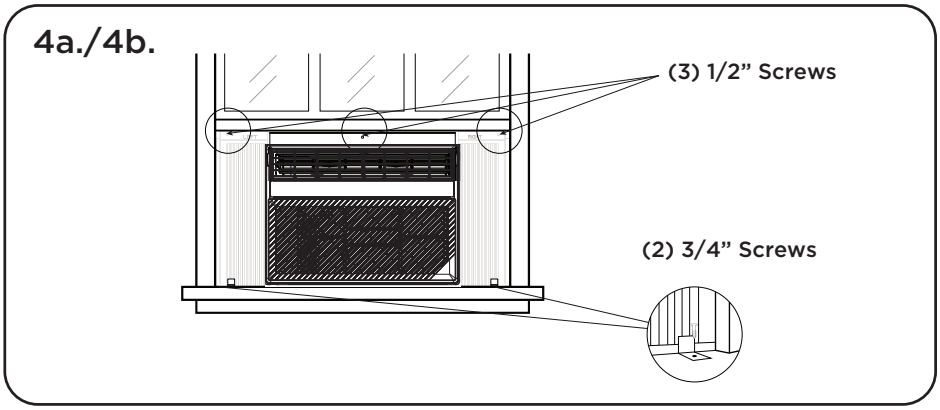


3. Carefully place the window air conditioner into the window where it is to be installed (2 people are recommended for this step). Close the window securely. The AC unit should be slightly tilted to the outside area to allow water to drain out from the unit.

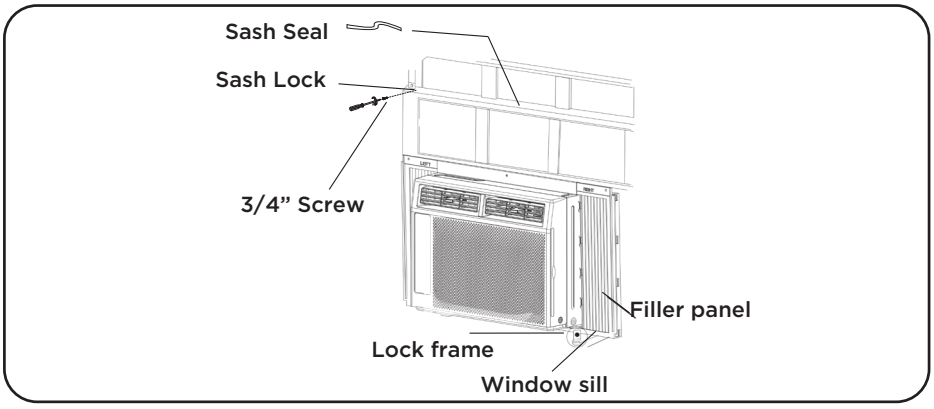


4a. Fasten the air conditioner to the window frame, using the included 1/2″ screws. Fasten each of the panel extenders (Left and Right). You may have to drill a pilot hole in the window frame to fasten these screws to the window sash.

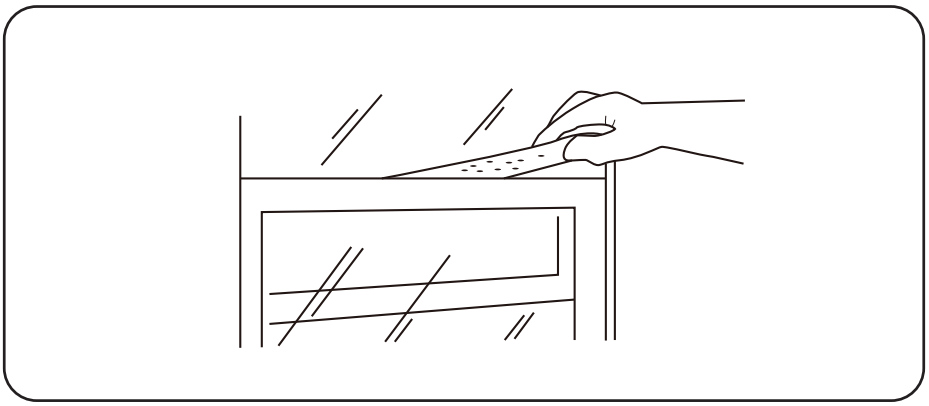
4b. Attach the lock frame between the panel extender and the window sill and then fasten them together with the included 3/4″ locking screw. Repeat for each side.



4c. Attach the sash lock between the top of the sliding window and window frame, using 1 of the included 3/4″ screws to secure the window closed.



4d. To prevent outside air from entering the room, insert the foam top window gasket. You can cut the foam top to match the width of the window.

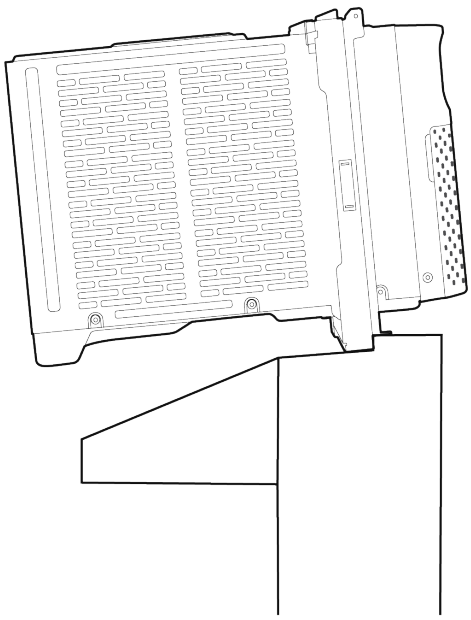


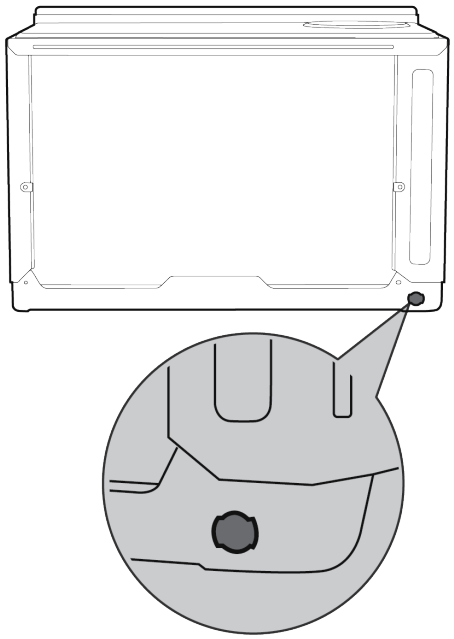
5. Plug the unit into the electrical outlet as specified above in the electrical requirements. Set the unit to Cool Mode.

Water Drainage

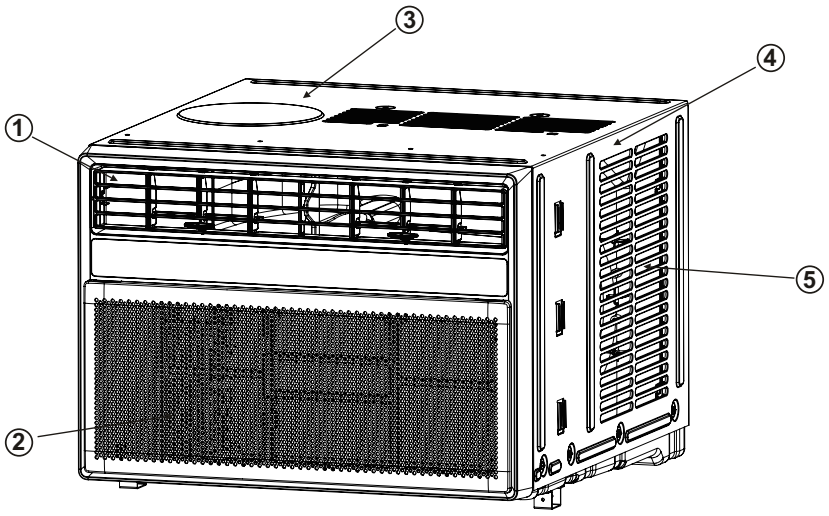
Your unit is designed to collect moisture from condensation in a collection pan at the bottom of the unit. It is not uncommon to hear water sloshing when the fan is spinning as it does aid in the overall efficiency of the unit.

If you want to eliminate the sloshing sound, you can drain the excess moisture by removing the plug on the unit's backside. Doing so may lessen the efficiency of the unit. Make sure to re-plug the hole once you have finished draining. A minimal amount of water will remain in the drain pan.





Normal Sounds



1. Sound of Rushing Air

You may hear the sounds of rushing air being moved by the fan at the front of the unit.

2. Gurgle/Hiss

“Gurgling or hissing” noises may be heard due to refrigerant passing through the evaporator during regular operation.

3. High-Pitched Chatter

High-efficiency compressors may have a high-pitched chatter during the cooling cycle.

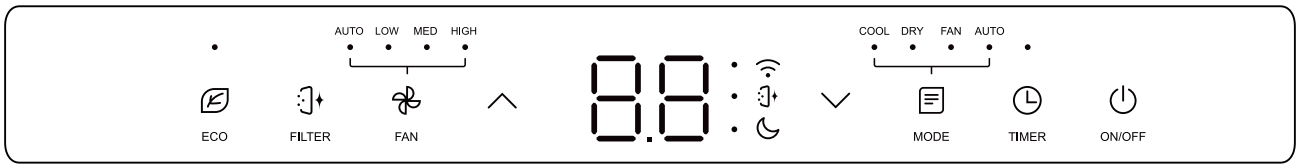
4. Vibration

The unit may vibrate and make noise because of poor wall or window construction or incorrect installation.

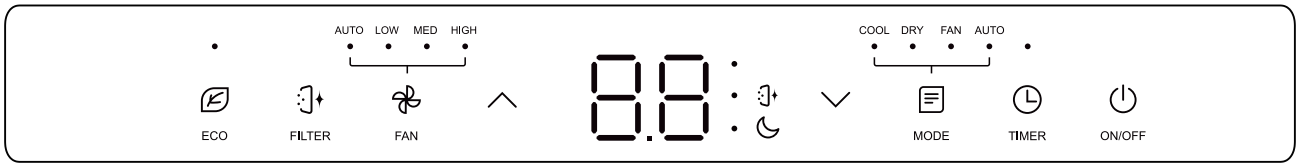
5. Pinging or Switching

Droplets of water hitting the condenser during regular operation may cause “pinging or switching” sounds.

Control Panel



With WiFi model



No WiFi model

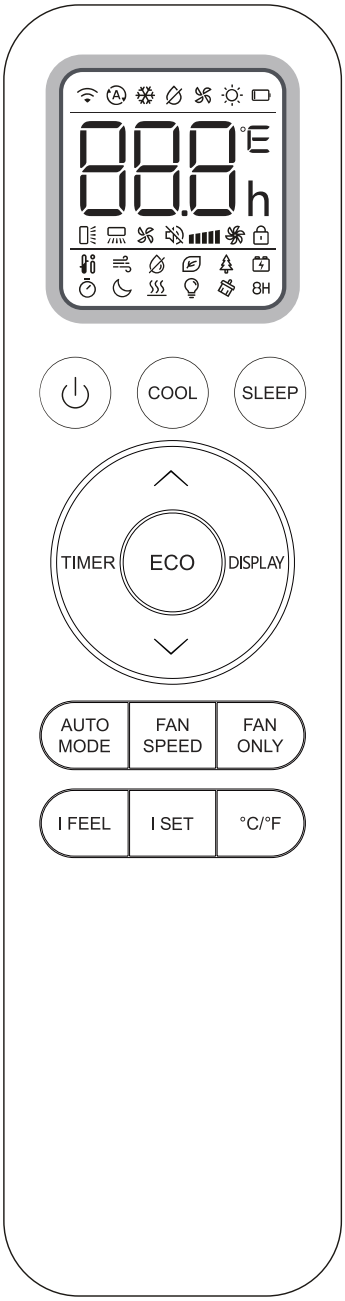
NO.	Button	Function
1	ON/OFF	Turn on the air conditioner or switch to standby.
2	TIMER	Timer on or Timer off the unit.
3	MODE	Switch between Cool/Dry/Fan/Auto mode.
4		Decrease the air conditioning temperature.
5		Increase the air conditioning temperature.
7	FAN	Adjust fan speed (Low, Med, High, Auto) NOTE: Fan speed setting is available in Auto,Cool, and Fan modes only.
8	FILTER	Remind to clean the dust filter.
9	ECO	Turn on/off the ECO mode, under Cool/Dry mode.

Note: Actual coverage may vary based on room size and configuration (ceiling height, number of windows, and other varying conditions) and environmental factors such as number of occupants, home insulation, etc.

Control Panel In-Depth Details

Button	Function
ON/OFF	Press to turn on the air conditioner or switch it to standby mode.
TIMER	• When the air conditioner is on standby/running, press the Timer button and its icon will flash onthe remote display. During the flashing process, press or to select a timer from 0.5 to 24 hours, then press the Timer button again to confirm the setting. After the timer ends, the air conditioner will start/stop running automatically. • Turning the air conditioner ON or OFF at any time or adjusting the timer setting to 0.0 hour will cancel the timer program.
MODE	Press repeatedly to cycle through Cool, Dry, Fan and Auto modes. **Cool Mode** • In Cool mode,the air condtioner cools the room to the desired temperature. • Temperature and fan speed areadjustable. **Dry Mode** • In Dry mode, the air conditioner works as adehumidifier to remove humidity in the room. The fan is constantly running at a low speed. • Temperature and fan speed cannot be adjusted. **Fan Mode** • In Fan mode, the air conditioner circulates air like a normal fan. Remember to open the vent during this function, but keep it closed during cooling for maximum cooling efficiency. • Fan speed can be setto Low, Med, or High. • Temperature cannot be adjusted. **Auto Mode** • In Auto mode, the air conditioner adjustsits working mode (Cool or Fan) automatically based onthe room temperature. • Temperature and fan speed cannot beadjusted.
	Press to decrease the air conditioning temperature by 1°F/°C.
	Press to increase the air conditioning temperature by 1°F/°C.
FAN	**Adjust fan speed** Press repeatedly to adjust fan speed: Low, Med, High, and Auto.
FILTER	**Reset Filter Reminder** To clean thefilter, seepage below.
ECO	In Eco mode, when the desired temperature is reached, the compressor will turn off and the fanwill continue to run for 3 minutes. Then the fan cycles on for 1 minutes at 5 minute intervals until the room temperature is above the set temperature, at which time the compressor turns back on and cooling restarts.

Remote Control



BUTTON	FUNCTION
⏻	To turn on/off the air conditioner.
COOL	In power-on or scheduled power-on mode, press this button to switch to COOLING MODE.
SLEEP	To switch-on/off the SLEEP MODE.
∧ (TEMP UP)	To increase the temperature or lengthen the time when setting the TIMER.
∨ (TEMP DN)	To decrease the temperature or reduce the time when setting the TIMER.
TIMER	To set the time for timer on/off.
DISPLAY	To switch-on/off the LED display.
ECO	To switch-on/off the ECO function. ECO function is effectively enabled by default when operating in COOLING MODE.
AUTO MODE	In power-on or scheduled power-on mode, press this button to switch to AUTO MODE.
FAN SPEED	In power-on or scheduled power-on mode, press this button to cycle through the settings: AUTO, LOW, MEDIUM, HIGH fan speed.
FAN ONLY	In power-on or scheduled power-on mode, press this button to switch to FAN MODE.
I FEEL	To switch-on/off the I FEEL function.
I SET	Select I SET to remember your preferred temperature, mode, and fan speed.
°C/°F	To switch between °C and °F.
CHILD LOCK	To activate the Child Lock,press AUTO MODE and TIMER buttons together for more than 3 seconds.
Reset WiFi	Press AUTO MODE + ∧ buttons together for more than 3 seconds.

⚠The display and some functions of the remote control may vary according to the model.

⚠The shape and position of buttons and indicators maybe difference according to the model, but their function is the same.

⚠The unit confirms the correct reception of each press button with a beep.

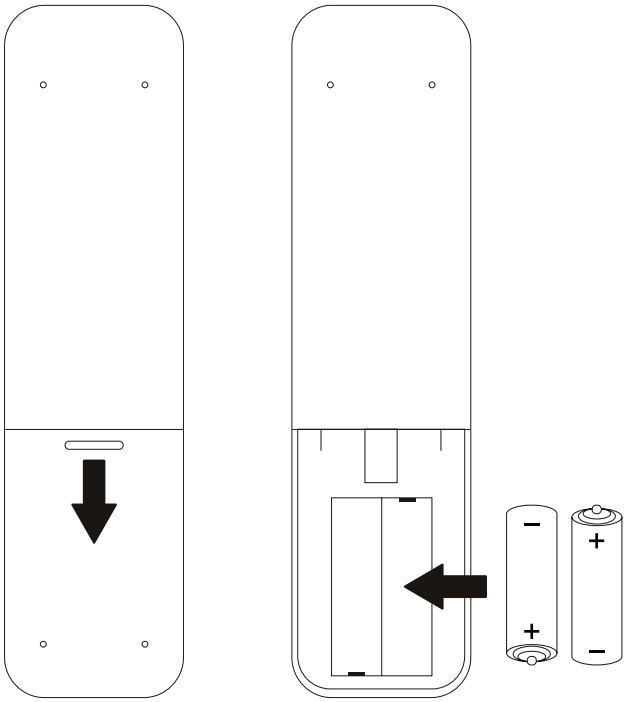
⚠There might be some functions not fit for your air conditioner. When pressing these buttons, the air conditioner may beep but no action may be taken.

Remote controller DISPLAY, meaning of symbols on the liquid crystal display.

SYMBOL	MEANING
	AUTO MODE indicator
	COOLING MODE indicator
	DRY MODE indicator
	FAN MODE indicator
	HEATING MODE indicator (May Not Be Applicable For Your Device)
	BATTERY indicator
	TEMPERATURE/ CLOCK indicator
	FLAP SWING (Air flow) indicator
	MUTE indicator
	TURBO indicator
	 FAN SPEED indicator
	 (FLASH) AUTO FAN indicator
	CHILD LOCK indicator
	I FEEL indicator
	GENTLE WIND indicator (May Not Be Applicable For Your Device)
	Anti-Mildew indicator (May Not Be Applicable For Your Device)
	ECO indicator
	HEALTHY indicator (May Not Be Applicable For Your Device)
	GENERATOR MODE indicator (May Not Be Applicable For Your Device)
	TIMER indicator
	SLEEP MODE indicator
	Auxiliary heating function indicator (May Not Be Applicable For Your Device)
	DISPLAY LIGHT indicator
	CLEAN function indicator (May Not Be Applicable For Your Device)
	8°C heating function indicator (May Not Be Applicable For Your Device)

Replacement of Batteries

- Remove the battery cover plate from the rear of the remote control by sliding it in the same direction as the arrow below.
- Install the batteries according the direction (+ and -) shown on the Remote Control.
- Reinstall the battery cover by sliding it into place.



The image is for reference only; please refer to the actual product.

- Use 2x AAA (1.5V) batteries.
- Do not use rechargeable batteries.
- Replace the old batteries with new ones of the same type when the display is no longer legible.
- Do not dispose batteries as unsorted municipal waste. Collection of such waste separately for special treatment is necessary.
- Make sure to follow local government ordinances and guidelines for disposing of used batteries to prevent damage or harm to persons or property.

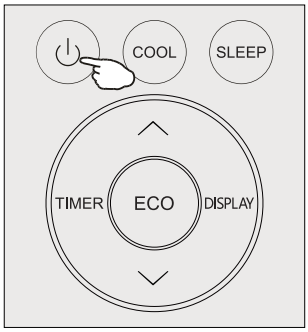
Note:

1. Point the remote control toward the Air conditioner.
2. Check that there are no objects between the remote control and the Signal receptor in the indoor unit.
3. Never leave the remote control exposed to direct sunlight.
4. Keep the remote control at a distance of at least 1m from the television or other electrical appliances.

Operating Instructions

Turn ON / Turn OFF the Air Conditioner

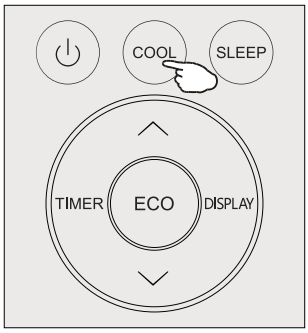
Press the ⏻ button to turn on or turn off the air conditioner.



Cooling Mode

❄

The cooling function allows the air conditioner to cool the room and reduce humidity simultaneously.

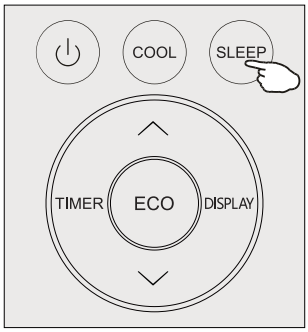


- To activate the cooling function (COOL), press the COOL button until the symbol ❄ appears on the display.
- With the ﹀ or ﹀ buttons, set unit to the desired temperature lower than the current room's temperature.

Sleep Mode

☾

Pre-setting air conditioning operations for Sleep.

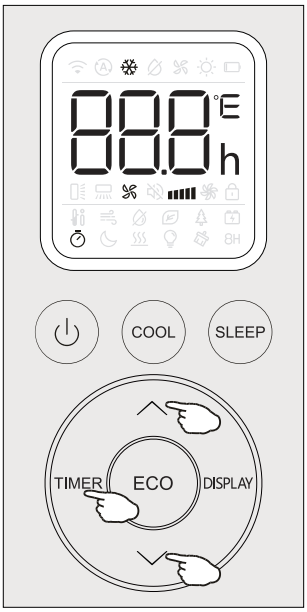


- Press SLEEP button to activate sleep mode, and ☾ will appear on the display.
- Press and hold SLEEP again to cancel this mode.
- In sleep mode,the air conditioner will automatically adjust the temperature to make the room more comfortable during the night.
- After 10 hours running in sleep mode, the air conditioner will change to the previous setting.

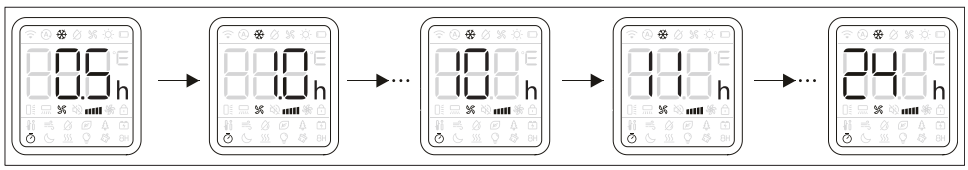
Timer Mode—Set Timer Off

TIMER ⏲

To set the air conditioner switching off automatically.



- With the AC on, press the TIMER button and then use the ﹀ and ﹀ buttons to set the length of time before the AC will turn off. Press the TIMER button again to start the countdown.
- **Note:** To cancel the timer function, press the TIMER button again.
- **Note:** In case the power is turned off or lost, set the TIMER OFF function again.



Timer Mode—Set Timer On

TIMER

To set the air conditioner switching on automatically.

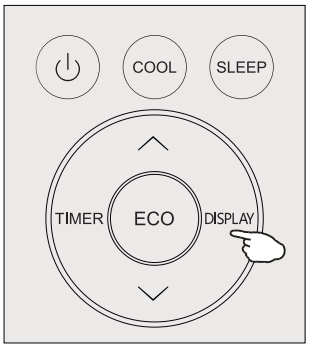
- With the AC on, press the TIMER button and then use the ﹀ and ﹀ buttons to set the length of time before the AC will turn on. Press the TIMER button again to start the countdown.
- When the Timer setting has been set, you can set the operation mode, fan speed, desired temperature, air flow when air conditioner starts to run.
- **Note:** To cancel the timer function, press the TIMER button again.
- **Note:** In case the power is turned off or lost, set the TIMER ON function again.

Note: Only use the Timer setting when you plan to be in proximity to the unit during the duration to ensure proper function.



LED Display Light ON/OFF

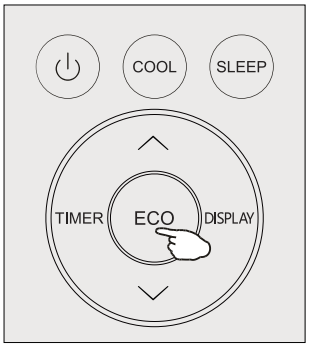
Press DISPLAY button to turn on/off the indoor LED display light.



Eco Mode

In this mode the appliance automatically shifts to a setting to save energy.

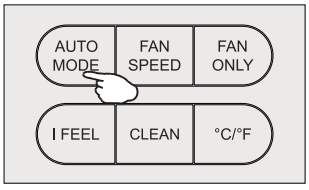
- Press the ECO button, the appears on the display, and the appliance will run in ECO mode. Press again to cancel it.
- **Note:** The ECO function is available in COOLING modes.



Auto Mode

Automatic mode.

- To set the AUTO mode, press the AUTO MODE button until A appears on the display.
- In AUTO mode the run mode will be set automatically according to the room temperature.

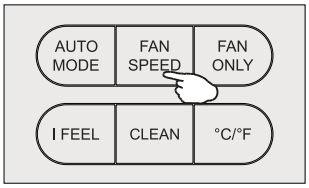


Change the Speed

- In power-on or scheduled power-on mode, press the FAN SPEED button to set the running fan speed: it can be set to AUTO/LOW/MID/HIGH speed.

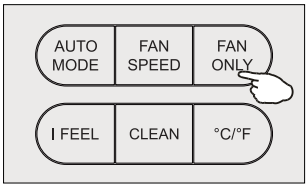
Flashing

▮▮▮▮▮ → ▮ → ▮▮▮ → ▮▮▮▮▮



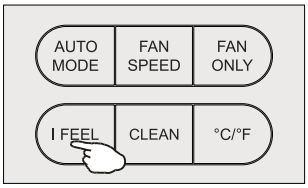
Fan Mode

Fan mode, air ventilation only.



- In power-on or scheduled power-on mode, press the FAN ONLY button to switch to FAN MODE, until appears in the display.

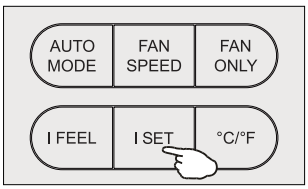
I FEEL Function



- Press the I FEEL button to activate the function and the will appear on the remote display.
- Press the I FEEL button again to deactivate this function.
- This function enables the remote control to measure the temperature at its current location and send this signal to the air conditioner, optimizing the temperature around you and the remote.

I SET Function

Remember your favorite setting and automatically activate it with a single button.



Remember the favorite setting:

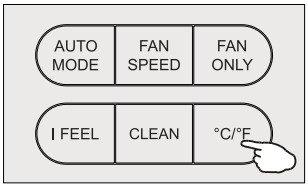
1. In each mode (COOLING/SLEEP/FAN/AUTO), press the I SET button over 3 seconds to remember it;
2. When “AU” flashing appears on the remote controller display, that means the remote controller has recorded your favorite setting.

*Press any button to quit, and you can reset it by repeating number 1 and 2.

Activate you favorite setting:

1. In each mode (COOLING/SLEEP/FAN/AUTO), press the I SET button to activate.
2. The appliance will automatically switch to your favorite setting and you will see [AU] flash on the remote.
3. Press I SET or other buttons to cancel the I SET function.

°C/°F Switching function



- Whether the device is powered on or off, briefly press the button °C / °F to switch between Fahrenheit and Celsius with a single click.
- Upon successful switching, the temperature display will blink 2 times.

Troubleshooting

Having trouble completing installation? Don't worry, it's usually an easy fix.

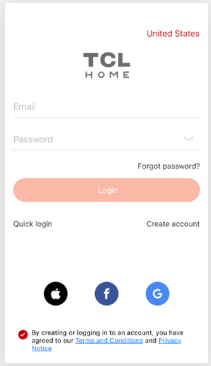
PROBLEM	POSSIBLE CAUSES	SOLUTIONS
Air Conditioner will not start	The air conditioner is unplugged	• Make sure the air conditioner is plug is pushed completely into the outlet
	The fuse is blown/circuit breaker is tripped	• Check the house fuse/circuit breaker box and replace the fuse or reset the breaker
	Power Failure	• The unit will automatically re-start when power is restored • There is a protective time delay (approx. 3 minutes) to prevent damage to the compressor. For this reason, the unit may not start normal cooling for 3 minutes after it is turned back on.
	The current interrupter device is tripped	• Press the RESET button located on the power cord plug • If the RESET button will not stay engaged, discontinue use of the air conditioner and contact a qualified service technician.
Air Conditioner does not cool as it should	Airflow is restricted	• Make sure there are no curtains, blinds, or furniture blocking the front of the air conditioner
	The temperature control may not be set correctly	• Lower the set thermostat temperature
	The air filter is dirty	• Clean the filter. See the Cleaning and Care Section of the manual
	The room may be too warm	• Please allow time for the room to cool down after turning on the air conditioner
	Cold air is escaping	• Check for open furnace registers and cold air returns
	The Cooling Coils are frozen	• See "Air Conditioner Freezing Up" below
Air Conditioner is freezing up	Ice blocks the air flow and stops the air conditioner from cooling the room	• Set the Mode to High Fan or High Cool and set the thermostat to a higher temperature
Remote Control is not working	The batteries are inserted incorrectly	• Check the position of the batteries
	The batteries may be dead	• Replace the batteries
Water is dripping outside	Hot and humid weather	• This is normal
Water is dripping inside the room	The air conditioner is not correctly tilted outside	• For proper water drainage, make sure the air conditioner is slightly tilted downward from the front of the unit to the rear
Water collects in the base pan	Moisture removed from the air is draining into the base pan	• This is normal for a short period in areas with low humidity and normal for a longer period in areas with high humidity
Digital Display reads "E1", "E2"	A sensor has failed	• Contact customer service
The buzzer responds abnormally	Energy management systems are controlling devices through networks	• Disconnect the device from the network

WiFi App Installation
(for WiFi models only)

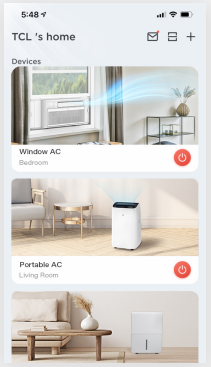
TCL Home App Setup (Smart Phone Required)

Step 1: Download & Install the TCL Home App
Scan the QR code below or search for the TCL Home App in the Apple or Google app store. Download and open the app.

Step 2: Create an Account
Once you have opened the app, select "Create account." You will then be sent a verification code to your email. Input the code and continue.



Step 3: Add Your Device
Select the "Add Devices" button and follow the in-app instructions to complete the setup.



Note: The App only supports the 2.4 GHz WiFi band (all routers have a 2.4 GHz band). Please connect to the 2.4 GHz band before you begin the app setup process.

Matter Setup (Smart Phone OR Smart Speaker Required)

Smart ecosystems and their companion speakers can only support matter when using these versions or newer.

Device	Version
Alexa App	2.2.536317
Alexa Echo Device	9094439556
Android App	Google Play: 22.36.15 Google Home: 2.58.24.1
Google Home Hub	1.56.324896
iPhone	iOS 16.1
Apple Home Pod	16.5
Android	Android 8.1

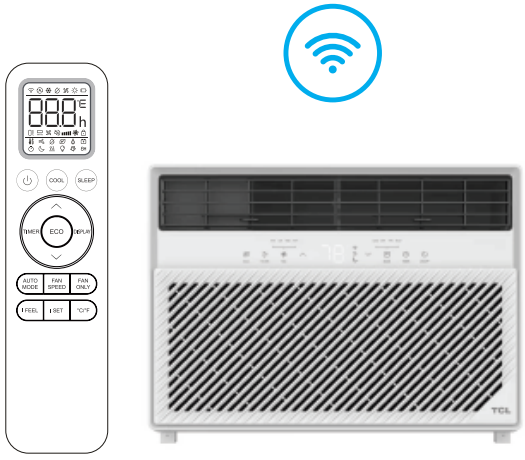
Step 1: Getting Started (For Android & iOS Smart Phones: TCL Home App OR Smart Speakers)

- Method 1 – Smart Speaker Required: Open the Google or Apple app store on your smart phone and search for your smart speaker's companion app if not already downloaded (Amazon Alexa, Google Home, SmartThings, Apple Home).
- Method 2: Using the camera function on your smartphone, scan the QR code below or search TCL Home in Google or Apple app store and download the TCL Home App (it does not require the use of a smart speaker and has more features).

Note: The App only supports the 2.4 GHz WiFi band (all routers have a 2.4 GHz band). Please connect to the 2.4 GHz band before you begin the app setup process.

Step 2: Connect Your Air Conditioner to Matter

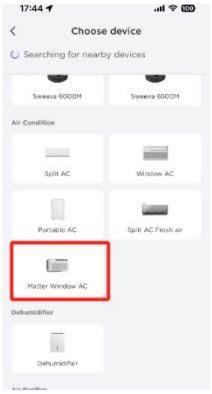
1. Ensure your smart phone and Matter Hub (such as: Google Home Hub,Homepod,Amazon Echo, etc) are connected to your WiFi network, and then use the corresponding App to connect to the Matter Hub. If you do not have a Matter Hub, please use the TCL home App you downloaded from the previous section.
2. Turn on Bluetooth on your mobile device.
3. Press "Display" or "Eco" 6 times on the remote controller. The device will beep twice and show "CF" after a few seconds.



4. Open the Amazon Alexa, Google Home, SmartThings, Apple Home or TCL Home app on your mobile device.

5. 5. Tap the "+" and "Add Device/Accessory" or tap "+Add" in your app, select your Matter device, and scan the Matter QR code found on the side of the device manually input the digital code of the Matter QR code. Then, follow the in-app instructions to complete setup.

   • If setting up without a smart speaker using the TCL Home App, please select the device titled "Matter Window AC". Once completed, you can control your device through the TCL Home App, Smart Assistant App, or Smart Speaker.



Maintenance

Care and Cleaning

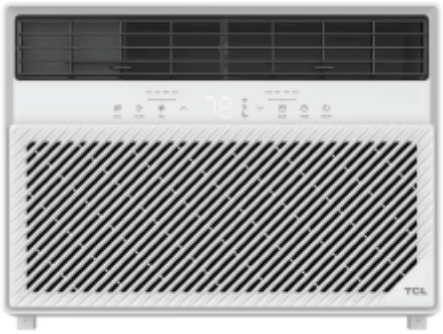
Clean your air conditioner occasionally to keep it looking new. Before cleaning, be sure to unplug the unit from any and all power sources to prevent electric shock or fire hazards.

Air Filter

The air filter should be checked at least once every month to see if it needs cleaning. Never use hot water over 104°F (40°C) to clean the air filter. Never attempt to operate the unit without the air filter. Trapped particles and dust can build up over time, which can result in decreased airflow and can cause the coils to accumulate frost. To clean the air filter:

1. Pull the grille out from the indents on both sides at the front and remove the filter inside.
2. Wash the filter using liquid dish soap and warm water. Rinse the filter thoroughly. Gently shake the filter to remove excess water.
3. Let the filter dry completely before placing it into the air conditioner.

Note: If you do not wish to wash the filter, you may vacuum the filter to remove the dust and other particles.



Cabinet Cleaning

To clean the air conditioner's cabinet:

- Using a cloth dampened in a solution of warm water and mild liquid soap, wipe down the unit and the front panel. Then, using a clean dampened cloth, make sure to wipe down the unit to remove all excess soap and continue to dry.
- Never use harsh cleaners, wax, or polish on the cabinet front.
- Be sure to wring out excess water from the cloth before wiping round the control. Excess water may damage the unit.

Storage

If you want to store the unit when not in use, we recommend removing the drain plug at the back of the unit and slightly tilting the unit towards the rear to drain any water in the pan in a safe manner. Next, clean the unit and then store it back in the original packaging or box until next use.

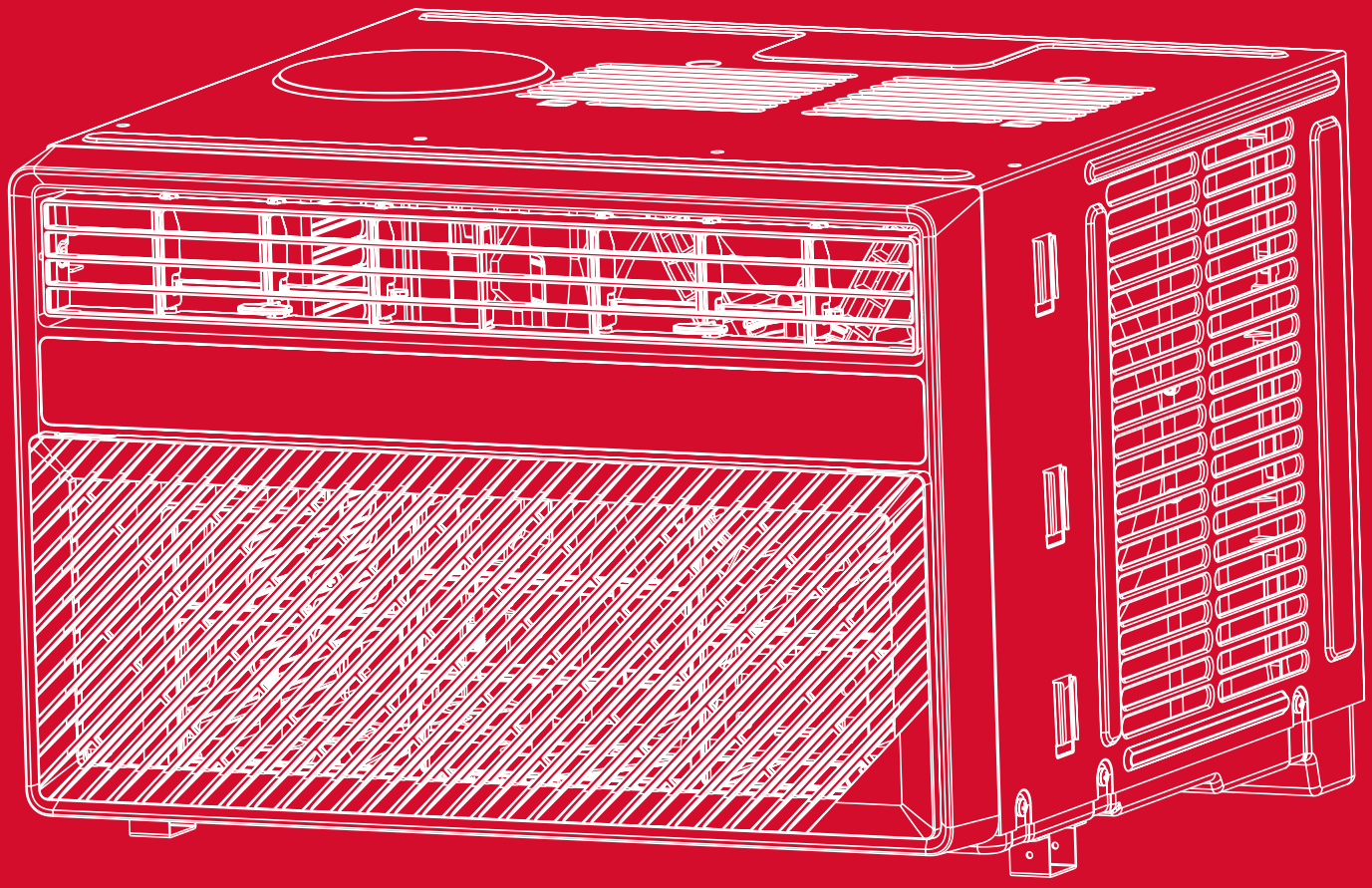
Troubleshooting

Before calling for service, review this list. It may save you time and expense. This list includes common occurrences that are not the result of defective workmanship or materials in this appliance.

PROBLEM	SOLUTIONS
The air conditioner will not start	Wall plug disconnected. Push the plug firmly into the wall outlet.
	The fuse for the outlet the unit is connected to is blown, or the circuit breaker tripped. Replace the fuse with a time delay type or reset the circuit breaker.
	Circuit may have tripped. Press the RESET button.
	The unit is OFF. Turn the unit ON and set it to the desired setting.
Air from the unit does not feel cold enough	Room temperature below 17 °C (62°F). Cooling may not occur until room temperature rises above 17 °C (62°F).
	The temperature sensing element is in contact with the cold coil, located behind the air filter. Straighten the tube away from the coil.
	Reset to a Lower temperature.
	Compressor shut off while changing modes. Wait approximately 3 minutes and listen for the compressor to restart when it is set to COOL mode.
The air conditioner It is cooling, but the room is too warm- ice is forming on the cooling coil behind the decorative front.	Outdoor temperature is below 18 °C (64°F). To defrost the coil, set the unit to the FAN ONLY mode.
	The air filter may be dirty. Clean filter. Refer to the Maintenance section. To defrost, set the unit to the FAN ONLY mode.
	The thermostat is too cold for nighttime cooling. To defrost the coil, set to FAN ONLY mode. Then, set the temperature to a higher temperature.
The air conditioner is cooling, but the room is too warm- NO ice is forming on the coil behind the decorative front.	The air may be restricted due to a dirty air filter. Clean air filter. Refer to the Maintenance section.
	Temperature is set too High – set to a lower temperature.
	Air directional louvers are positioned improperly. Position louvers for better air distribution.
	The front of the units is blocked by drapes, blinds, furniture, etc., which restricts air distribution. Clear the blockage in front of the unit.
	Ensure all doors, windows, and other external openings are closed.
	Unit recently turned on in hot room. Allow additional time to remove Stored heat from walls, ceiling, floor and furniture.
The air conditioner turns on and off rapidly.	The air may be restricted due to a dirty air filter. Clean air filter. Refer to the Maintenance section.
	Outside temperature is extremely hot. Set the FAN speed to a higher setting to bring air past cooling coils more frequently.
There is noise when the unit is on.	Air movement sound. This is normal. If too loud, set to a slower FAN setting.
	Window vibration - poor installation. Refer to installation instructions or check with the installer.
Water is dripping INSIDE the unit while it's cooling.	Improper installation. Tilt the air conditioner slightly outward to allow for water drainage. Refer to the installation instructions and check with the installer.
Water is dripping OUTSIDE the unit while it's cooling.	The unit removes a large quantity of moisture from a humid room. This is normal during excessively humid days.
Remote Sensing Deactivating Prematurely (some models)	Remote control not located within range. Place the remote control within 20 feet & 180 degrees of the front of the unit.
	Remote control signal obstructed. Remove obstruction.
The room is too cold.	The temperature is set too low. Increase set temperature

TCL

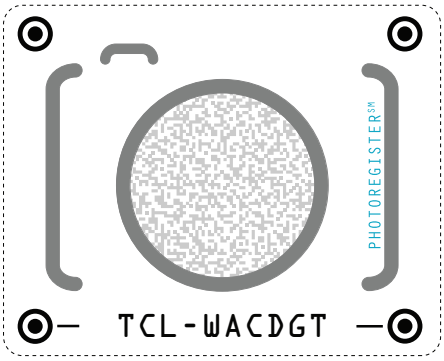
¡Hola! Comencemos.



6K-14K UC-E Aire acondicionado de ventana

English / Spanish / French

Registre y proteja su compra



Regístrese fácilmente con su teléfono inteligente

Escanee o envíe un mensaje de texto con una foto del icono de la cámara al 71403

O regístrese en línea en register.tcl.com

¿Necesita ayuda? Visite photoregister.com/help o envíe un mensaje de texto que diga HELP al 71403

Agregue un Plan de protección de TCL cuando registre el producto, a fin de contar con cobertura contra los contratiempos que la vida presenta.

Gracias por elegir TCL. Queremos que disfrute de la experiencia de propiedad tanto como disfruta del producto adquirido, por lo que, cuando realice la compra, le ofreceremos un precio especial en planes de protección de TCL durante el registro. Agregue un Plan de protección TCL dentro de los primeros 30 días de ser propietario para recibir el mejor valor y nos aseguraremos de que nada se interponga en el camino para que disfrute de su nuevo producto.

Beneficios y descripción	PROTECT	PLUS
Cobertura extendida del fabricante Cobertura ampliada de piezas y mano de obra por defectos de fabricación.	Hasta 4 años	Hasta 4 años
Servicio prioritario Envío gratuito y tiempo de respuesta rápido.	De 3 a 5 días	De 3 a 5 días
Reemplazo del producto 1 reemplazo gratuito si el producto no se puede reparar.	⊕	⊕
Piezas y servicio TCL Piezas TCL originales y servicio certificado de fábrica.	⊕	⊕
No deducible $0 de gastos de bolsillo.	⊕	⊕
Protección contra daños accidentales La cobertura para caídas, roturas y derrames comienza después de 30 días.		⊕

***Los planes de servicio extendido (es decir, los planes "Protect" y "Plus") solo se ofrecen en los Estados Unidos (EE. UU.). " Todos los productos de TCL continúan ofreciendo una garantía limitada al consumidor tanto en los EE. UU. como en Canadá. Consulte la sección de garantía de esta guía para obtener más información sobre la garantía.**

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Antes de instalar y usar su aire acondicionado, lea detenidamente este manual. Conserve este manual en un lugar seguro para futuras consultas. Su seguridad y la de los demás son muy importantes para nosotros. Por favor, preste atención a todos los mensajes de seguridad descritos en este manual.

ADVERTENCIA: Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones al usar su aire acondicionado, ajústese a las siguientes precauciones básicas:

REQUISITOS ELÉCTRICOS

Las clasificaciones eléctricas para su acondicionador de aire se detallan en la etiqueta del modelo y el número de serie, ubicados en el lado frontal izquierdo de la unidad (vista de frente).

REGISTRE SU APARATO

Puede registrar su dispositivo en línea, visitando register.tcl.com. Asegúrese de conservar su recibo de compra original. Se requiere un comprobante de compra válido para todos los reclamos de garantía.

Documente aquí su modelo y números de serie:

N° de modelo_____ N° de serie _____

Puede ubicar su número de serie de 20 dígitos debajo del código de barras (En el lado izquierdo del sistema de aire acondicionado).

ADVERTENCIA	Los requisitos eléctricos específicos se muestran en el siguiente diagrama. Cumpla los siguientes requisitos en relación al tipo de enchufe en el cable de alimentación.	
Peligro de Descarga Eléctrica Enchufar a un tomacorrientes de 3 terminales con conexión a tierra. No quite el terminal de tierra. No use un adaptador No utilice un cable alargador. No seguir estas instrucciones puede provocar la muerte, un incendio o una descarga eléctrica.	**Requerimientos del Cableado**	**Cable de Alimentación**
	• 5K - 115 voltios (103 mín - 127 máx) • 5K - (0-8 amp) • 5K - (fusible de retardo de 10 amp o disyuntor) • Usar solo en un circuito de salida individual	*PREFERRED GROUNDING METHOD*  Ensure proper ground exists before use.

MÉTODO DE PUESTA A TIERRA RECOMENDADO

Para su seguridad personal, este aire acondicionado debe estar conectado a tierra. Este aire acondicionado está equipado con un cable de alimentación de 3 terminales con un enchufe con conexión a tierra. Para minimizar la posibilidad de descarga eléctrica, el cable debe enchufarse a un tomacorrientes de 3 clavijas y conectarse a tierra de acuerdo con todos los códigos y ordenanzas locales. Si no hay disponible un tomacorrientes de 3 terminales, es responsabilidad del cliente que un electricista calificado instale un tomacorrientes de 3 terminales debidamente conectado a tierra.

NO LO DEVUELVA A LA TIENDA

ESTAMOS LISTOS PARA AYUDAR

contáctenos primero con cualquier pregunta

ASISTENCIA TCL:
support.tcl.com/us
1-800-825-6747

CUIDADO CUANDO RETIRE LA UNIDAD DE AIRE ACONDICIONADO

Consideraciones importantes y precauciones de seguridad

Este manual contiene muchos consejos útiles sobre cómo usar y mantener su aire acondicionado correctamente. Con solo un poco de cuidado preventivo de su parte, puede ahorrar mucho tiempo y dinero durante la vida útil de su equipo. En la tabla de Consejos para la solución de problemas, encontrará respuestas a problemas comunes. Se recomienda revisar primero esta tabla antes de llamar a nuestros centros de servicio.

⚠ **PRECAUCIÓN**

- Este aparato no debe ser utilizado por niños sin supervisión directa. Las personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimiento, deberán recibir supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato de forma segura y sobre los posibles peligros que implica. La limpieza y el mantenimiento por parte del usuario tampoco deberán ser realizados por niños sin supervisión.
- Se debe supervisar a los niños para asegurarse de que no jueguen con el aparato.
- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o una compañía de servicio debidamente calificada para evitar cualquier peligro.
- El aparato debe instalarse de acuerdo con todas las normativas locales y nacionales aplicables.
- No opere el aire acondicionado en una habitación húmeda, como un baño o lavandería.
- Los aires acondicionados equipados con calefactor eléctrico deben instalarse a una distancia mínima de 1 metro de materiales combustibles o inflamables.
- Contacte a un técnico de servicio autorizado para la reparación o mantenimiento de esta unidad.
- Si necesita ayuda para la instalación de esta unidad, contacte a un instalador autorizado.

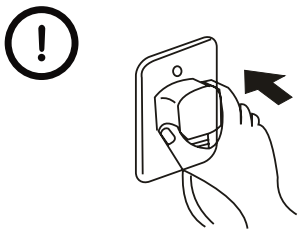
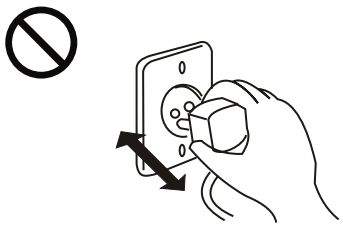
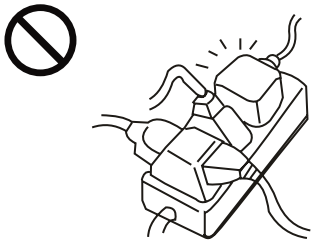
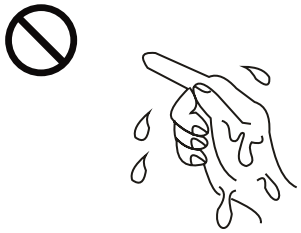
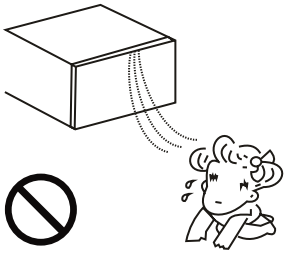
Para evitar lesiones al usuario u otras personas y daños a la propiedad, se deben seguir las siguientes instrucciones.
No seguir estas instrucciones puede llevar a un funcionamiento incorrecto, causando daños y perjuicios.

- La gravedad se clasifica según las siguientes indicaciones:

⚠ **ADVERTENCIA:** Este símbolo indica la posibilidad de muerte o lesiones graves.
⚠ **PRECAUCIÓN:** Este símbolo indica la posibilidad de daños únicamente a la propiedad.

- Los significados de los símbolos utilizados en este manual se muestran a continuación:

	Asegúrese de no realizar esta acción.
	Asegúrese de seguir las instrucciones.

⚠ ADVERTENCIA		
Conecte el enchufe de alimentación correctamente.	**No encienda ni apague la unidad insertando o retirando el enchufe de alimentación.**	**No dañe ni utilice un cable de alimentación no especificado.**
De lo contrario, puede causar una descarga eléctrica o un incendio debido a la generación de calor. 	Puede causar una descarga eléctrica o un incendio debido a la generación de calor. 	Puede causar una descarga eléctrica o un incendio. Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, un centro de servicio autorizado o una empresa de servicio igualmente calificada para evitar un peligro.
No modifique la longitud del cable de alimentación ni comparta el tomacorriente con otros aparatos.	**No opere la unidad con la mano mojada ni en un ambiente húmedo.**	**No dirija el flujo de aire únicamente hacia los ocupantes de la habitación.**
Puede causar una descarga eléctrica o un incendio debido a la generación de calor. 	Puede causar una descarga eléctrica. 	Esto podría generar problemas de salud. 

⚠ Caution		
⃠ Cuando se retire el filtro de aire, no toque las partes metálicas de la unidad.	**⃠ No limpie el aire acondicionado con agua.**	**⃠ Ventile adecuadamente cuando se utilice junto con una estufa u otro aparato similar.**
Podría causar una lesión.	El agua puede ingresar en la unidad y degradar la aislación, lo que podría provocar una descarga eléctrica.	Podría ocurrir una falta de oxígeno.
⃠ Al limpiar la unidad, apáguela y desconéctela del tomacorriente.	**⃠ No coloque una mascota o planta donde quede expuesta directamente al flujo de aire.**	**⃠ No lo utilice con fines especiales.**
Como el ventilador gira a alta velocidad durante el funcionamiento, podría causar una lesión.	Esto podría causar daños a las mascotas o a las plantas.	No use este aire acondicionado para conservar dispositivos de precisión, alimentos, mascotas, plantas u objetos de arte. Podría ocasionar el deterioro de su calidad.
⃠ No opere los interruptores con las manos mojadas.	**⃠ No aplique insecticidas ni aerosoles inflamables.**	**⃠ No coloque un calefactor u otros materiales combustibles donde estén expuestos directamente al flujo de aire.**
Podría provocar una descarga eléctrica.	Podría provocar un incendio o deformación del gabinete de la unidad.	Podría causar una combustión defectuosa.

Por su seguridad

- No almacene ni use gasolina ni otros vapores o líquidos inflamables cerca de este producto o de cualquier otro aparato.
- Para evitar riesgos de incendio o descarga eléctrica, no utilice un cable de extensión ni adaptadores. No retire ninguna espiga del cable de alimentación.

Información eléctrica

- Asegúrese de que los requisitos eléctricos coincidan con el modelo que ha elegido. Esta información se encuentra en la placa de serie ubicada en el costado del gabinete de la unidad.
- Verifique que el aire acondicionado esté debidamente conectado a tierra. Para minimizar los riesgos de descarga y de incendio, es importante una conexión a tierra adecuada. El cable de alimentación está equipado con un enchufe de tres clavijas con puesta a tierra para protección contra descargas eléctricas.
- Su aire acondicionado debe utilizarse en un tomacorriente de pared debidamente conectado a tierra. Si el tomacorriente que desea utilizar no está adecuadamente conectado a tierra o protegido con un fusible retardado o un interruptor automático, haga que un electricista calificado instale el tomacorriente adecuado.
- Asegúrese de que el tomacorriente sea accesible después de la instalación de la unidad.
- No opere el aire acondicionado con la cubierta protectora exterior puesta. Esto podría causar daños mecánicos en la unidad.

NOTA: Este aire acondicionado está diseñado para funcionar bajo las siguientes condiciones:

Funcionamiento en modo de enfriamiento	Temperatura exterior	18-43°C/64-109°F	Discharge: 3.7MPA Suction 1.2MPA
	Temperatura interior	17-32°C/62-90°F	Discharge: 3.7MPA Suction 1.2MPA

NOTA: El rendimiento puede reducirse fuera de estos rangos de temperatura de funcionamiento.
NOTA: Todas las imágenes y figuras mostradas en este manual son únicamente con fines ilustrativos y pueden diferir de las de su aire acondicionado. Sin embargo, prevalecerá siempre la forma real del producto.

PUNTOS A CONSIDERAR AL USAR EL AIRE ACONDICIONADO

⚠ **ADVERTENCIA:** Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones a las personas, lea las Precauciones de seguridad antes de operar este aparato.

NOTA: Si el aire acondicionado se apaga, espere 3 minutos antes de volver a encenderlo. Esto permite que la presión dentro del compresor se iguale. No seguir estas instrucciones puede ser perjudicial para su equipo.

VOLTAJE DE ALIMENTACIÓN

Si la energía suministrada a la unidad no está dentro de un ±10% de la clasificación especificada, la unidad puede no funcionar y puede provocar que se funda un fusible.

NIVEL DE RUIDO

El ruido del aire acondicionado será más fuerte en la noche que durante el día, ya que el ruido ambiental o externo es relativamente más bajo en la noche. Si considera que el ruido del aire acondicionado es demasiado alto, intente ajustar el termostato a una temperatura más alta.

IDEAS PARA AHORRAR ENERGÍA

- Asegúrese de que su unidad sea adecuada para la habitación prevista, verificando la cobertura en pies cuadrados.
- Instale el aire acondicionado en el lado sombreado de la habitación, si es posible.
- No bloquee el flujo de aire en el interior con persianas, cortinas o muebles, ni en el exterior con arbustos, cerramientos u otros edificios.
- Mantenga cerradas las persianas y cortinas de otras ventanas durante las horas más soleadas del día.
- Limpie el filtro de aire según lo recomendado en la sección Mantenimiento.

En comparación con otros refrigerantes, el R32 es más ecológico. Utilice este producto según las instrucciones. Este refrigerante es inflamable y puede hacer combustión en ciertas circunstancias; sin embargo, cuando se utiliza este producto como se indica, estos riesgos se reducen significativamente. Consulte siempre con un profesional capacitado cuando realice el mantenimiento o la reparación de un aire acondicionado.

Advertencia

- Lea el manual antes de instalar o usar el aire acondicionado, o antes de llevar a cabo el mantenimiento.
- No acelere el proceso de descongelación ni lleve a cabo la limpieza con métodos distintos de los recomendados por el fabricante.
- Tenga en cuenta que los refrigerantes pueden ser inodoros.
- No perfore ni queme el aparato.
- El aparato debe almacenarse en un ambiente libre de fuentes en funcionamiento continuo (por ejemplo: llamas abiertas, un aparato de encendido a gas en funcionamiento o un calentador eléctrico en funcionamiento).
- Póngase en contacto con el centro de servicio posventa más cercano cuando sea necesario realizar un mantenimiento. Cuando se realice el mantenimiento, el personal de mantenimiento debe cumplir rigurosamente con el manual de operación proporcionado por el fabricante correspondiente; queda prohibido que personas no profesionales realicen el mantenimiento del aire acondicionado.
- Es necesario cumplir con las disposiciones de las leyes y normas federales, estatales y locales relativas al gas.
- Es necesario que un profesional capacitado elimine el refrigerante del sistema cuando realice el mantenimiento de un aire acondicionado.



Advertencia: inflamable y peligroso



Lea el manual de usuario



Lea el manual de mantenimiento



Lea el manual de mantenimiento

Consideraciones importantes

- **El aire acondicionado que compre debe ser instalado por personal** profesional y el “Manual de instalación” está destinado solo al personal de instalación profesional. Las especificaciones de instalación deben estar sujetas a nuestras normas de servicio posventa.
- Cuando llene el aire acondicionado con el refrigerante inflamable, tenga cuidado para evitar lesiones graves.
- Se debe realizar una prueba de fugas después de que se complete la instalación.
- Es imprescindible realizar una inspección de seguridad antes de realizar el mantenimiento o la reparación de un
  aire acondicionado que utilice refrigerante inflamable para garantizar que el riesgo de incendio se reduzca al mínimo.
- Requisitos según el peso total del refrigerante lleno y la superficie del cuarto que se equipará con un aire acondicionado (se muestran en las siguientes tablas GG.1 y GG.2)



Carga máxima y superficie mínima de suelo requerida

m1 = (4 m3) x LFL, m2 = (26 m3) x LFL, m3 = (130 m3)x LFL
Donde LFL es el límite inferior de inflamabilidad en kg/m3, de modo que el LFL del R290 es 0,038 kg/m3, y el LFL del R32 es 0,038 kg/m3.

Para aparatos con una cantidad de carga de m1 < M = m2:

La carga máxima en un cuarto debe corresponderse con lo siguiente: mmáx.= 2,5 x (LFL)(5/4)xh0x (A)1/2
La superficie de suelo mínima requerida (Amin) para instalar un aparato con carga de refrigerante M (kg) debe corresponderse con lo siguiente: Amín.= (M / [2,5 x (LFL)(5/4)xh0])2
Donde:
mmáx. es la carga máxima permitida en un cuarto, en kg; M es la cantidad de carga de refrigerante en el aparato, en kg;
Amin es la superficie mínima requerida del cuarto, en m2; A es la superficie del cuarto, en m2;
LFL es el límite inferior de inflamabilidad, en kg/m3;
h0 es la altura de instalación del aparato, en metros, para calcular mmáx. o Amín. (1,8 m para el montaje en paredes).

Tabla GG.1: carga máxima (kg)

Categoría	LFL (kg/m_3)	h_o (m)	Superficie del suelo (m_2)						
			4	7	10	15	20	30	50
R32	0,306	0,6	0,68	0,9	1,08	0,32	1,53	1,87	2,41
		1	1,14	1,51	1,8	2,2	2,54	3,12	4,02
		1,8	2,05	2,71	3,24	3,97	4,58	5,61	7,254
		2,2	2,5	3,31	3,96	4,85	5,6	6,86	8,85

Tabla GG.2: superficie mínima del cuarto (m_2)

Categoría	LFL (kg/m_3)	h 0 (m)	Cantidad de carga (M) (kg) Superficie mínima del cuarto (m_2)						
			1,224 kg	1,836 kg	2,448 kg	3,672 kg	4,896 kg	6,12 kg	7,956 kg
R32	0,306	0,6		29	51	116	206	321	543
		1		10	19	42	74	116	196
		1,8		3	6	13	23	36	60
		2,2		2	4	0	15	24	40

Principios de seguridad para la instalación

1. Seguridad del sitio

Llamas abiertas prohibidas



Ventilación necesaria



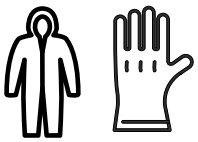
2. Seguridad para la operación

Tenga cuidado con la electricidad estática



Llamas abiertas prohibidas

Debe usar vestimenta de protección y guantes antiestáticos



No debe usar el teléfono móvi



3. Seguridad para la instalación

• Detector de fugas de refrigerante • Lugar de instalación apropiado		La imagen izquierda es de un detector de fugas de refrigerante.

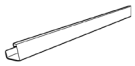
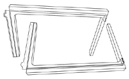
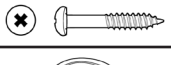
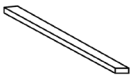
Tenga en cuenta lo siguiente:

1. El sitio de instalación debe estar en un área bien ventilada.
2. Los sitios de instalación y mantenimiento de un aire acondicionado que utilice el refrigerante R32 deben estar libres de fuego abierto, soldaduras, cigarrillos encendidos, hornos de secado o cualquier otra fuente de calor superior a 548 °C que produzcan fuego abierto con facilidad.
3. Al instalar un aire acondicionado, es necesario tomar las medidas antiestáticas adecuadas, como usar vestimenta o guantes antiestáticos.
4. El lugar de instalación o mantenimiento no debe estar rodeado de obstáculos ni cerca de ninguna fuente de calor, áreas u objetos inflamables o explosivos.
5. Si el producto sufre una fuga de refrigerante durante la instalación, todo el personal debe salir del lugar durante 15 minutos, hasta que el refrigerante se filtre por completo. Si el producto está dañado, un profesional debe llevar dicho producto dañado a la estación de mantenimiento. Está prohibido soldar la tubería del refrigerante o realizar otras operaciones en el sitio contaminado.
6. La unidad de aire acondicionado debe colocarse sobre una superficie plana y uniforme.
7. Es necesario evitar los lugares donde haya otros productos eléctricos, enchufes y tomas de energía, gabinetes de cocina, camas, sofás y otros objetos de valor directamente debajo de las líneas a los dos lados de la unidad interior.
8. Las aberturas de ventilación de la unidad deben estar libres de obstrucciones.

Contenidos de la Caja

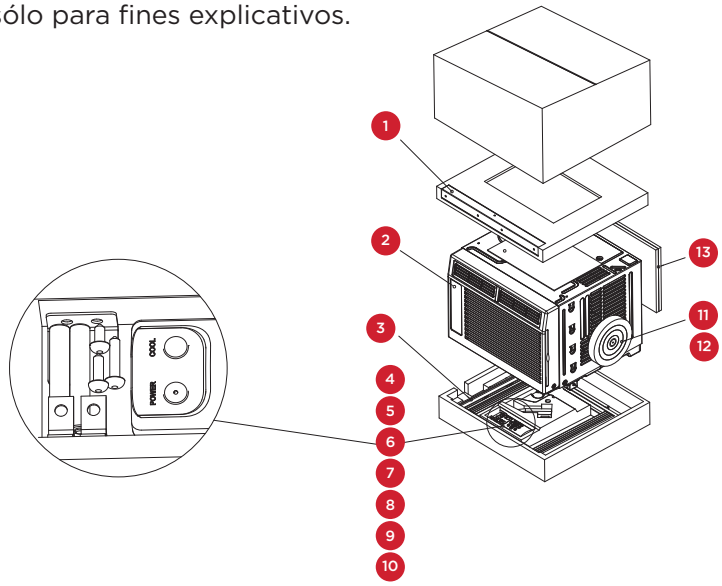
5K- 14K

Abra la caja de cartón y retire las siguientes partes.

Nº	APARIENCIA	NOMBRE DE LA PIEZA	CANTIDAD
1		Riel superior	1
2		Unidad de AC	1
3		Paneles de Relleno (Solo unidades de pantalla digital)	2
4		Control Remoto (Modèles à affichage numérique seulement)	1
5		Cerradura Guillotina	1
6		Batería (AAA)	2
7		Marco de Traba	2
8		Tornillos de 3/8”	4
9		Tornillos de 1/2”	3
10		Tornillos de 3/4”	4
11		Burlete Para Marco de Ventana	1
12		Junta de Espuma de Superior de Ventana	1
13		Tira de Aislamiento (Esponja) (Solo para Modelos E-star)	2

Note: Todas las ilustraciones de este manualson sólo para fines explicativos. Su aparato puede ser ligeramente diferente.

¡Consejo! Antes de desempaquetar, corte la cinta a lo largo de la parte superior de la caja para aflojar el contenido dentro. Una vez que levante y retire la caja, verifique el interior ya que algunas partes pueden estar atascadas en la parte superior. Puede encontrar los tornillos y otras piezas ubicadas en la bandeja debajo de la unidad del AC.



¡Comencemos!

Paso 1: Prueba

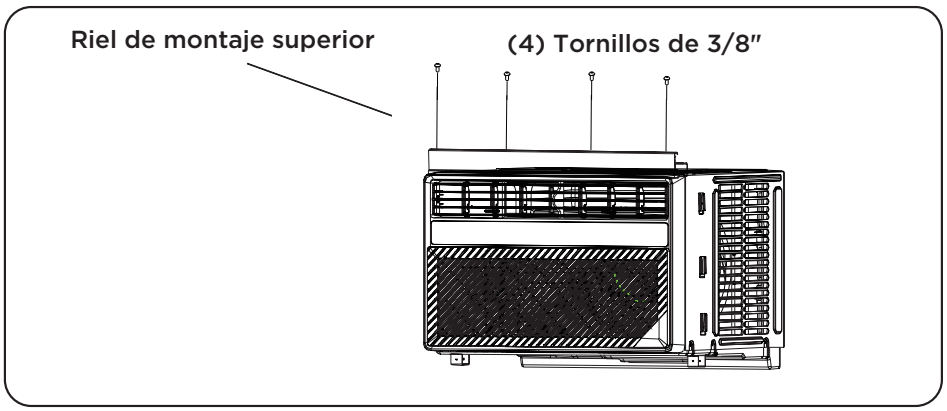
Antes de instalar el A/C, vamos a probarlo para asegurarnos de que funcione correctamente y de que su toma de corriente tenga el nivel de energía adecuado. Primero, colóquelo sobre una superficie plana, conéctelo directamente a una toma de corriente de pared (nunca use una extensión u otro dispositivo) y enciéndalo. A continuación, utilice el botón Mode del panel de control para cambiar su unidad al modo de enfriamiento y presione la flecha hacia abajo para ajustar la temperatura al valor más bajo. Después de 3 minutos, la unidad debe estar soplando aire frío. Si es así, por favor continúe con el siguiente paso. Si no, consulte los consejos detallados para la solución de problemas en support.tcl.com/us.

Paso 2: Instalación

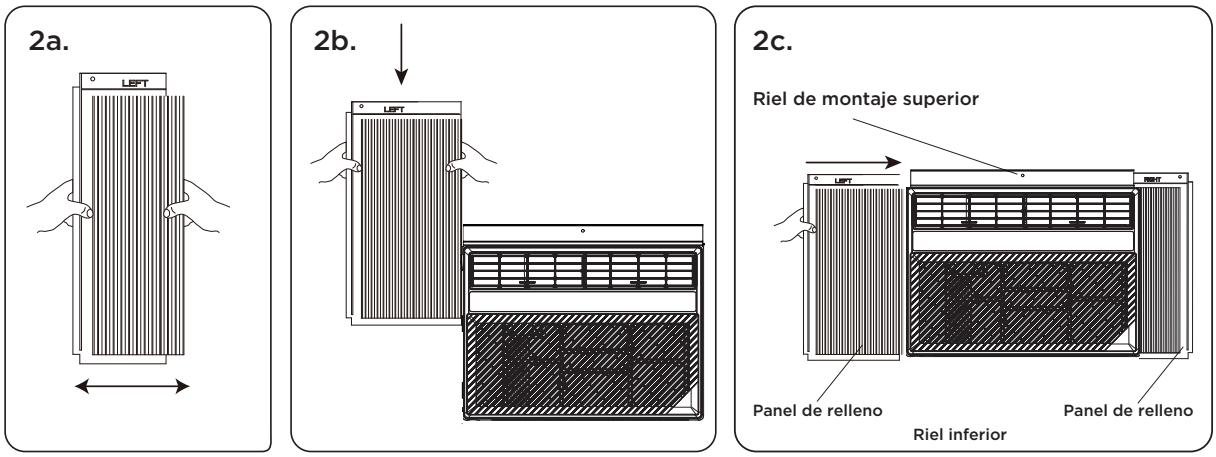
Algunas notas rápidas antes de instalar:

- Esta unidad está hecha para que quepa dentro de una ventana estándar de doble hoja.
- Verifique el tamaño de su ventana antes de instalar.

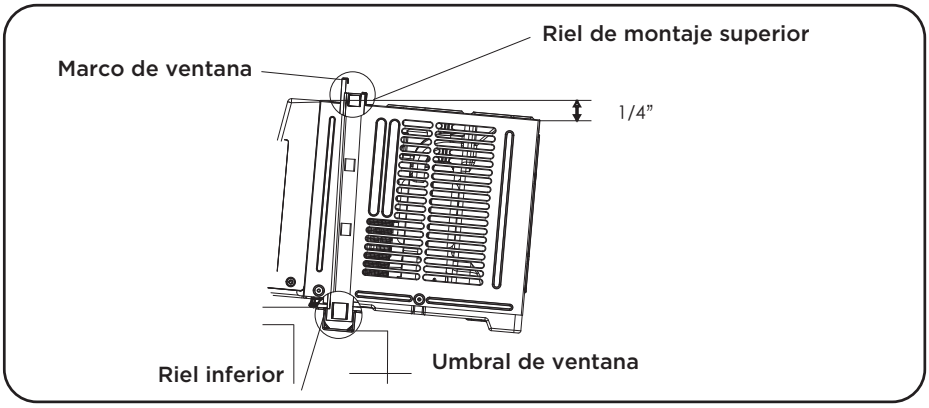
1. Use los (4) tornillos de 3/8” incluidos para sujetar a la unidad el riel de montaje superior.



2. Fije a la unidad las piezas de expansión estilo acordeón del panel de la unidad (algunos modelos vienen con los extensores de panel ya instalados). Están marcadas como “Derecha” e “Izquierda”. Tire del borde frontal de ellas hasta su ancho máximo. Luego, deslice los expansores del panel en las muescas ranuradas a los lados de la unidad, deslícelos hacia abajo y asegúrese de que estén insertados firmemente en los rieles de metal.

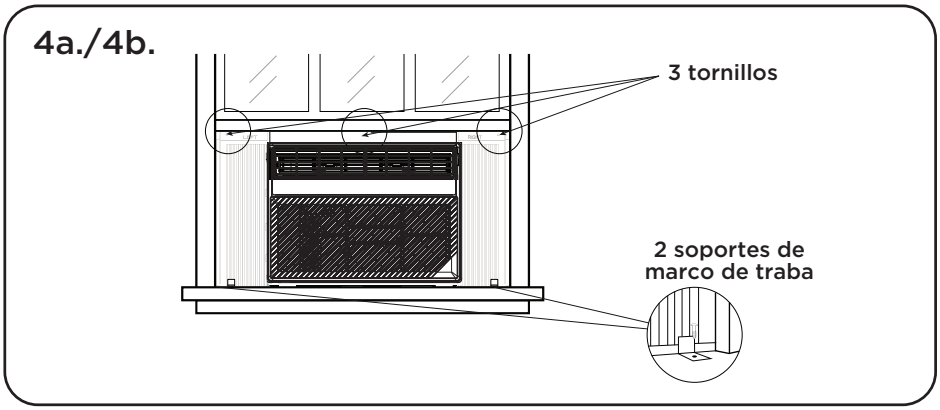


3. Coloque con cuidado el aire acondicionado en la ventana donde se lo va a instalar (se recomiendan 2 personas para este paso). Cierra la ventana de forma segura. La unidad de AC debe estar ligeramente inclinada hacia el área exterior para permitir que el agua salga de la misma.

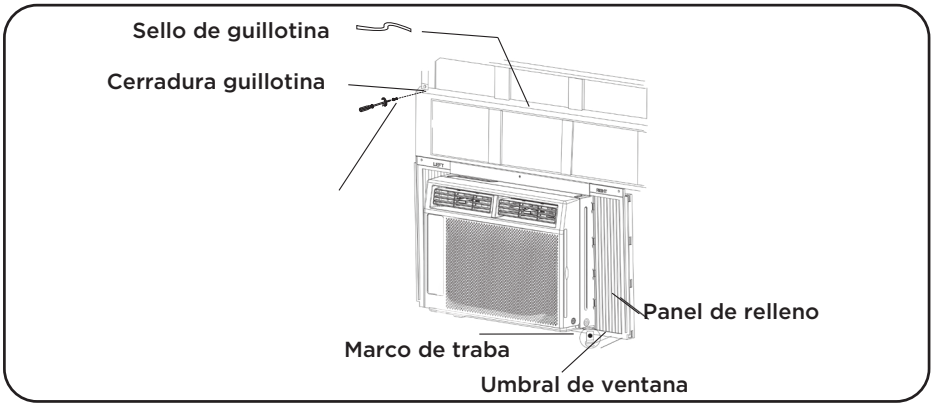


4a. Fije el aire acondicionado al marco de la ventana, utilizando los tornillos de 1/2 pulgada incluidos. Sujete cada uno de los extensores del panel (izquierdo y derecho). Puede que tenga que perforar un orificio piloto en el marco de la ventana para fijar estos tornillos a la hoja de la misma.

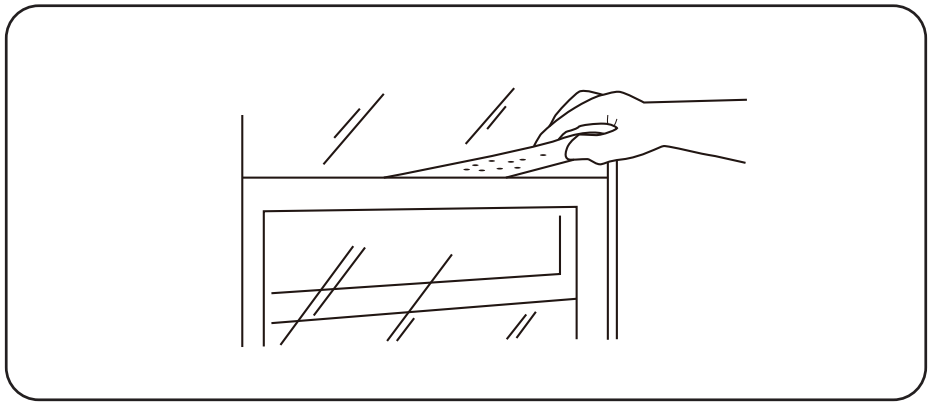
4b. Acople el marco de bloqueo entre el extensor del panel y el alféizar de la ventana y, a continuación, júntelos con el tornillo de bloqueo de 3/4 in incluido.



4c. Fije la traba de guillotina entre la parte superior de la ventana deslizante y el marco, utilizando 1 de los tornillos de 3/4 de pulgada incluidos, para asegurar la ventana en posición cerrada.



4d. Para evitar que el aire exterior entre en la habitación, inserte la junta de espuma de la ventana superior. Puede cortar la parte superior de espuma para que coincida con la anchura de la ventana.

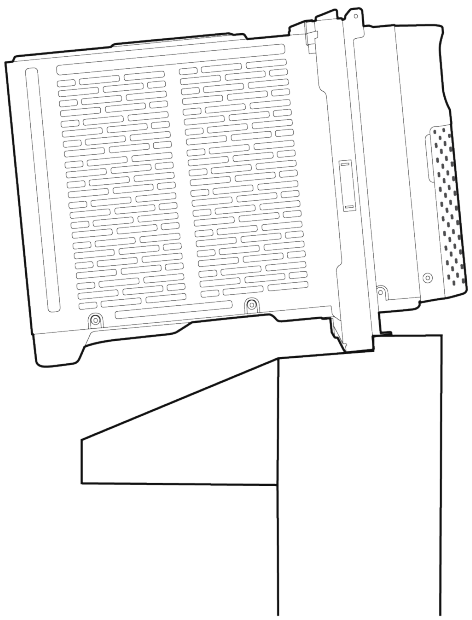


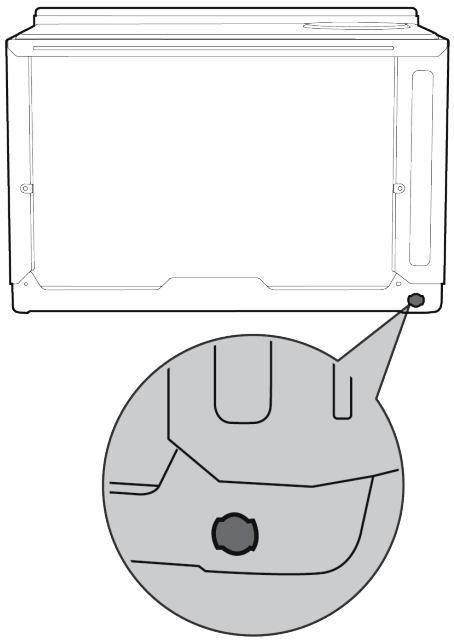
5. Enchufe la unidad en la toma de corriente eléctrica como se especifica más arriba en los requisitos eléctricos. Ponga la unidad en modo frío.

Drenaje de Agua

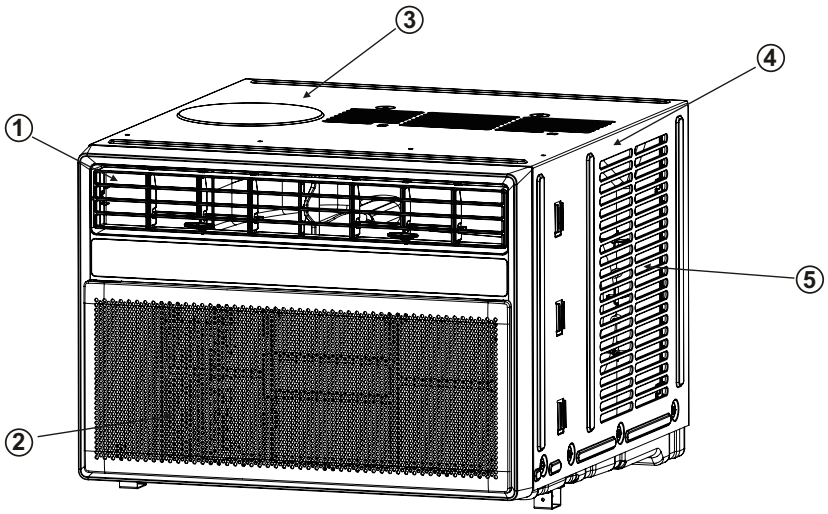
Su unidad está diseñada para recoger la humedad de la condensación en un recipiente de recolección en la parte inferior de la unidad. No es raro escuchar el sonido del agua cuando el ventilador está girando, ya que esto ayuda a la eficiencia general de la unidad.

Si desea eliminar el sonido del agua, puede drenar el exceso de humedad quitando el tapón en la parte trasera de la unidad. Sin embargo, esto puede reducir la eficiencia de la unidad. Asegúrese de volver a tapar el orificio una vez que haya terminado de drenar. Una mínima cantidad de agua permanecerá en la bandeja de drenaje.





Sonidos normales



1. Sonido de aire en movimiento

Puede escuchar el sonido del aire siendo impulsado por el ventilador en la parte frontal de la unidad.

2. Gorgoteo/Silbido

Durante el funcionamiento normal, pueden escucharse ruidos de “gorgoteo” o “silbido” debido al paso del refrigerante a través del evaporador.

3. Zumbido agudo

Los compresores de alta eficiencia pueden producir un zumbido agudo durante el ciclo de enfriamiento.

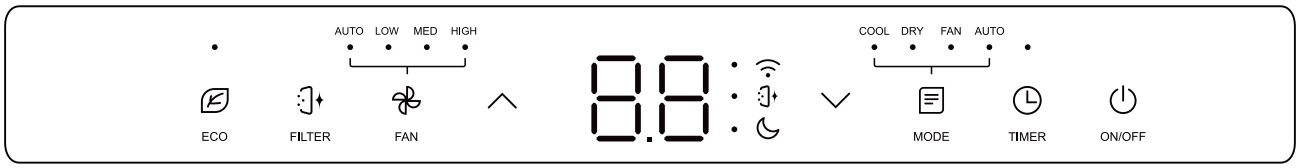
4. Vibración

La unidad puede vibrar y generar ruido debido a una construcción deficiente de la pared o ventana, o a una instalación incorrecta.

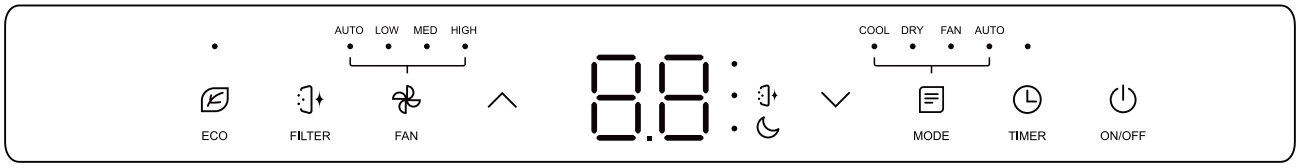
5. Pings o Cambio

Las gotas de agua que caen sobre el condensador durante su operación regular pueden causar sonidos de “ping” o “cambio”.

Cómo controlar su aire acondicionado



Modelo con WiFi



Modelo sin WiFi

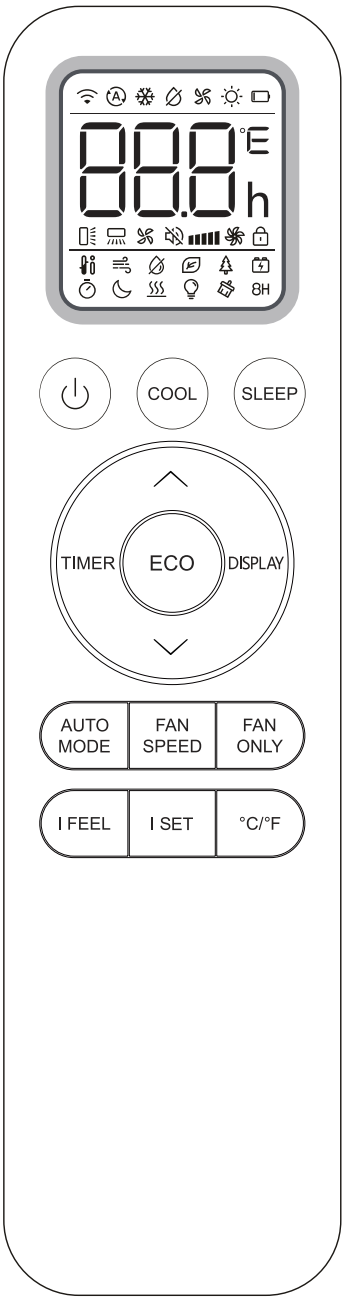
NO.	Button	Function
1	ON/OFF	Encender el aire acondicionado o ponerlo en modo de espera (apagado)
2	TIMER	Seleccionar y ajustar la función de Temporizador (encendido o apagado)
3	MODE	Cambiar entre los modos Frío/Seco/Ventilador/Automático
4	∨	Disminuir la temperatura
5	∧	Aumentar la temperatura
7	FAN	Ajustar la velocidad del ventilador (Baja, Media, Alta, Auto) Nota: La configuración de la velocidad del ventilador está disponible únicamente en los modos Auto, Frío y Ventilador.
8	FILTER	Indicador de limpieza del filtro de polvo Se enciende para recordar al usuario limpiar el filtro de polvo.
9	ECO	Encender/apagar el modo ECO Solo disponible en los modos Frío y Seco.

Nota: La cobertura real puede variar según el tamaño y la configuración de la habitación (altura del techo, número de ventanas y otras condiciones variables) y factores ambientales como el número de ocupantes, aislamiento de la vivienda, etc.

Detalles del Panel de Control

Button	Función
 ON/OFF Encendido	Encienda el aire acondicionado o póngalo en modo de espera (apagado).
 TIMER Temporizador	• Cuando el aire acondicionado esté encendido o en modo de espera, presione el botón Temporizador y la pantalla parpadeará. Durante el parpadeo, presione ▲o ▲para seleccionar el intervalo deseado entre 0,5 y 24 horas, luego presione nuevamente el botón Temporizador para confirmar la configuración. Al finalizar el temporizador, el aire acondicionado se encenderá o apagará automáticamente. • Encender o apagar el AC en cualquier momento o ajustar el temporizador a 0,0 horas cancelará la programación del temporizador. Nota: Use la función Temporizador solo cuando esté cerca de la unidad durante su duración para asegurar su correcto funcionamiento.
 MODE Modo	Presione repetidamente para alternar entre Frío (Cool), Seco (Dry), Ventilador (Fan) y Automático (Auto). **Modo Frío** • El AC enfría la habitación a la temperatura deseada. • La temperatura y la velocidad del ventilador se pueden ajustar. **Modo Seco** • Funciona como deshumidificador para reducir la humedad de la habitación. El ventilador funciona constantemente a baja velocidad. • La temperatura y la velocidad del ventilador no se pueden ajustar. **Modo Ventilador** • El AC circula el aire como un ventilador normal. • La velocidad del ventilador se puede ajustar a Baja, Media o Alta. • La temperatura no se puede ajustar. **Modo Automático** • El AC ajusta automáticamente su modo de funcionamiento (Frío o Ventilador) según la temperatura de la habitación. • La temperatura y la velocidad del ventilador no se pueden ajustar.
 Disminuir temperature	Presione para disminuir la temperatura del AC en 1°F/°C.
 Aumentar temperature	Presione para aumentar la temperatura del AC en 1°F/°C.
 FAN Velocidad del ventilador	**Velocidad del ventilador** Presione repetidamente para ajustar la velocidad: Baja, Media, Alta y Auto.
 FILTER Filtro	**Recordatorio de limpieza del filtro** Para limpiar el filtro, consulte la sección Mantenimiento.
 ECO Modo ECO (en control remoto)	En modo ECO, cuando se alcanza la temperatura deseada, el compresor se apagará y el ventilador continuará funcionando durante 3 minutos. Luego, el ventilador funcionará en ciclos de 1 minuto cada 5 minutos hasta que la temperatura de la habitación supere la temperatura ajustada, momento en el que el compresor se encenderá nuevamente y se reanudará el enfriamiento.

Control Remoto



Botón	Función
⏻	Para encender o apagar el aire acondicionado.
COOL	En modo encendido o programación de encendido, presione este botón para cambiar al MODO FRÍO.
SLEEP	Para activar o desactivar el MODO SUEÑO.
∧ (TEMP UP)	Para aumentar la temperatura o alargar el tiempo al ajustar el TIMER.
∨ (TEMP DN)	Para disminuir la temperatura o reducir el tiempo al ajustar el TIMER.
TIMER	Para programar la hora de encendido/apagado del temporizador.
DISPLAY	Para encender o apagar la pantalla LED.
ECO	Para activar o desactivar la función ECO. La función ECO se activa de manera predeterminada al operar en MODO FRÍO.
AUTO MODE	En modo encendido o programación de encendido, presione este botón para cambiar al MODO AUTOMÁTICO
FAN SPEED	– En modo encendido o programación de encendido, presione este botón para cambiar la velocidad del ventilador entre AUTO, BAJA, MEDIA y ALTA.
FAN ONLY	En modo encendido o programación de encendido, presione este botón para cambiar al MODO VENTILADOR.
I FEEL	Para activar o desactivar la función I FEEL.
I SET	Seleccione I SET para recordar su temperatura, modo y velocidad de ventilador preferidos..
°C/°F	Para cambiar entre grados Celsius y Fahrenheit.
CHILD LOCK	– Para activar el Bloqueo Infantil, presione los botones AUTO MODE y TIMER juntos durante más de 3 segundos.
Reset WiFi	Presione los botones AUTO MODE + TEMP UP/ ∧ DOWN juntos durante más de 3 segundos.

⚠La pantalla y algunas funciones del control remoto pueden variar según el modelo.

⚠La forma y posición de los botones e indicadores pueden diferir según el modelo, pero su función es la misma.

⚠ La unidad confirma la correcta recepción de cada pulsación con un pitido.

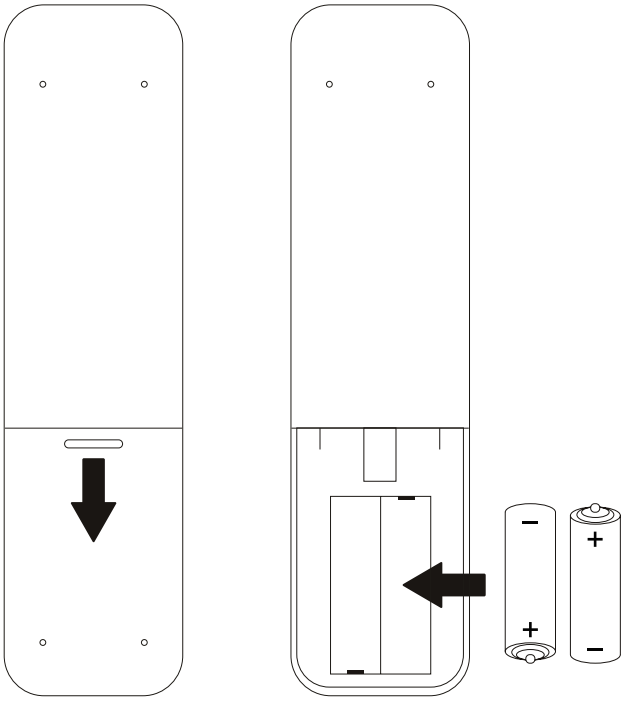
⚠Algunas funciones pueden no ser compatibles con su aire acondicionado. Al presionar estos botones, el aire acondicionado puede emitir un pitido, pero no realizar ninguna acción.

Mando a distancia PANTALLA, significado de los símbolos de la pantalla de cristal líquido.

Símbolo	Significado
	MODO AUTOMÁTICO
	MODO FRÍO
	MODO SECO
	MODO VENTILADOR
	MODO CALOR (Puede no ser aplicable a su equipo)
	BATERÍA
	TEMPERATURA / RELOJ
	OSCILACIÓN LAMINAS (Flujo de aire)
	SILENCIO / MUTE
	TURBO
	 VELOCIDAD DEL VENTILADOR
	 VENTILADOR AUTOMÁTICO (PARPADEO)
	BLOQUEO INFANTIL
	I FEEL indicador
	VIENTO SUAVE (Puede no ser aplicable a su equipo)
	ANTIMOHO (Puede no ser aplicable a su equipo)
	ECO indicador
	SALUDABLE (Puede no ser aplicable a su equipo)
	MODO GENERADOR (Puede no ser aplicable a su equipo)
	TEMPORIZADOR
	MODO SUEÑO
	FUNCIÓN DE CALEFACCIÓN AUXILIAR (Puede no ser aplicable a su equipo)
	LUZ DE PANTALLA
	FUNCIÓN LIMPIEZA (Puede no ser aplicable a su equipo)
	FUNCIÓN CALEFACCIÓN 8°C (Puede no ser aplicable a su equipo)

Reemplazo de las baterías

- Retire la tapa del compartimento de baterías en la parte trasera del control remoto deslizando en la misma dirección que la flecha.
- Instale las baterías respetando la orientación (+ y -) indicada en el control remoto.
- Vuelva a colocar la tapa deslizando hasta que quede fija.



La imagen es solo de referencia; consulte el producto real.

- Use 2 baterías AAA (1,5V).
- No use baterías recargables.
- Reemplace las baterías viejas por nuevas del mismo tipo cuando la pantalla ya no sea legible.
- No deseche las baterías como residuos municipales sin clasificar. Es necesario recolectarlas por separado para un tratamiento especial.
- Asegúrese de seguir las ordenanzas y directrices locales para la eliminación de baterías usadas, a fin de evitar daños a personas o a la propiedad.

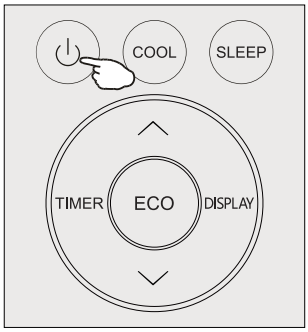
Nota:

1. Apunte el control remoto hacia el aire acondicionado.
2. Verifique que no haya objetos entre el control remoto y el receptor de señal de la unidad interior.
3. Nunca deje el control remoto expuesto a la luz solar directa.
4. Mantenga el control remoto a una distancia de al menos 1 metro del televisor u otros aparatos eléctricos.

Instrucciones de operación

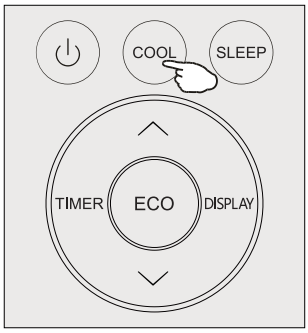
Encender / Apagar el aire acondicionado

Presione el botón ⏻ para encender o apagar el aire acondicionado.



Modo frío

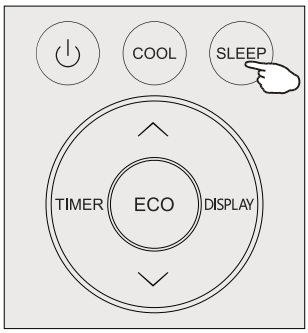
- ❄ La función de enfriamiento permite que el aire acondicionado enfríe la habitación y reduzca la humedad simultáneamente.
- Para activar la función de enfriamiento (FRÍO), presione el botón COOL hasta que aparezca el símbolo ❄ en la pantalla.
- Con los botones ﹀ o ﹀, ajuste la unidad a la temperatura deseada, más baja que la temperatura actual de la habitación.



Modo Sueño

☾ Preajuste del funcionamiento del aire acondicionado para dormir.

- Presione el botón SLEEP para activar el modo sueño; ☾ aparecerá en la pantalla.
- Mantenga presionado SLEEP nuevamente para cancelar este modo.
- En modo sueño, el aire acondicionado ajustará automáticamente la temperatura para que la habitación sea más cómoda durante la noche.
- Después de 10 horas de funcionamiento en modo sueño, el aire acondicionado regresará a la configuración anterior.



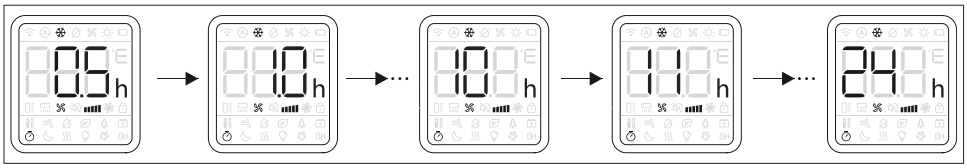
Modo Temporizador – Apagado automático

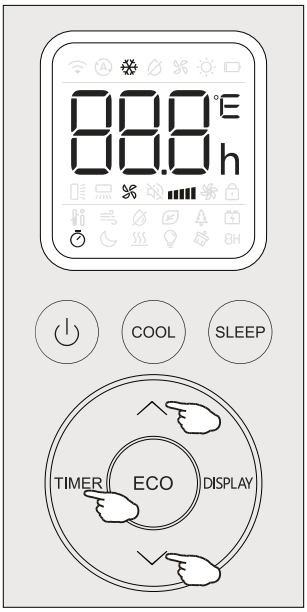
TIMER ⏱ Para programar el apagado automático del aire acondicionado.

• Con el AC encendido, presione el botón TIMER y luego use los botones ﹀ y ﹀ para ajustar la duración antes de que el AC se apague. Presione nuevamente el botón TIMER para iniciar la cuenta regresiva.

Nota: Para cancelar la función de temporizador, presione nuevamente el botón TIMER.

Nota: En caso de corte o pérdida de energía, vuelva a configurar la función TIMER OFF.





Modo Temporizador – Encendido automático

TIMER Para programar que el aire acondicionado se encienda automáticamente:

• Con el AC encendido, presione el botón TIMER y luego use los botones ﹀ y ﹀ para ajustar el tiempo antes de que el AC se encienda. Presione nuevamente el botón TIMER para iniciar la cuenta regresiva.

• Una vez configurado el temporizador, puede ajustar el modo de funcionamiento, la velocidad del ventilador, la temperatura deseada y el flujo de aire antes de que el aire acondicionado comience a funcionar.

Nota: Para cancelar la función del temporizador, presione nuevamente el botón TIMER.

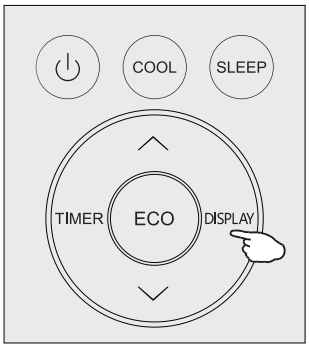
Nota: En caso de corte o pérdida de energía, vuelva a configurar la función TIMER ON.

Nota: Use la configuración del temporizador únicamente cuando planee estar cerca de la unidad durante su duración para garantizar el correcto funcionamiento.



Encender/Apagar la luz del display LED

Presione el botón DISPLAY encender o apagar la luz LED del panel interior.

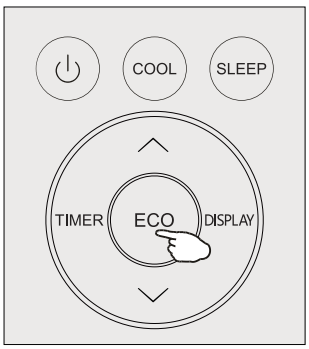


Modo Eco

En este modo, el aparato ajusta automáticamente la configuración para ahorrar energía.

• Presione el botón ECO, aparecerá en la pantalla y el aparato funcionará en modo ECO. Presione nuevamente para desactivarlo.

Nota: La función ECO está disponible solo en los modos de enfriamiento.

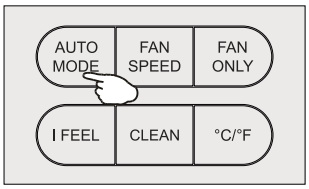


Modo Automático

Modo automático.

• Para activar el modo AUTO, presione el botón AUTO MODE hasta que aparezca en la pantalla.

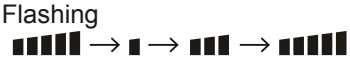
• En modo AUTO, el modo de funcionamiento se ajustará automáticamente según la temperatura de la habitación.

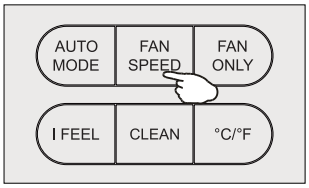


Cambiar la velocidad del ventilador

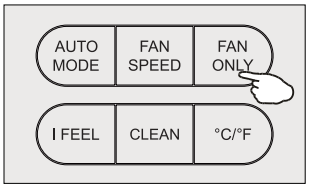
• En modo encendido o encendido programado, presione el botón FAN SPEED para ajustar la velocidad del ventilador: puede configurarse en AUTO / BAJA / MEDIA / ALTA.

Flashing





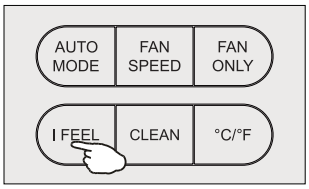
Modo Ventilador



[ ] Modo ventilador, solo ventilación de aire.

• En modo encendido o encendido programado, presione el botón [FAN ONLY] para cambiar a MODO VENTILADOR, hasta que aparezca en la pantalla.

Función I FEEL

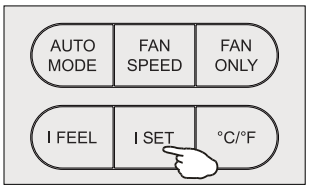


- Presione el botón [I FEEL] para activar la función y aparecerá en la pantalla del control remoto.
- Presione el botón I FEEL nuevamente para desactivar esta función.
- Esta función permite que el control remoto mida la temperatura en su ubicación actual y envíe esta señal al aire acondicionado, optimizando la temperatura alrededor de usted y del control remoto.

Función I SET

Recuerde su configuración favorita y actívela automáticamente con un solo botón.

Para recordar la configuración favorita:



1. En cada modo (FRÍO / SUEÑO / VENTILADOR / AUTO), presione el botón [I SET] por más de 3 segundos para guardarla.
2. Cuando aparezca “AU” parpadeando en la pantalla del control remoto, significa que la configuración favorita ha sido registrada.

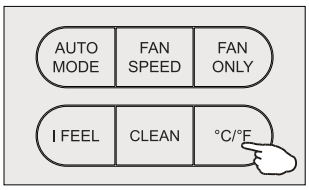
Nota: Presione cualquier botón para salir, y puede reiniciarla repitiendo los pasos 1 y 2.

Para activar la configuración favorita:

1. En cada modo (FRÍO / SUEÑO / VENTILADOR / AUTO), presione el botón [I SET] para activar la función.
2. El aparato cambiará automáticamente a su configuración favorita y verá [AU] parpadear en el control remoto.
3. Presione [I SET] u otros botones para cancelar la función I SET.

Función de cambio °C / °F

- Ya sea que el dispositivo esté encendido o apagado, presione brevemente el botón [°C / °F] para alternar entre Fahrenheit y Celsius con un solo clic.
- Tras el cambio exitoso, la pantalla de temperatura parpadeará 2 veces.



Solución de Problemas

¿Tiene problemas para completar la instalación? No se preocupe. Suele haber una solución sencilla.

PROBLEMA	CAUSAS POSIBLES	SOLUCIONES
El aire acondicionado no arranca	El aire acondicionado está desconectado	• Asegúrese de que el aire acondicionado esté enchufado completamente en un toma
	El fusible está quemado / ha saltado el disyuntor	• Verifique la caja de fusibles / disyuntores de la casa y reemplace el fusible o restablezca el disyuntor
	Apagón eléctrico	• La unidad se reiniciará automáticamente cuando se restablezca la energía • Hay un retraso de tiempo de protección (aprox. 3 minu-tos) para evitar una sobrecarga en el compresor. Por este motivo, es posible que la unidad no inicie el enfriamiento normal durante 3 minutos después de que haya vuelto a encenderse.
	Se ha disparado el dispositivo interruptor actual	• Presione el botón RESET ubicado en el enchufe del cable de alimentación • Si el botón RESET no permanece activado, deje de usar el aire acondicionado y comuníquese con un técnico de servicio calificado.
El aire acondicionado no se enfría como debería	El flujo de aire está restringido	• Asegúrese de que no haya cortinas, persianas o muebles que bloqueen la parte delantera del aire acondicionado
	El control de temperatura puede no estar correctamente configurado	• Baje la temperatura establecida del termostato
	El filtro de aire está sucio	• Limpie el filtro. Consulte la sección de limpieza y cuidado del manual
	La habitación puede estar muy calurosa	• Aguarde un tiempo para que la habitación se enfríe des-pués de encender el aire acondicionado
	Se escapa el aire frio	• Verifique registros de horno abierto y retornos de aire frío
	Las bobinas de enfriamiento están congeladas	• Consulte “El aire acondicionado se está congelando” más abajo
El aire acondicionado se está congelando	El hielo bloquea el flujo de aire y evita que el aire acondicionado enfríe la habitación	• Ponga el MODO en HIGH FAN o HIGH COOL y ajuste el termostato a una temperatura más alta
El Control Remoto no funciona	Las baterías están insertadas incorrectamente	• Compruebe la posición de las baterías
	Las baterías pueden estar agotadas	• Cambie las baterías
Gotea agua hacia afuera	Clima caliente y húmedo	• Esto es normal
Gotea hacia dentro de la habitación	El aire acondicionado no está correctamente inclinado hacia afuera	• Para un adecuado drenaje, asegúrese de que el aire acondicionado esté ligeramente inclinado hacia abajo desde la parte frontal de la unidad hacia la parte posterior
Se acumula en la bandeja de la base	La humedad eliminada del aire está drenando hacia la bandeja de la base	• Esto es normal por un período breve en áreas con poca humedad, y normal por un período más largo en áreas con humedad alta
La pantalla digital dice "E1", "E2"	Ha fallado un sensor	• Contacte con Atención al Cliente
El zumbador responde anormalmente	Los sistemas de gestión de energía están controlando dispositivos a través de redes	• Desconectar el dispositivo de la red

Instrucciones de la aplicación WiFi

(solo para modelos WiFi)

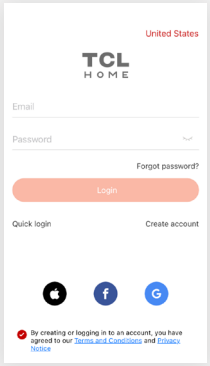
Configuración de la aplicación TCL Home (Se requiere un teléfono inteligente)

Paso 1: Descargar e instalar la aplicación TCL Home

Escanee el código QR a continuación o busque la aplicación TCL Home en la tienda de aplicaciones de Apple o Google. Descargue y abra la aplicación.

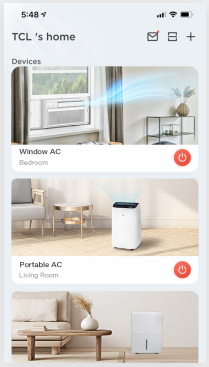
Paso 2: Crear una cuenta

Una vez que haya abierto la aplicación, seleccione “Crear cuenta”. Luego se le enviará un código de verificación a su correo electrónico. Ingrese el código y continúe.



Paso 3: Agregar su dispositivo

Seleccione el botón “Agregar dispositivos” y siga las instrucciones en la aplicación para completar la configuración.



Nota: La aplicación solo admite la banda WiFi de 2.4 GHz (todos los enrutadores tienen una banda de 2.4 GHz). Conéctese a la banda de 2.4 GHz antes de comenzar el proceso de configuración de la aplicación.

Configuración de Matter (Se requiere un teléfono inteligente o un altavoz inteligente)

Los ecosistemas inteligentes y sus altavoces compañeros solo admiten Matter al usar estas versiones o más recientes.

Dispositivo	Versión
Alexa App	2.2.536317
Alexa Echo Device	9094439556
Android App	Google Play: 22.36.15 Google Home: 2.58.24.1
Google Home Hub	1.56.324896
iPhone	iOS 16.1
Apple Home Pod	16.5
Android	Android 8.1

Paso 1: Empezar

(Para teléfonos inteligentes Android e iOS: Aplicación TCL Home o Altavoces Inteligentes)

- Método 1: Se requiere altavoz inteligente: Abra la tienda de aplicaciones de Google o Apple en su teléfono inteligente y busque la aplicación compañera de su altavoz inteligente si aún no la ha descargado (Amazon Alexa, Google Home, SmartThings, Apple Home).
- Método 2: Utilizando la función de la cámara en su teléfono inteligente, escanee el código QR a continuación o busque TCL Home en la tienda de aplicaciones de Google o Apple y descargue la aplicación TCL Home (no requiere el uso de un altavoz inteligente y tiene más funciones).

Nota: La aplicación solo admite la banda WiFi de 2.4 GHz (todos los enrutadores tienen una banda de 2.4 GHz). Conéctese a la banda de 2.4 GHz antes de comenzar el proceso de configuración de la aplicación.

Paso 2: Conectar su aire acondicionado a Matter

1. Asegúrese de que su teléfono inteligente y el Matter Hub (como: Google Home Hub, HomePod, Amazon Echo, etc.) estén conectados a su red WiFi, y luego use la aplicación correspondiente para conectarse al Matter Hub. Si no cuenta con un Matter Hub, utilice la aplicación TCL Home que descargó en la sección anterior.

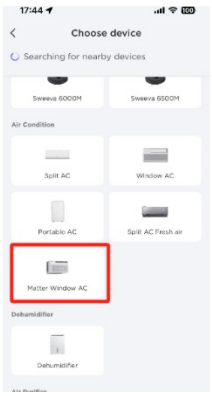
2. Encienda el Bluetooth en su dispositivo móvil.

3. Presione “Display” o “Eco” 6 veces en el control remoto. El dispositivo sonará dos veces y mostrará “CF” después de unos segundos.



4. Abra la aplicación Amazon Alexa, Google Home, SmartThings, Apple Home o TCL Home en su dispositivo móvil.

5. Toque el botón “+” y seleccione “Agregar Dispositivo/Accesorio” o toque “+Agregar” en su aplicación. Selecciona su dispositivo Matter y escanee el código QR de Matter que se encuentra en el costado del dispositivo, o bien introduzca manualmente el código digital del código QR de Matter. Luego, siga las instrucciones en la aplicación para completar la configuración.



- Si realiza la configuración sin un altavoz inteligente usando la aplicación TCL Home, seleccione el dispositivo titulado “Matter Window AC”. Una vez completado, podrá controlar su dispositivo a través de la aplicación TCL Home, la aplicación del Asistente Inteligente o un altavoz inteligente.

Mantenimiento

Cuidado y limpieza

Limpie su aire acondicionado ocasionalmente para mantenerlo como nuevo. Antes de limpiar, asegúrese de desconectar la unidad de todas las fuentes de alimentación para prevenir riesgos de descarga eléctrica o incendio.

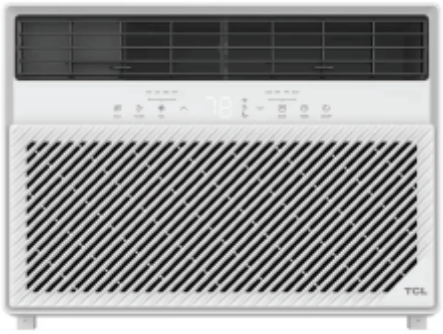
Filtro de aire

El filtro de aire debe revisarse al menos una vez al mes para verificar si necesita limpieza. Nunca use agua caliente por encima de 104°F (40°C) para limpiar el filtro.
Nunca intente operar la unidad sin el filtro de aire. Las partículas y el polvo atrapados pueden acumularse con el tiempo, lo que puede reducir el flujo de aire y causar que las bobinas acumulen escarcha.

Para limpiar el filtro de aire:

1. Retire la rejilla tirando desde las ranuras de ambos lados en la parte frontal y saque el filtro que se encuentra dentro.
2. Lave el filtro usando jabón líquido para platos y agua tibia. Enjuague el filtro completamente y sacuda suavemente para eliminar el exceso de agua.
3. Deje que el filtro se seque completamente antes de colocarlo nuevamente en el aire acondicionado.

Note: Si no desea lavar el filtro, puede aspirarlo para eliminar el polvo y otras partículas.



Limpieza del gabinete

Para limpiar el gabinete del aire acondicionado:
• Con un paño humedecido en una solución de agua tibia y jabón líquido suave, limpie la unidad y el panel frontal. Luego, con un paño limpio y húmedo, retire todo el exceso de jabón y continúe secando.
• Nunca use limpiadores abrasivos, cera o pulidores en el frente del gabinete.
• Asegúrese de escurrir el exceso de agua del paño antes de limpiar alrededor del control. El exceso de agua puede dañar la unidad.

Almacenamiento

Si desea almacenar la unidad cuando no se esté usando:

1. Retire el tapón de drenaje en la parte trasera de la unidad y incline ligeramente la unidad hacia atrás para drenar cualquier agua de la bandeja de manera segura.
2. Limpie la unidad y guárdela en su empaque o caja original hasta el próximo uso.

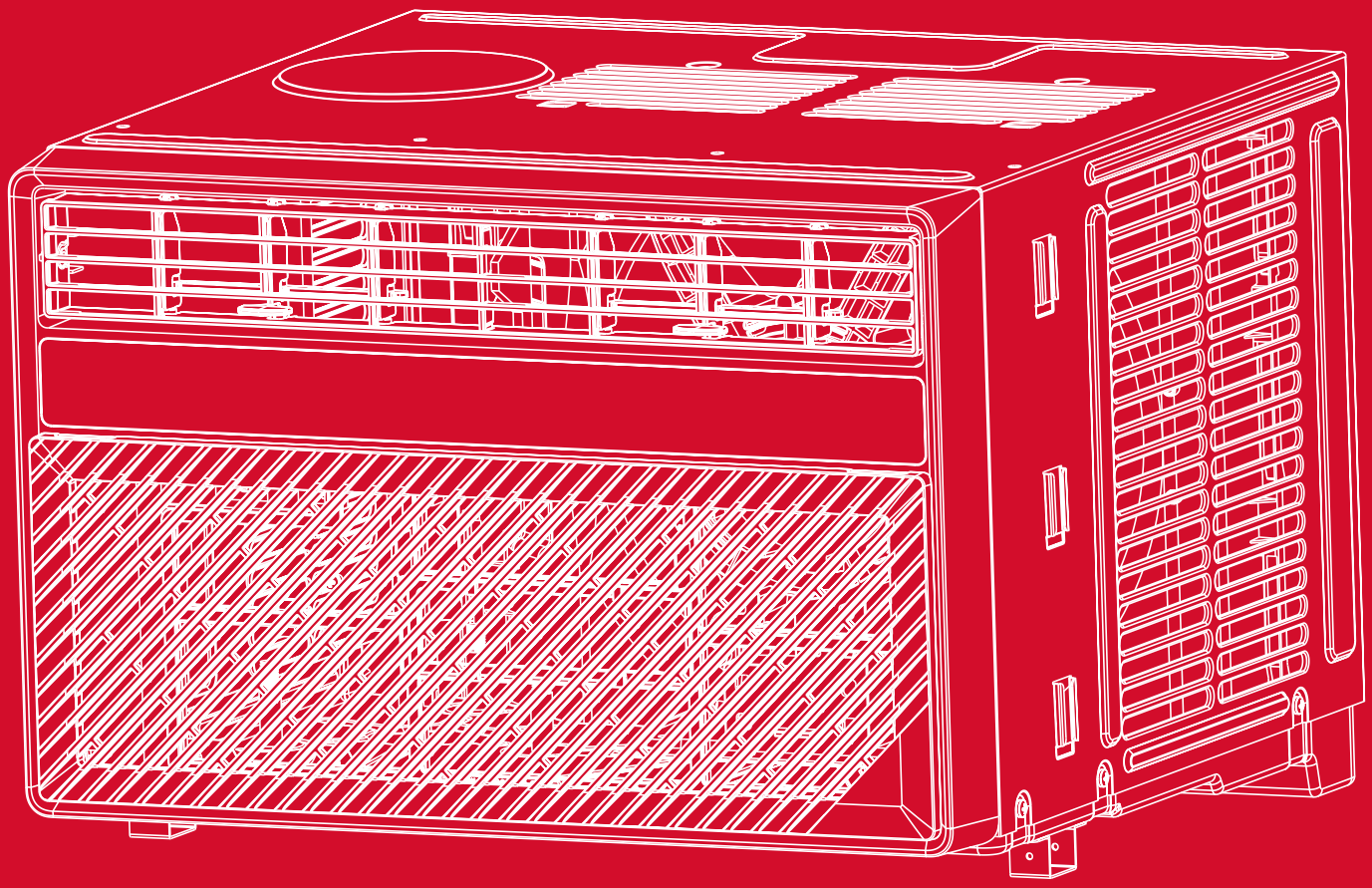
Solución de problemas

Antes de solicitar servicio, revise esta lista. Puede ahorrarle tiempo y dinero.
Esta lista incluye situaciones comunes que no son resultado de defectos de fabricación o materiales en este aparato.

Problema	Solución
El aire acondicionado no enciende	Enchufe de pared desconectado. Inserte el enchufe firmemente en la toma de corriente.
	El fusible del tomacorriente al que está conectada la unidad se ha quemado o el interruptor automático se disparó. Reemplace el fusible por uno de retardo o reinicie el interruptor automático.
	Puede haberse disparado el circuito. Presione el botón RESET.
	La unidad está apagada. Enciéndala y ajuste la configuración deseada.
El aire de la unidad no se siente lo suficientemente frío	La temperatura de la habitación está por debajo de 17°C (62°F). El enfriamiento puede no ocurrir hasta que la temperatura suba por encima de 17°C (62°F).
	El elemento sensor de temperatura está en contacto con la bobina fría detrás del filtro de aire. Enderece el tubo para separarlo de la bobina.
	Restablezca a una temperatura más baja.
	El compresor se apagó al cambiar de modo. Espere aproximadamente 3 minutos y escuche que el compresor se reinicie cuando esté en modo FRÍO.
La unidad enfría, pero la habitación está demasiado cálida – se forma hielo en la bobina detrás del frente decorativo	La temperatura exterior está por debajo de 18°C (64°F). Para descongelar la bobina, ajuste la unidad en modo VENTILADOR únicamente.
	El filtro de aire puede estar sucio. Limpie el filtro. Consulte la sección Mantenimiento. Para descongelar, ajuste en modo VENTILADOR únicamente.
	El termostato está demasiado frío para enfriamiento nocturno. Para descongelar, ajuste en modo VENTILADOR únicamente y luego configure una temperatura más alta.
La unidad enfría, pero la habitación está demasiado cálida – NO se forma hielo en la bobina detrás del frente decorativo.	El flujo de aire puede estar restringido debido a un filtro de aire sucio. Limpie el filtro. Consulte la sección Mantenimiento.
	La temperatura está configurada demasiado alta – ajústela a una temperatura más baja.
	Las lamas direccionales del aire están mal posicionadas. Ajuste las lamas para una mejor distribución del aire.
	El frente de la unidad está bloqueado por cortinas, persianas, muebles, etc. Retire los obstáculos.
	Asegúrese de que todas las puertas, ventanas y otras aberturas estén cerradas.
	La unidad se encendió recientemente en una habitación caliente. Espere un tiempo adicional para eliminar el calor almacenado en paredes, techo, piso y muebles.
El aire acondicionado se enciende y apaga rápidamente	El flujo de aire puede estar restringido debido a un filtro de aire sucio. Limpie el filtro. Consulte la sección Mantenimiento.
	La temperatura exterior es extremadamente alta. Ajuste la velocidad del ventilador a un nivel más alto para que el aire pase más frecuentemente por las bobinas de enfriamiento.
Hay ruido cuando la unidad está encendida	Hay ruido cuando la unidad está encendida
	-Sonido del movimiento de aire. Esto es normal. Si es demasiado fuerte, ajuste a una velocidad de ventilador más baja. -Vibración de la ventana debido a mala instalación. Consulte las instrucciones de instalación o verifique con el instalador.
Agua goteando DENTRO de la unidad mientras enfría	Agua goteando DENTRO de la unidad mientras enfría
Agua goteando FUERA de la unidad mientras enfría	Agua goteando FUERA de la unidad mientras enfría
Control remoto desactiva prematuramente (algunos modelos)	Control remoto desactiva prematuramente (algunos modelos)
	El control remoto no está dentro del rango. Colóquelo a menos de 6 metros (20 pies) y 180° frente a la unidad. - La señal del control remoto está obstruida. Retire el obstáculo.
La habitación está demasiado fría	La habitación está demasiado fría

TCL

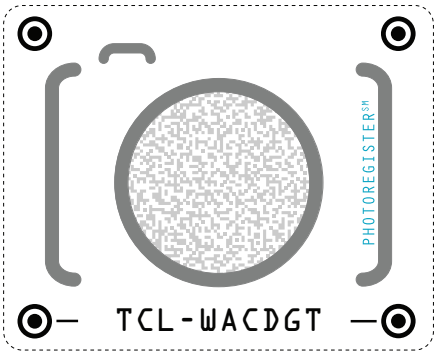
Commençons l’installation



Climatiseur de fenêtre 6K-14K UC-E

English / Spanish / French

Register and protect your purchase
Enregistrez et protégez votre achat



Text to Register

Text a photo of the camera icon to **71403**

Or register online at register.tcl.com
Need help? Visit photoregister.com/help or text HELP to 71403

Enjoy exclusive benefits with registration:

- Expedited support and service
- Insider tips on your appliance
- Exclusive offers and promotions
- Verification of ownership

Inscrivez-vous facilement avec votre téléphone intelligent.

Scannez ou envoyez une photo de l'icône de l'appareil photo au numéro **71403.**

Ou inscrivez-vous en ligne sur register.tcl.com

Vous avez besoin d'aide ? Visitez photoregister.com/help ou textez HELP par SMS au numéro 71403.

Profitez d'avantages exclusifs lors de l'enregistrement :

- Assistance et service accélérés
- Des astuces pour votre appareil
- Offres et promotions exclusives
- Vérification de propriété

***All TCL products continue to offer a limited consumer warranty in both the US and Canada. Please refer to the warranty section in this guide for additional details on warranty information.**

***Tous les produits TCL continuent d'offrir une garantie limitée aux consommateurs aux États-Unis et au Canada. Veuillez consulter la section garantie dans ce guide pour obtenir plus d'informations.**

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Avant d'installer et d'utiliser votre climatiseur, veuillez lire avec attention ce guide de l'utilisateur et, pour référence ultérieure, rangez-le dans un endroit sécuritaire. Pour nous, votre sécurité - et celle des autres - est très importante. Nous vous demandons de lire attentivement tous les messages de sécurité de ce guide.

MISE EN GARDE : Pour réduire les risques d'incendie, de choc électrique ou de blessure en utilisant votre climatiseur, veuillez prendre les précautions de base suivantes :

ALIMENTATION

Les caractéristiques électriques de votre climatiseur sont indiquées sur l'étiquette du modèle et du numéro de série située à l'avant, à droite, en faisant face à l'appareil.

ENREGISTREMENT DE VOTRE APPAREIL

Vous pouvez enregistrer votre appareil en ligne sur le site register.tcl.com
N'oubliez pas de conserver votre facture, car une preuve d'achat est nécessaire pour faire valoir la garantie.

Consignez ici les numéros de modèle et de série de votre appareil :

No de modèle _____ No de série _____

Vous trouverez le numéro de série à 20 chiffres sous le code à barres (au dos de l'appareil)

AVERTISSEMENT	Des exigences spécifiques en câblage sont illustrées dans le diagramme qui suit. Respectez-les en ce qui a trait au type de fiche du cordon d'alimentation.	
Risque de choc électrique	**Exigences en câblage**	**Cordon d'alimentation**
En insérant insérant la fiche dans une prise tripolaire avec mise à la terre (trois broches). Ne retirez pas la broche de mise à la terre. N'utilisez pas d'adaptateur. N'utilisez pas de rallonge. Le non-respect de ces consignes peut donner lieu à un décès, un incendie ou un choc électrique.	• 115 Volts (103 V. min à 127 V. max) • (5K-8K) 0 à 8 A • (10K-12K) 0 à 12 A • (5-8K) fusible temporisé de 15 A ou disjoncteur • (10K-12K) fusible temporisé de 15 A ou disjoncteur • Pour tous les modèles, n'utilisez qu'une seule prise d'alimentation	

MÉTHODE RECOMMANDÉE POUR LA MISE À LA TERRE

Pour votre sécurité personnelle, ce climatiseur doit être mis à la terre. Il est équipé d'un cordon d'alimentation muni d'une fiche polarisée avec mise à la terre (3 broches). Pour minimiser la possibilité de choc électrique, le cordon doit être branché dans une prise tripolaire avec mise à la terre, conformément à tous les codes et règlements locaux. Si une prise tripolaire n'est pas disponible, la responsabilité de l'installation appropriée d'une telle prise par un technicien qualifié incombe au client.

Ne retournez pas à la boutique

Nous sommes prêts à vous aider

Pour toute question, contactez-nous d'abord

Soutien TCL :
support.tcl.com/fr_FR
1-800-825-6747

Soyez prudent en retirant le climatiseur

Considérations importantes et précautions de sécurité

Ce manuel contient de nombreux conseils utiles sur la façon d'utiliser et d'entretenir correctement votre climatiseur. Un peu de soins préventifs de votre part peut vous faire économiser beaucoup de temps et d'argent pendant la durée de vie de votre climatiseur. Vous trouverez des réponses aux problèmes courants rencontrés dans le tableau des conseils de dépannage. Il est recommandé de consulter ce tableau d'abord avant d'appeler nos centres de service.

⚠ **ATTENTION**

- Cet appareil ne doit pas être utilisé par des enfants sans supervision directe. Les personnes ayant des capacités physiques, sensorielles et mentales réduites, ou un manque d'expérience et de connaissances, devraient recevoir une supervision ou une instruction concernant l'utilisation sécuritaire de l'appareil et les dangers qu'il pourrait comporter. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas non plus être effectués par des enfants sans supervision.
- Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou une entreprise de service qualifiée afin d'éviter tout danger.
- L'appareil doit être installé conformément à toutes les réglementations locales et nationales applicables.
- Ne faites pas fonctionner votre climatiseur dans une salle humide, comme une salle de bain ou une buanderie.
- Les climatiseurs équipés d'un chauffage électrique doivent être installés à une distance d'au moins 1 mètre des matériaux combustibles ou inflammables
- Contactez un technicien de service autorisé pour la réparation ou l'entretien de cette unité.
- Contactez un installateur autorisé pour l'installation de cette unité si besoin d'aide.

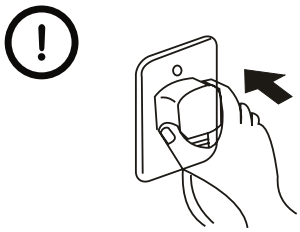
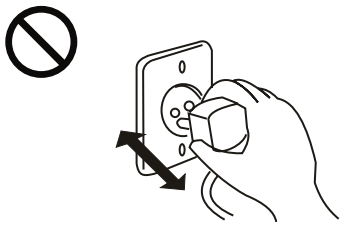
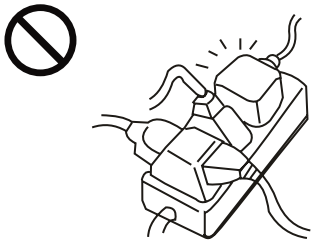
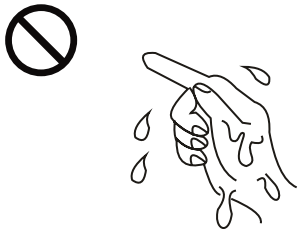
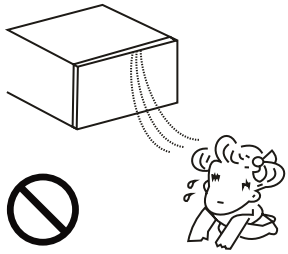
Pour prévenir les blessures à l'utilisateur ou à d'autres personnes ainsi que les dommages matériels, les instructions suivantes doivent être suivies.

- Le non-respect de ces instructions peut entraîner une mauvaise fonctionnement, causant des dommages et des dégâts.
- La gravité est classée selon les indications suivantes:

⚠ **AVERTISSEMENT:** Ce symbole indique la possibilité de décès ou de blessure grave.
⚠ **ATTENTION:** Ce symbole indique la possibilité de dommages matériels seulement.

- Les significations des symboles utilisés dans ce manuel sont indiquées ci-dessous:

	Assure-vous de ne pas le faire.
	Assurez-vous de suivre les instructions.

⚠ Avertissement		
Branche la prise d'alimentation correctement	**Ne faites pas fonctionner ou arrêter l'appareil en insérant ou en retirant la prise d'alimentation**	**N'endommagez pas et n'utilisez pas un cordon d'alimentation non spécifié.**
Sinon, cela peut provoquer un choc électrique ou un incendie à cause de la production de chaleur. 	Cela peut provoquer un choc électrique ou un incendie à cause de la production de chaleur. 	Cela peut provoquer un choc électrique ou un incendie. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, un centre de service autorisé ou une entreprise de service qualifiée afin d'éviter tout danger.
Ne modifiez pas la longueur du cordon d'alimentation ni ne partagez la prise avec d'autres appareils	**N'utilisez pas les mains mouillées ou dans un environnement humide.**	**Ne dirigez pas le flux d'air uniquement vers les occupants de la pièce.**
Cela peut provoquer un choc électrique ou un incendie à cause de la production de chaleur. 	Cela peut provoquer une décharge électrique. 	Cela pourrait entraîner des problèmes de santé. 

⚠ Attention		
⃠ Lorsque le filtre à air doit être retiré, ne touchez pas aux parties métalliques de l'appareil.	**⃠ Ne nettoyez pas le climatiseur à l'eau.**	**⃠ Ventilez bien lorsqu'il est utilisé avec une cuisinière, etc.**
Cela peut causer une blessure.	L'eau peut pénétrer dans l'unité et dégrader l'isolation. Cela peut provoquer une décharge électrique.	Une pénurie d'oxygène peut survenir.
⃠ Lors du nettoyage de l'unité, éteignez-le et retirez-le de la prise.	**⃠ Ne placez pas un animal de compagnie ou une plante d'intérieur là où il sera exposé à un flux d'air direct.**	**⃠ Ne l'utilisez pas à des fins spéciales.**
Comme le ventilateur tourne à grande vitesse pendant le fonctionnement, cela peut causer une blessure.	Cela pourrait nuire aux animaux de compagnie ou aux plantes.	N'utilisez pas cette climatisation pour préserver des appareils de précision, de la nourriture, des animaux de compagnie, des plantes et des objets d'art. Cela peut causer une détérioration de la qualité, etc.
⃠ Ne pas utiliser les interrupteurs avec les mains mouillées.	**⃠ N'appliquez pas d'insecticides ni de vaporisateurs inflammables.**	**⃠ Ne placez pas un chauffage ou d'autres matériaux combustibles là où ils seront exposés à l'air direct.**
Cela peut provoquer une décharge électrique.	Cela peut provoquer un incendie ou une déformation de l'armoire de l'unité.	Cela peut causer une combustion imparfaite.

Pour assurer votre sécurité

- Ne pas stocker ni utiliser d'essence ni d'autres vapeurs et liquides inflammables à proximité de ce produit ou de tout autre appareil.
- Pour éviter le risque d'incendie ou les chocs électriques, n'utilisez pas de rallonge ni de prise adaptatrice. Ne retirez aucune pointe du câble d'alimentation.

Connexion électrique

- Assurez-vous que les exigences électriques sont respectées pour le modèle que vous avez choisi. Cette information se trouve sur la plaque de série, située sur le côté de l'armoire de l'unité.
- Assurez-vous que il climatiseur est bien mise à la terre. Pour minimiser les risques de chocs et d'incendie, une mise à la terre adéquate est importante. Le cordon d'alimentation est équipé d'une prise de terre à trois broches pour la protection contre les risques de choc.
- Votre climatiseur doit être utilisé dans une prise murale correctement mise à la terre. Si la prise murale que vous comptez utiliser n'est pas adéquatement mise à la terre ou protégée par un fusible à retard ou un disjoncteur, faites installer la prise appropriée par un électricien qualifié.
- Assurez-vous que la prise est accessible après l'installation de l'unité.
- Ne pas faire fonctionner il climatiseur avec une protection extérieure en place. Cela pourrait entraîner des dommages mécaniques à l'intérieur du climatiseur.

REMARQUE: Ce climatiseur est conçu pour fonctionner dans les conditions suivantes:

Fonctionnement du refroidissement	Température extérieure	18-43°C/64-109°F	Refoulement: 3,7 MPA Aspiration 1,2 MPA
	Température intérieure	17-32°C/62-90°F	Refoulement: 3,7 MPA Aspiration 1,2 MPA

REMARQUE: La performance peut être réduite en dehors de ces températures de fonctionnement.

REMARQUE: Toutes les images et figures présentées dans ce manuel sont à titre illustratif seulement, et peuvent différer de celles de votre climatiseur. Cependant, veuillez noter que la forme réelle prévaudra.

POINTS À CONSIDÉRER LORS DE L'UTILISATION DU CLIMATISEUR

⚠ **AVERTISSEMENT:** Pour réduire le risque d'incendie, de choc électrique ou de blessure aux personnes, lisez les Précautions de sécurité avant d'utiliser cet appareil.

REMARQUE: S'il climatiseur est éteinte, attendez 3 minutes avant de redémarrer l'appareil. Cela permet à la pression à l'intérieur du compresseur de s'égaliser. Le non-respect de ces instructions peut nuire à votre unité.

TENSION D'ALIMENTATION

Si l'alimentation fournie à l'unité n'est pas inférieure à +10% de la valeur nominale spécifiée, l'appareil peut ne pas fonctionner et provoquer la grille d'un fusible.

NIVEAU DE BRUIT

Le bruit provenant du climatiseur sera plus fort la nuit que pendant la journée, car les bruits ambiants ou externes sont relativement plus faibles la nuit. Si vous trouvez que le bruit du climatiseur est trop fort, essayez d'ajuster le thermostat à une température plus élevée.

IDÉES D'ÉCONOMIE D'ÉNERGIE

- Assurez-vous que votre unité convient à la pièce visée en vérifiant la couverture en pieds carrés de l'unité.
- Installez il climatiseur du côté ombragé de la pièce, si possible.
- Ne pas bloquer la circulation de l'air à l'intérieur avec des stores, rideaux ou meubles, ni à l'extérieur avec des arbustes, des enclos ou d'autres bâtiments.
- Garder les stores et rideaux des autres fenêtres fermés pendant la partie la plus ensoleillée de la journée.
- Nettoyer le filtre à air comme recommandé dans la section «Entretien».

MANUEL D'INSTALLATION---Points importants

Par rapport aux autres réfrigérants, R32 est plus respectueux de l'environnement. Veuillez utiliser ce produit comme indiqué. Ce réfrigérant est inflammable et peut s'enflammer dans certaines conditions. Toutefois, lorsque ce produit est utilisé conformément aux instructions, ces risques sont considérablement réduits. Consultez toujours un professionnel qualifié pour l'entretien ou la réparation d'un climatiseur.

Avertissement

- lisez le manuel avant de procéder à l'installation, à l'utilisation ou à l'entretien.
- Évitez de prendre des mesures visant à accélérer le processus de dégivrage ou à nettoyer, autres que celles recommandées par le fabricant.
- Sachez que les réfrigérants peuvent ne pas avoir d'odeur.
- Évitez de percer ou de brûler l'appareil.
- L'appareil doit être entreposé dans une pièce sans sources en fonctionnement continu (par exemple : flammes vives, appareil fonctionnant au gaz ou chauffage électrique en fonctionnement).
- Communiquez avec le centre de service après-vente le plus proche lorsque l'entretien est nécessaire. Au moment de l'entretien, le personnel d'entretien est tenu de se conformer scrupuleusement au manuel d'utilisation fourni par le fabricant en question et toute personne non qualifiée n'est pas autorisée à assurer l'entretien du climatiseur.
- il est impérieux de respecter les dispositions des lois et règlements fédéraux, Étatiques et locaux en matière de gaz.
- Il est nécessaire de dégager le réfrigérant dans le système lors de l'entretien ou de la maintenance d'un climatiseur par un professionnel qualifié.



Avertissement : inflammable et dangereux



Lisez le manuel d'utilisation



Lisez le manuel



Lisez le manuel d'entretien

Points importants

- **Le climatiseur que vous achetez doit être installé par un personnel qualifié et le** « manuel d'installation » n'est destiné qu'au personnel qualifié pour l'installation! Les spécifications d'installation doivent être soumises à nos règles de service après-vente .
- Lorsque vous remplissez le réfrigérant inflammable, soyez vigilant(e) pour éviter toute blessure grave.
- Un test de fuite doit être effectué après installation.
- Il est impérieux d'effectuer une inspection de sécurité avant l'entretien ou la réparation d'un climatiseur utilisant un réfrigérant inflammable pour s'assurer que le risque d'incendie est réduit au minimum.
- Les exigences relatives au poids total du réfrigérant rempli et à la superficie d'une pièce à équiper d'un climatiseur (sont indiquées dans les tableaux GG.1 et GG.2 suivants)



La charge maximale et la surface de plancher minimale requise

m1 = (4 m3) x LFL , m2 = (26 m3)) x LFL, m3 = (130 m3)x LFL
Où LFL est la limite inférieure d'inflammabilité en kg/ m 3 ,R290 LFL est 0,038 kg/ m 3 ,R32 LFL est 0,038 kg/ m 3 .
Pour les appareils avec un montant de charge m1 < M = m2 :
La charge maximale dans une pièce doit être conforme aux conditions suivantes : mmax= 2,5 x (LFL)(5/4) x h0 x (A)1/2
La surface de plancher minimale requise Amin pour installer un appareil avec une charge de réfrigérant M (kg) doit être conforme à ce qui suit : A min = (M/ (2,5 x (LFL) (5/4) x h 0)) 2
Où :
m_{max} est la charge maximale autorisée dans une pièce, en kg; M est le montant de la charge réfrigérante dans l'appareil, en kg; Amin est la zone de la pièce minimum requise, en m2; A est la zone de la pièce, en m2;
LFL est la limite inférieure d'inflammabilité, en kg/m 3;
h 0 est la hauteur d'installation de l'appareil, en mètres pour calculer m max ou A min , 1,8 m pour un montage mural;

Tableau GG.1 - Charge maximale (kg)

Catégorie	LFL (kg/m_3)	h_0 (m)	Surface de plancher (m_2)						
			4	7	10	15	20	30	50
R32	0,306	0,6	0,68	0,9	1,08	0,32	1,53	1,87	2,41
		1	1,14	1,51	1,8	2,2	2,54	3,12	4,02
		1,8	2,05	2,71	3,24	3,97	4,58	5,61	7,254
		2,2	2,5	3,31	3,96	4,85	5,6	6,86	8,85

Table GG.2 - Superficie minimale de la pièce (m_2)

Catégorie	LFL (kg/m_3)	h 0 (m)	Montant de la charge (M) (kg) Superficie minimale de la pièce (m_2)						
			1,224 kg	1,836 kg	2,448 kg	3,672 kg	4,896 kg	6,12 kg	7,956 kg
R32	0,306	0,6		29	51	116	206	321	543
		1		10	19	42	74	116	196
		1,8		3	6	13	23	36	60
		2,2		2	4	0	15	24	40

Principes de sécurité l'installation

1. Sécurité du site

Flammes vives interdites



Ventilation nécessaire

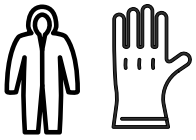


2. Sécurité des opérations

Attention à l' électricité statique



Flammes vives interdites
Utilisation interdite du téléphone portable
gants antistatiques



Port de l'équipement de protection et



3. Sécurité de l'installat

• Détecteur de fuites de réfrigérant • Emplacement d'installation approprié	 L'image de gauche est le schéma d'un détecteur de fuites réfrigérant.

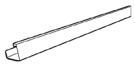
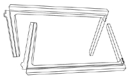
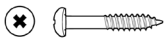
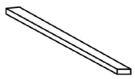
Veuillez noter que :

1. Le site d'installation doit être situé dans une zone bien ventilée.
2. Les sites d'installation et d'entretien d'un climatiseur utilisant le réfrigérant R32 doivent être exempts de flammes vives ou de soudure, de fumage, de four de séchage ou de toute autre source de chaleur supérieure à 548°C qui produit facilement des flammes vives.
3. Lors de l'installation d'un climatiseur, il est nécessaire de prendre les mesures antistatiques appropriées telles que porter des vêtements et/ou des gants antistatiques.
4. L'emplacement d'installation ou d'entretien ne doit pas être entouré d'obstacles ou à proximité d'une source de chaleur, d'une zone inflammable et/ou d'objets explosifs.
5. Si le produit subit une fuite de réfrigérant pendant l'installation, tout le personnel doit évacuer jusqu'à ce que le réfrigérant s'écoule complètement pendant 15 minutes. Si le produit est endommagé, un professionnel doit le ramener à la station d'entretien. Il est interdit de souder le tuyau de réfrigérant ou d'effectuer d'autres opérations sur le site contaminé.
6. Le climatiseur doit être posé sur une surface plane
7. Il est nécessaire d'éviter les endroits où il y a d'autres produits électriques, des fiches et des prises d'interrupteur, des armoires de cuisine, un lit, un canapé et d'autres objets de valeur directement sous les lignes des deux côtés de l'unité intérieure.
8. Les ouvertures de ventilation de l'appareil ne doivent pas être obstruées.

Contenu de la boîte

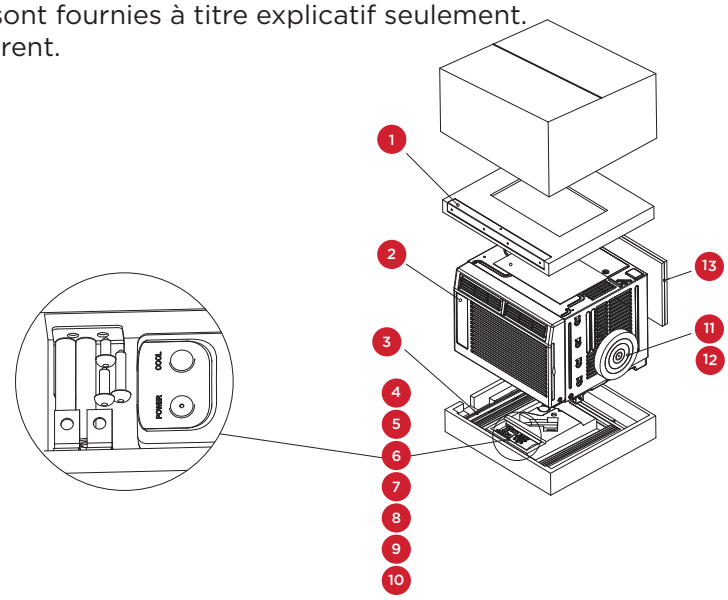
Appareils 5K - 14K

Ouvrez la boîte et retirez les pièces mentionnées ci-dessous.

No.	Apparence	Pièce	Quantité
1		Rail supérieur	1
2		Climatiseur	1
3		Panneaux de remplissage (identifiés « gauche » et « droite »?	2
4		Télécommande (Modèles à affichage numérique seulement)	1
5		Fermoir de châssis	1
6		Piles (AAA)	2
7		Cadre de verrouillage	2
8		Vis 3/8 po	4
9		Vis ½ po	3
10		Vis ¾ po	4
11		Étanchéité du cadre de fenêtre	1
12		Joint d'étanchéité supérieur de la fenêtre en mousse	1
13		Bande d'isolation (éponge) (pour modèles Energy Star seulement)	2

Conseil - Avant de déballer l'appareil, coupez le ruban sur le haut de la boîte pour détacher le contenu qui s'y trouve. Une fois que vous aurez soulevé et sorti le contenu de la boîte, vérifiez l'intérieur de cette dernière, car certaines pièces peuvent être coincées dans la partie supérieure. Les vis et autres pièces sont dans le plateau sous le climatiseur.

Remarque: Toutes les illustrations de ce quide sont fournies à titre explicatif seulement. Il se peut que votre appareil soit légèment différent.



C’est parti!

Étape 1: Test de l’appareil

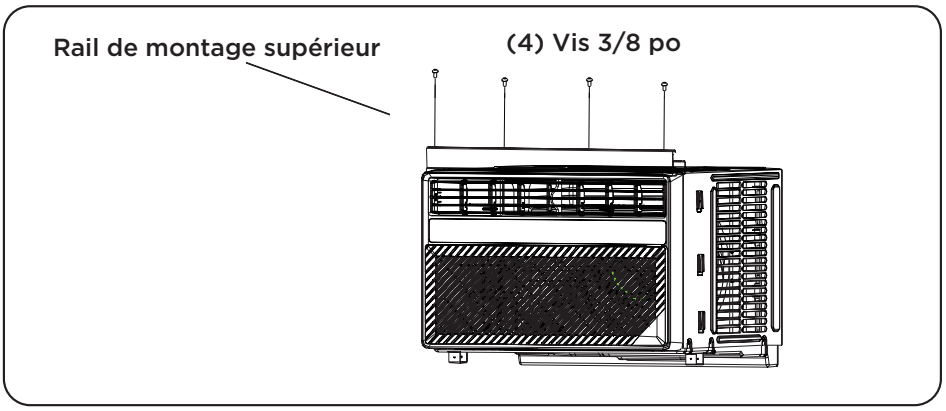
Avant d’installer votre climatiseur, testez-le pour vérifier qu’il fonctionne correctement et que votre prise fournit une puissance adéquate. Tout d’abord, placez-le sur une surface plane, branchez-le directement sur une prise murale (n’utilisez jamais de multiprise ou d’autre dispositif) et mettez-le sous tension. Ensuite, utilisez le bouton « Mode » du panneau de contrôle pour faire passer le climatiseur en mode « refroidissement » et appuyez sur la flèche vers le bas pour régler la température au niveau le plus bas. Au bout de 3 minutes, le climatiseur doit souffler de l’air frais. Si c’est le cas, veuillez passer à l’étape suivante. Sinon, consultez les conseils de dépannage détaillés à l’adresse suivante : support.tcl.com/us.

Étape 2: Installation

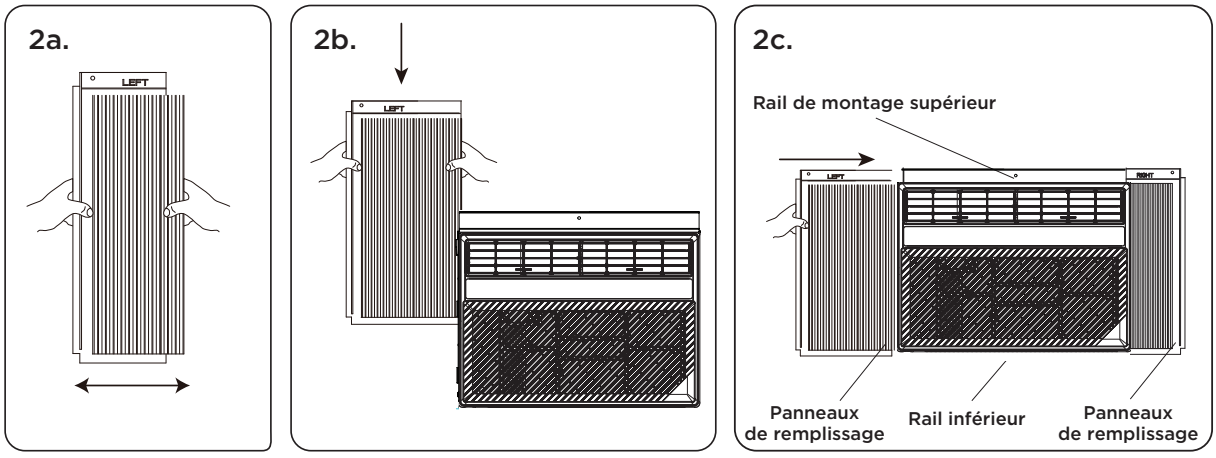
Quelques petites remarques avant l’installation :

- Cet appareil est conçu pour une fenêtre standard à guillotine double.
- Vérifiez les dimensions de votre fenêtre avant l’installation.

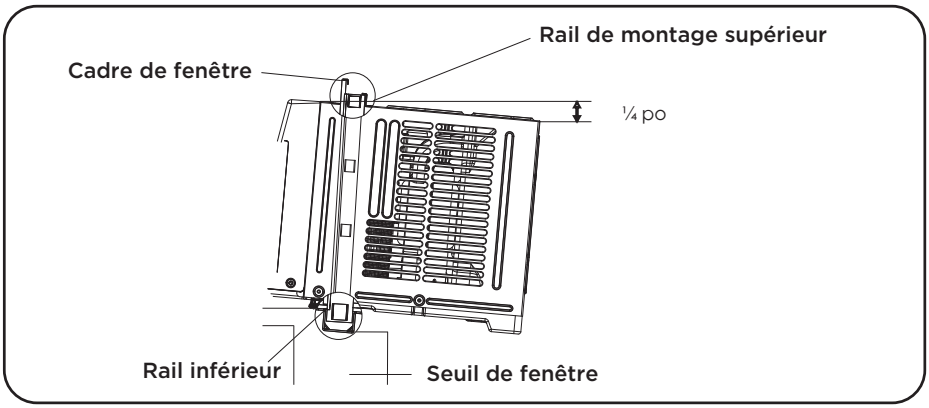
1. À l’aide des 4 vis 3/8 po fournies, fixez le rail de montage supérieur à l’appareil.



2. Installez les extenseurs style accordéon du panneau fenêtre sur appareil (certains modèles sont livrés avec des extensions de panneau déjà installés). Les extenseurs « droit » et « gauche » sont indiqués. En tirant sur les bords, ouvrez-les au maximum. Faites ensuite glisser les extensions de panneau dans les encoches rainurées sur les côtés de l’unité, faites-les glisser vers le bas et assurez-vous qu’ils sont bien insérés dans les rails métalliques.

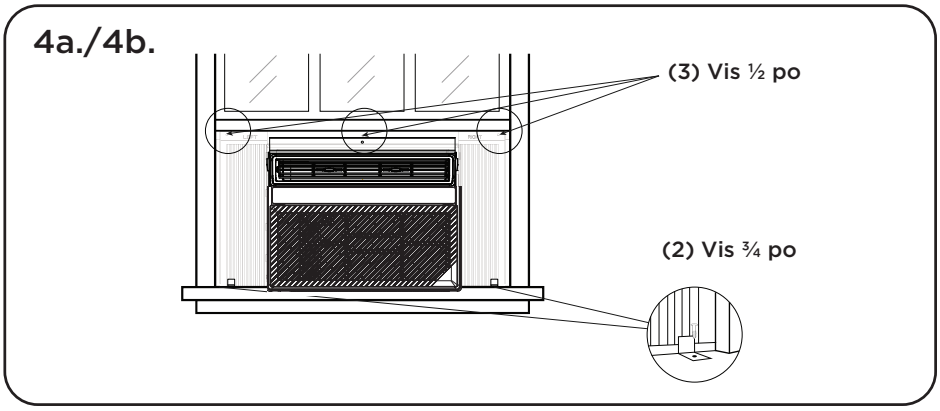


3. Avec précaution, mettez le climatiseur en place dans la fenêtre à l'endroit désiré (opération normalement effectuée par deux personnes). Fermez bien la fenêtre. Le climatiseur doit être légèrement incliné vers l'extérieur pour permettre l'égouttement de l'eau.

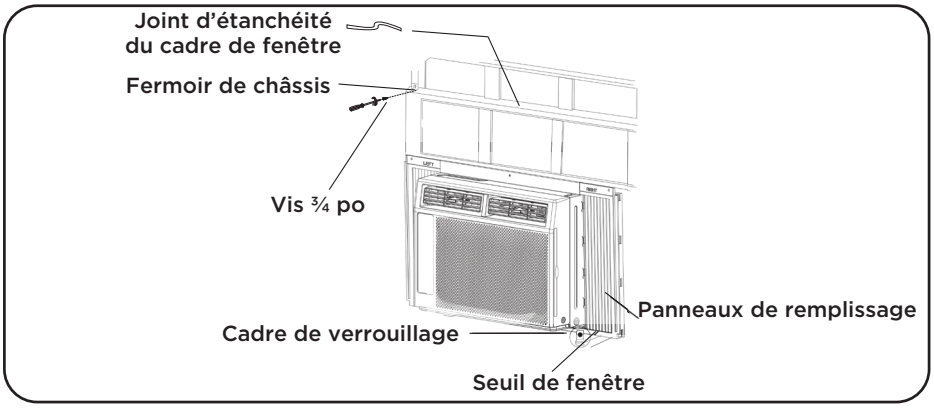


4a. Immobilisez le climatiseur sur le cadre de fenêtre à l'aide des vis ½ po fournies. Fixez bien chaque panneau extenseur (gauche et droit). Il se peut que vous ayez à percer un avant-trou dans le cadre de fenêtre pour fixer ces vis dans le châssis.

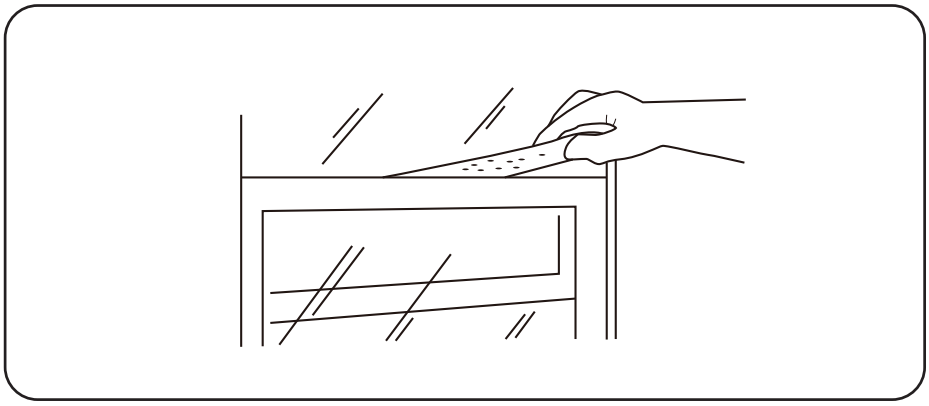
4b. Fixez le cadre de verrouillage entre l'extension du panneau et le rebord de la fenêtre, puis fixez-les ensemble à l'aide de la vis de verrouillage de 3/4" incluse.



4c. Pour maintenir la fenêtre fermée, sécurisez la serrure de châssis entre le dessus de la fenêtre coulissante et le cadre de fenêtre à l'aide de deux vis ¾ po fournies.



4d. Pour empêcher l'air extérieur de pénétrer dans la pièce, insérez le joint de fenêtre supérieur en mousse. Vous pouvez couper la partie supérieure en mousse pour l'adapter à la largeur de la fenêtre.

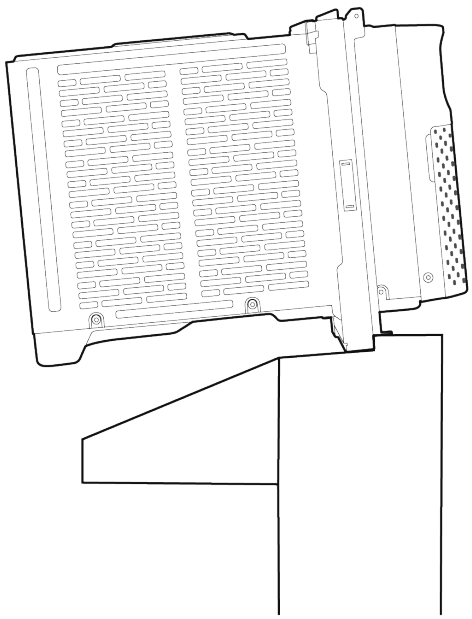


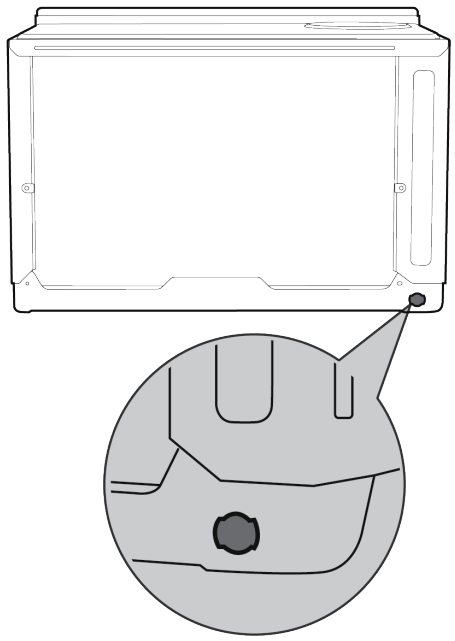
5. Branchez l'appareil sur la prise électrique comme indiqué ci-dessus dans les exigences électriques. Mettez l'appareil en mode « refroidissement ».

Drainage de l'Eau

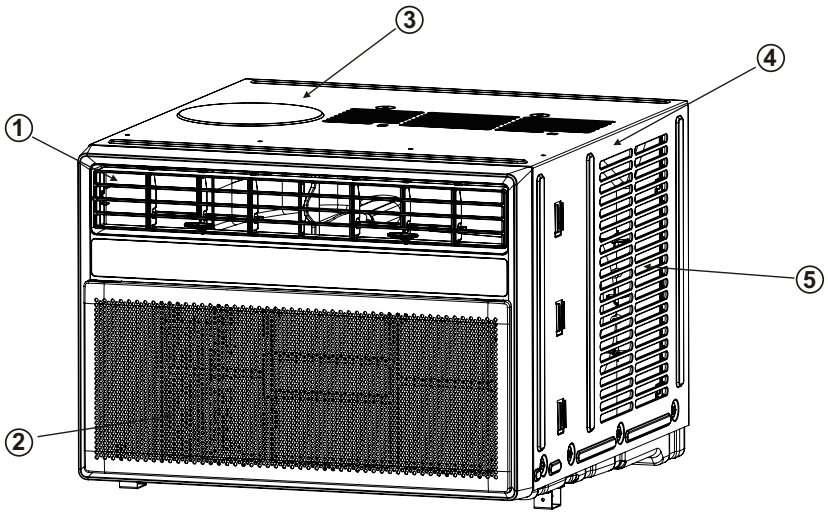
Votre unité est conçue pour collecter l'humidité de la condensation dans un bac de collecte situé au bas de l'unité. Il n'est pas rare d'entendre de l'eau clapoter lorsque le ventilateur tourne, car cela contribue à l'efficacité globale de l'unité.

Si vous souhaitez éliminer le bruit du clapotement, vous pouvez évacuer l'excès d'humidité en retirant le bouchon à l'arrière de l'unité. Cela pourrait toutefois réduire l'efficacité de l'unité. Assurez-vous de remettre le bouchon en place une fois que vous avez fini de vider l'eau. Une petite quantité d'eau restera dans le bac de drainage.





Bruits normaux



1. Bruit de l’air qui s’engouffre

Vous pourriez entendre le bruit de l’air qui passe par le ventilateur à l’avant de l’unité.

2. Gargouillement/Sifflement

Des bruits de «gargouillement ou de sifflement» peuvent être entendus à cause du passage du réfrigérant dans l’évaporateur lors du fonctionnement normal.

3. Bavardage aigu

Les compresseurs à haute efficacité peuvent avoir un bruit de vibration aigu pendant le cycle de refroidissement.

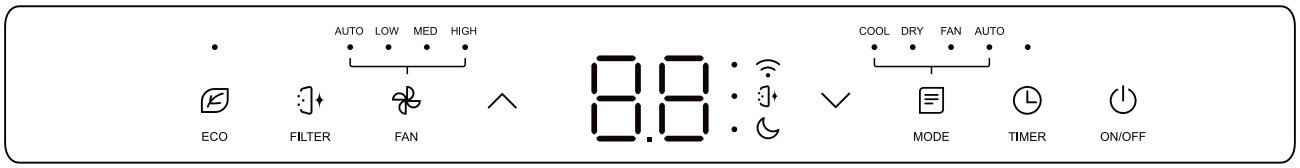
4. Vibration

L’unité peut vibrer et faire du bruit en raison d’une mauvaise construction des murs ou fenêtres ou d’une mauvaise installation.

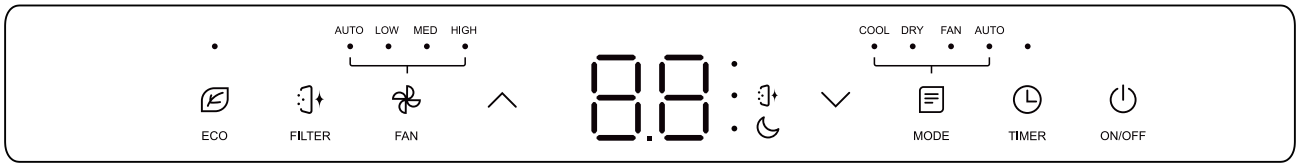
5. Cliquetis ou commutation

Des gouttelettes d’eau frappant le condenseur pendant le fonctionnement normal peuvent provoquer des bruits de «cliquetis ou de commutation».

Panneau de contrôle



Avec modèle WiFi



Pas de modèle WiF

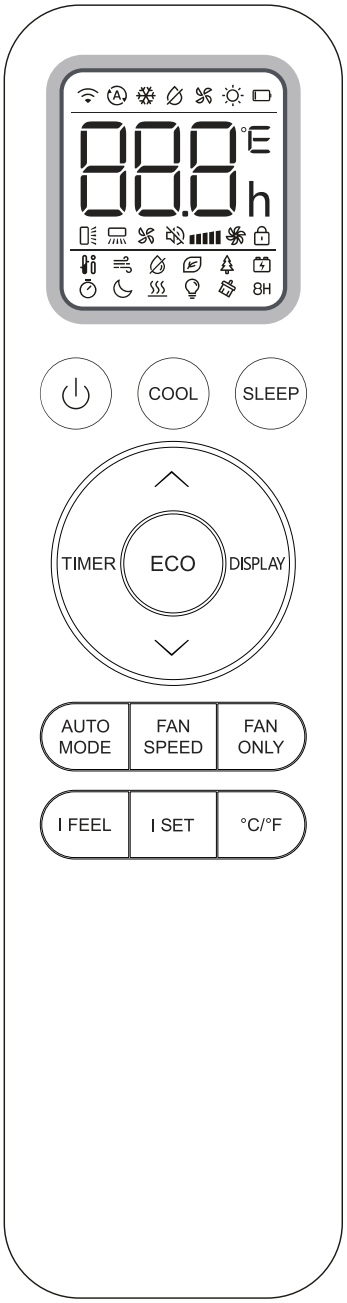
NO.	Bouton	Fonction
1	ON/OFF	Allumer le climatiseur ou mettre en veille.
2	TIMER	Minuterie [timer] allumée ou éteinte de l'unité.
3	MODE	Passer du mode Froid/Sec/Ventilateur/Auto [Cool/Dry/Fan/Auto].
4		Diminuer la température du climatiseur.
5		Augmenter la température du climatiseur.
7	FAN	Ajuster la vitesse du ventilateur (Low, Med, High, Auto [Bas, Moyen, Haut, Auto]) REMARQUE: Le réglage de la vitesse du ventilateur est disponible en modes Auto, Froid et Ventilateur seulement.
8	FILTER	Rappelez-vous de nettoyer le filtre à poussière.
9	ECO	Allumer/désactiver le mode ECO, sous mode Froid/Sec.

Remarque: La couverture réelle peut varier selon la taille et la configuration de la pièce (hauteur du plafond, nombre de fenêtres et d'autres conditions variables) ainsi que des facteurs environnementaux comme le nombre d'occupants, l'isolation de la maison, etc.

Détails du panneau de configuration

Boutons	Fonction
ON/OFF	Appuyez pour allumer le climatiseur ou mettre en mode veille.
TIMER	• Lorsque le climatiseur est en veille ou en marche, appuyez sur le bouton minuteur et son icône clignote sur l'écran à distance. Pendant le processus de clignotage, appuyez ou pour sélectionner un minuteur de 0,5 à 24 heures, puis appuyez encore sur le bouton minuteur pour confirmer le réglage. Après la fin du minuteur, le climatiseur va démarrer/arrêter de fonctionner automatiquement. • Allumer ou éteindre le climatiseur à tout moment ou ajuster la minuterie à 0,0 heure annule le programme de minuterie.
MODE	Appuyez à répétition pour faire défiler les modes Froid, Sec, Ventilateur et Auto. **Mode Froid [Cool]** • En mode Froid, le climatiseur refroidit la pièce à la température désirée. • Température et vitesse du ventilateur ajustables. **Mode Dry [Sec]** • En mode sec, le climatiseur agit comme un déshumidificateur pour enlever l'humidité dans la pièce. Le ventilateur tourne constamment à basse vitesse. • La température et la vitesse du ventilateur ne peuvent pas être ajustées. **Mode Fan [Ventilateur]** • En mode ventilateur, le climatiseur fait circuler l'air comme un ventilateur normal. N'oubliez pas d'ouvrir la ventilation pendant cette fonction, mais gardez-la fermée pendant le refroidissement pour efficacité maximale de refroidissement. • La vitesse du ventilateur peut être réglée à Bas, Moyenne ou Haut. • La température ne peut pas être ajustée. **Mode Auto** • En mode Auto, le climatiseur ajuste son mode de fonctionnement (Froid ou Ventilateur) automatiquement basé sur la température ambiante. • La température et la vitesse du ventilateur ne peuvent pas être ajustées.
	Appuyez pour diminuer la température du climatiseur de 1°F/°C.
	Appuyez pour augmenter la température du climatiseur de 1°F/°C.
FAN	**Ajustez la vitesse du ventilateur** Appuyez à répétition pour ajuster la vitesse du ventilateur: Bas, Moyen, Haut et Auto.
FILTER	**Réinitialisation du rappel de filtre** Pour nettoyer le filtre, voir ci-dessous.
ECO	En mode Éco, lorsque la température désirée est atteinte, le compresseur s'éteint et le ventilateur continue de fonctionner pendant 3 minutes. Ensuite, le ventilateur tourne en marche pendant 1 minute à des intervalles de 5 minutes jusqu'à ce que la température ambiante dépasse la température réglée, moment où le compresseur se rallume et le refroidissement redémarre.

Télécommande



BOUTON	FONCTION
⏻	Pour allumer/éteindre le climatiseur.
COOL	En mode allumage ou allumage programmé, appuyez sur ce bouton pour passer en MODE COOL [Refroidissement].
SLEEP (VEILLE)	Pour activer/désactiver le mode VEILLE.
∧ (AUGMENTER LA TEMPÉRATURE)	Pour augmenter la température ou allonger le temps lors du réglage du TIMER [Minuteur].
∨ (DIMINUER LA TEMP)	Pour diminuer la température ou réduire le temps lors du réglage du TIMER [Minuteur].
TIMER	Pour régler l'heure du minuteur démarrage/arrêt.
DISPLAY (AFFICHAGE)	Pour allumer/éteindre l'affichage LED.
ECO	Pour activer/désactiver la fonction ECO. La fonction ECO est effectivement activée par défaut lorsqu'on fonctionne en MODE COOL.
AUTO MODE (MODE AUTO)	En mode allumage ou allumage programmé, appuyez sur ce bouton pour mettre en MODE AUTO.
FAN SPEED (VITESSE DU VENTILATEUR)	En mode allumage ou allumage programmé, appuyez sur ce bouton pour faire défiler les paramètres: Vitesse du ventilateur AUTO, LOW, MEDIUM, HIGH.
FAN ONLY (FAN SEULEMENT)	En mode alimentation ou en mode démarrage programmé, appuyez sur ce bouton pour passer en MODE FAN.
I FEEL	Pour activer/éteindre la fonction I FEEL.
I SET	Selectionez I SET pour se souvenir de votre température, mode et vitesse du ventilateur préférés.
°C/°F	Pour alterner entre °C et °F.
CHILD LOCK (VERROUILLAGE D'ENFANT)	Pour activer le verrouillage d'enfant, appuyez simultanément sur les boutons MODE AUTO et MINUTERIE pendant plus de 3 secondes.
Reset WiFi (Réinitialisez le WiFi)	Appuyez sur AUTO + ∧ boutons ensemble pendant plus de 3 secondes.

⚠ L'affichage et certaines fonctions de la télécommande peuvent varier selon le modèle.

⚠ La forme et la position des boutons et des indicateurs peuvent varier selon le modèle, mais leur fonction est la même.

⚠ L'unité confirme la bonne réception de chaque bouton d'appui par un bip.

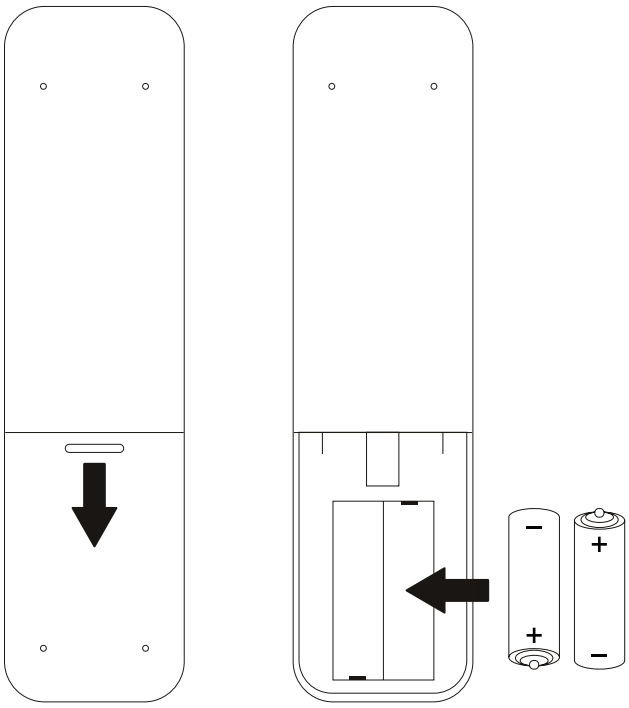
⚠ Il se peut qu'il y ait des fonctions qui ne conviennent pas à votre climatiseur. En appuyant sur ces boutons, le climatiseur peut biper, mais aucune action ne peut être prise.

AFFICHAGE de la télécommande, signification des symboles sur l'écran à cristaux liquides.

SIGNIFICATION	SYMBOLE
	Indicateur du MODE AUTOMATIQUE
	Indicateur du MODE COOL
	Indicateur du MODE SEC
	Indicateur du mode FAN
	Indicateur du mode HEAT (Peut ne pas s'appliquer à votre appareil)
	Indicateur de BATTERIE
	TEMPÉRATURE / Indicateur HORLOGE
	Indicateur D'INCLINAISON DES VOLETS (flux d'air)
	Indicateur MUTE
	Indicateur TURBO
	 Indicateur de VITESSE DU VENTILATEUR
	 (FLASH) Indicateur AUTO FAN
	Indicateur CHILD LOCK
	Indicateur I FEEL
	Indicateur GENTLE WIND [vent doux] (Peut ne pas s'appliquer à votre appareil)
	Indicateur ANTI-MILDEW [anti-moisissure] (Peut ne pas s'appliquer à votre appareil)
	Indicateur ECO
	Indicateur HEALTHY [sain] (Peut ne pas s'appliquer à votre appareil)
	Indicateur du mode GENERATOR [générateur] (Peut ne pas s'appliquer à votre appareil)
	Indicateur TIMER
	Indicateur du mode SLEEP
	Indicateur de fonction de chauffage auxiliaire (Peut ne pas s'appliquer à votre appareil)
	Indicateur DISPLAY LIGHT
	Indicateur de fonction CLEAN (Peut ne pas s'appliquer à votre appareil)
8H	Indicateur de fonction de chauffage à 8°C (Peut ne pas s'appliquer à votre appareil)

Remplacement des batteries

- Retirez la plaque de protection de la batterie à l'arrière de la télécommande en la faisant glisser dans la même direction que la flèche ci-dessous.
- Installer les batteries selon les indications (+ et -) indiquées sur la télécommande.
- Réinstaller le couvercle de les batteries en le glissant en place.



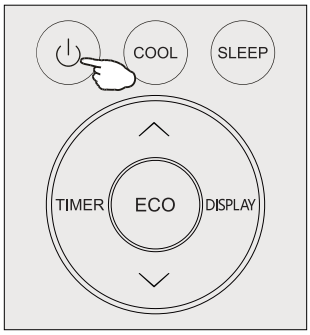
L'image est seulement à titre de référence; veuillez vous référer au produit lui-même.

- Utiliser 2 batteries AAA (1,5V).
- N'utilisez pas des batteries rechargeables.
- Remplacer les anciennes batteries par de nouvelles du même type lorsque l'affichage n'est plus lisible.
- Ne pas jeter les batteries comme déchets municipaux non triés. La collecte séparée de ces déchets pour un traitement spécial est nécessaire.
- Veiller à respecter les règlements et directives des gouvernements locaux pour l'élimination des batteries usagées afin de prévenir les dommages aux personnes ou aux biens.

Remarque:

1. Pointez la télécommande vers le climatiseur.
2. Vérifiez qu'il n'y a aucun objet entre la télécommande et le récepteur de signal dans l'unité intérieure.
3. Ne laissez jamais la télécommande exposée à la lumière directe du soleil.
4. Gardez la télécommande à une distance d'au moins 1 m de la télévision ou des autres appareils électriques.

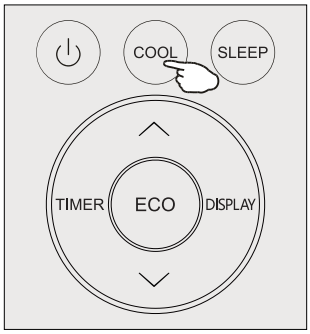
Instructions d’utilisation



Allumer [ON] / Éteindre [OFF] le climatiseur

Appuyez sur le bouton ⏻ pour allumer ou éteindre le climatiseur.

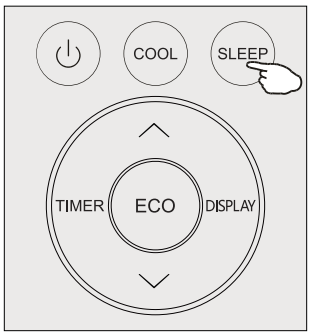
Mode COOL [refroidissement]



❄ La fonction de refroidissement permet au climatiseur de rafraîchir la pièce et de réduire l’humidité en même temps.

- Pour activer la fonction de refroidissement (COOL), appuyez sur le bouton [COOL] jusqu’à ce que le symbole ❄ apparaisse à l’affichage.
- Avec les boutons ﹀ ou ﹀, régler l’unité à une température désirée inférieure à celle de la pièce actuelle.

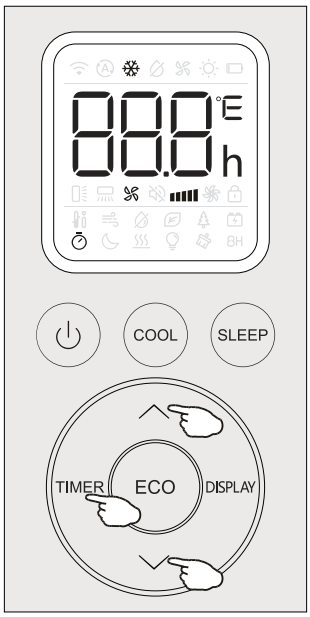
Mode Sleep



Pré-réglage de fonctionnement de climatisation pour Sleep.

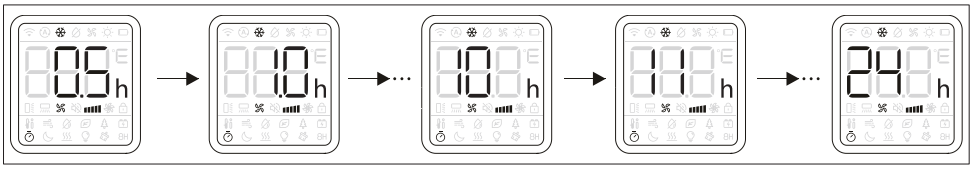
- Appuyez sur le bouton [SLEEP] pour activer le mode veille, et ☾ apparaîtra à l’affichage.
- Appuyez et maintenez [SLEEP] à nouveau pour annuler ce mode.
- En mode veille, le climatiseur ajuste automatiquement la température pour rendre la pièce plus confortable pendant la nuit.
- Après 10 heures de fonctionnement en mode veille, le climatiseur changera à son réglage précédent.

Mode Timer — Désactiver la minuterie



TIMER ⏱ Pour régler le climatiseur qui s’éteint automatiquement.

- Avec il climatiseur allumée, appuyez sur le bouton [TIMER] puis utilisez les boutons ﹀ et ﹀ pour définir la durée avant que il climatiseur ne s’éteigne. Appuyez de nouveau sur le bouton [TIMER] pour commencer le compte à rebours.
- **Remarque:** Pour annuler la fonction de minuterie, appuyez de nouveau sur le bouton [TIMER].
- **Remarque:** Au cas où le courant serait coupé, réglez à nouveau la fonction TIMER OFF.



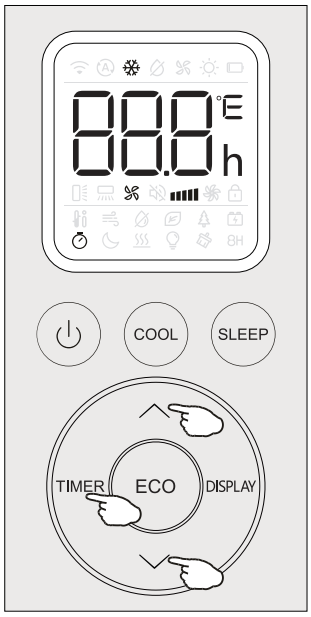
Mode Timer — Activer la minuterie

TIMER

Pour régler le climatiseur qui s'allume automatiquement.

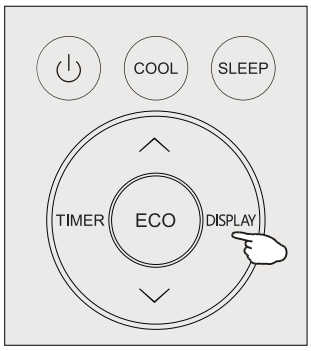
- Avec il climatiseur allumée, appuyez sur le bouton TIMER puis utilisez les boutons ﹀ et ﹀ pour définir la durée avant que il climatiseur ne s'allume. Appuyez de nouveau sur le bouton TIMER pour commencer le compte à rebours.
- Lorsque le réglage du minuteur est réglé, vous pouvez régler le mode de fonctionnement, la vitesse du ventilateur, la température désirée, le débit d'air lorsque le climatiseur démarre.
- **Remarque:** Pour annuler la fonction de minuterie, appuyez de nouveau sur le bouton TIMER.
- **Remarque:** Au cas où l'alimentation serait coupée ou coupée, remettez la fonction TIMER ON.

Remarque: N'utilisez le réglage du minuteur que lorsque vous prévoyez d'être près de l'unité pendant la durée pour assurer un bon fonctionnement.



Voyant d'affichage LED ON/OFF

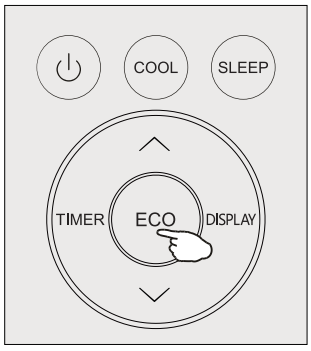
Appuyez sur le bouton DISPLAY pour allumer [ON]/éteindre [OFF] la lumière de l'affichage LED pour l'intérieur.



Mode ECO

Dans ce mode, l'appareil passe automatiquement à un réglage pour économiser de l'énergie.

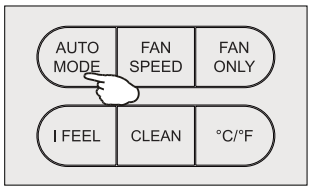
- Appuyez sur le bouton ECO, il apparaît à l'affichage, et l'appareil fonctionnera en mode ECO. Appuyez encore pour annuler.
- **Remarque:** La fonction ECO est disponible en modes COOL.



Mode AUTO

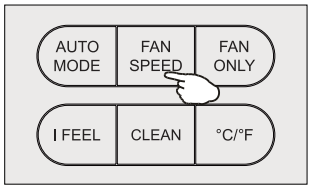
Mode automatique.

- Pour régler le mode AUTO, appuyez sur le bouton AUTO MODE jusqu'à ce qu'il apparaisse à l'écran.
- En mode AUTO, le mode course sera automatiquement réglé selon la température ambiante.



Changer la vitesse

- En mode alimentation ou allumage programmé, appuyez sur le bouton FAN SPEED pour régler la vitesse du ventilateur: elle peut être réglée en vitesse AUTO/LOW/MID/HIGHT.

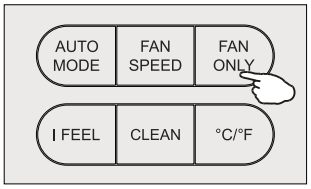


Flashing

Mode Fan [Ventilateur]

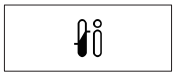


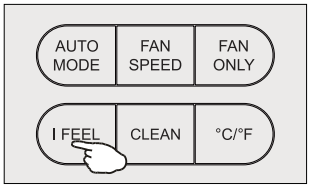
Mode ventilateur, ventilation à air seulement.



- En mode allumage [ON] ou allumage programmé, appuyez sur le bouton [FAN ONLY] pour passer en MODE FAN, jusqu'à ce qu'il apparaisse à l'affichage.

Fonction I FEEL

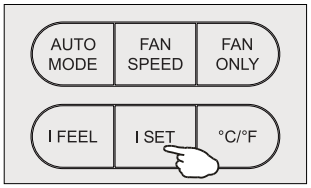




- Appuyez sur le bouton [I FEEL] pour activer la fonction et elle apparaîtra sur l'écran à distance.
- Appuyez de nouveau sur le bouton I FEEL pour désactiver cette fonction.
- Cette fonction permet à la télécommande de mesurer la température à son emplacement actuel et d'envoyer ce signal au climatiseur, optimisant ainsi la température autour de vous et de la télécommande.

Fonction I SET

N'oubliez pas votre réglage préféré et activez-le automatiquement avec un seul bouton.



Rappelez-vous le réglage préféré:

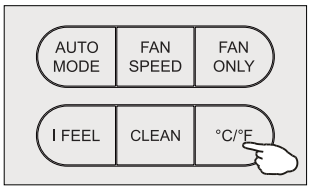
1. Dans chaque mode (COOL/SLEEP/FAN/AUTO), appuyez sur le bouton [I SET] pendant 3 secondes pour en souvenir;
2. Quand le clignotement «AU» apparaît sur l'écran de la télécommande, cela signifie que la télécommande a enregistré votre réglage préféré.

*Appuyez sur n'importe quel bouton [I SET] pour quitter, et vous pouvez le réinitialiser en répétant les numéros 1 et 2.

Activez votre réglage préféré:

1. Dans chaque mode (COOL/SLEEP/FAN/AUTO), appuyez sur le bouton [I SET] pour activer.
2. L'appareil passera automatiquement à votre réglage préféré et vous verrez «AU» clignoter sur la télécommande.
3. Appuyez sur d'autres boutons pour annuler la fonction I SET.

Fonction de commutation °C/°F



- Que l'appareil soit allumé ou éteint, appuyez brièvement sur le bouton [°C / °F] pour basculer entre Fahrenheit et Celsius d'un seul clic.
- Après la commutation réussie, l'affichage de température clignote 2 fois.

Conseils de dépannage

Vous avez de la difficulté à terminer l'installation? Pas de souci, la solution est habituellement simple.

PROBLÈMES	CAUSES POSSIBLES	SOLUTIONS
Le climatiseur ne démarre pas	Le climatiseur est débranché	• Vérifiez si la fiche du climatiseur est bien enfoncée dans la prise de courant.
	Le fusible a sauté ou le disjoncteur est désactivé	• Vérifiez la boîte à fusibles ou le panneau du disjoncteur de la maison; remplacez le fusible ou réarmez le disjoncteur.
	Il y a une panne d'électricité	• L'appareil redémarrera automatiquement quand l'électricité sera rétablie. • Une temporisation de protection d'environ 3 minutes évite la surcharge du compresseur. Pour cette raison, il se peut que, pendant les 3 minutes suivant sa remise sous tension, l'appareil ne démarre pas le refroidissement normal.
	L'interrupteur de courant est déclenché	• Appuyez sur le bouton Réinitialisation (RESET) situé sur le cordon d'alimentation. • Si le bouton Réinitialisation ne reste pas enclenché, cessez d'utiliser le climatiseur et contactez un technicien qualifié.
Le climatiseur ne rafraîchit pas comme il devrait	La circulation d'air est limitée	• Assurez-vous que rien n'entrave la circulation d'air devant le climatiseur – rideaux, stores ou meuble.
	Le contrôle de la température n'est peut-être pas réglé correctement	• Abaissez la température du thermostat.
	Le filtre à air est sale	• Nettoyez le filtre. Voir la section « Nettoyage et entretien » du manuel.
	La pièce est peut-être trop chaude	• Après la mise en marche du climatiseur, quelques minutes seront nécessaires avant que la pièce refroidisse.
	Il y a fuite de l'air froid	• Vérifiez les bouches d'air chaud et les retours d'air froid.
	Les serpentins refroidisseurs sont gelés	• Voir plus bas la section « Le climatiseur gèle ».
Le climatiseur gèle	La circulation d'air est bloquée par de la glace, ce qui empêche le climatiseur de refroidir la pièce	• Réglez le mode sur la ventilation la plus rapide ou sur le Refroidissement rapide (High Cool) avec une température plus élevée au thermostat.
La télécommande ne fonctionne pas	Les piles ne sont pas correctement mises en place	• Vérifiez la position des piles.
	Les piles sont peut-être à plat	• Remplacez les piles.
De l'eau s'égoutte à l'extérieur	Temps chaud et humide	• C'est normal.
De l'eau s'égoutte dans la pièce	L'inclinaison du climatiseur vers l'extérieur n'est pas suffisante	• Pour que l'eau s'écoule bien, assurez-vous que l'arrière du climatiseur est légèrement plus bas que l'avant.
L'eau s'accumule dans le bac de condensation	L'humidité extraite de l'air s'égoutte dans le bac de condensation	• C'est normal dans les zones à faible humidité pendant une courte période et, dans les zones très humides, pour une période plus longue.
L'Écran digital indique « E1 », « E2 »	Un détecteur est défectueux	• Contactez le service à la clientèle.
Le buzzer répond anormalement	Les systèmes de gestion de l'énergie contrôlent les appareils via des réseaux	• Déconnecter l'appareil du réseau

Installation de l’application Wi-Fi

(pour les modèles WiFi uniquement)

Configuration de l’application TCL Home (Smartphone requis)

Étape 1: Téléchargez et installez l’application TCL Home

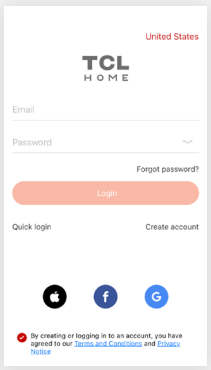
Scannez le code QR ci-dessous ou recherchez l’application TCL Home dans la boutique d’applications Apple ou Google. Téléchargez et ouvrez l’application.

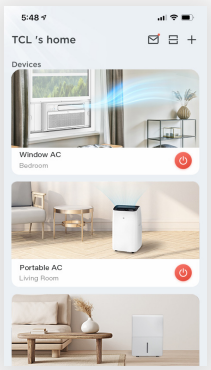
Étape 2: Créez un compte

Une fois que vous avez ouvert l’application, sélectionnez “Créer un compte”. Vous recevrez alors un code de vérification sur votre e-mail. Entrez le code et continuez.

Étape 3: Ajoutez votre appareil

Sélectionnez le bouton “Ajouter des appareils” et suivez les instructions dans l’application pour terminer la configuration.





Remarque : L’application ne prend en charge que la bande WiFi de 2,4 GHz (tous les routeurs ont une bande de 2,4 GHz). Veuillez vous connecter à la bande de 2,4 GHz avant de commencer le processus de configuration de l’application.

Configuration de Matter (Smartphone OU enceinte intelligente requise)

Les écosystèmes intelligents et leurs enceintes compagnons ne peuvent prendre en charge Matter qu’en utilisant ces versions ou des versions plus récentes.

Appareil	Version
Alexa App	2.2.536317
Alexa Echo Device	9094439556
Android	Google Play: 22.36.15 Google Home: 2.58.24.1
Google Home Hub	1.56.324896
iPhone	iOS 16.5
Apple Home Pod	16.5

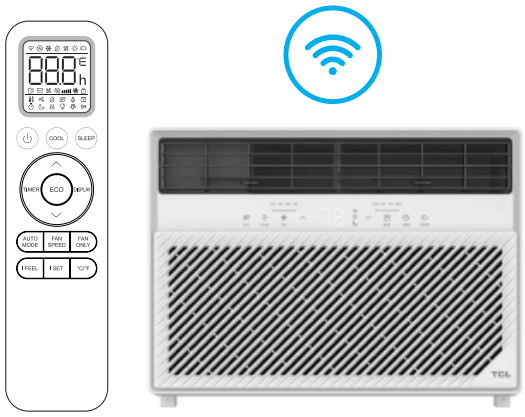
Étape 1: Démarrage
(Pour les smartphones Android et iOS : Application TCL Home OU enceintes intelligentes)

- Méthode 1 – Enceinte intelligente requise : Ouvrez la boutique d'applications Google ou Apple sur votre smartphone et recherchez l'application compagnon de votre enceinte intelligente si elle n'est pas déjà téléchargée (Amazon Alexa, Google Home, SmartThings, Apple Home).
- Méthode 2 : Utilisez la fonction de la caméra sur votre smartphone, scannez le code QR ci-dessous ou recherchez TCL Home dans la boutique d'applications Google ou Apple et téléchargez l'application TCL Home (elle ne nécessite pas l'utilisation d'une enceinte intelligente et offre plus de fonctionnalités).

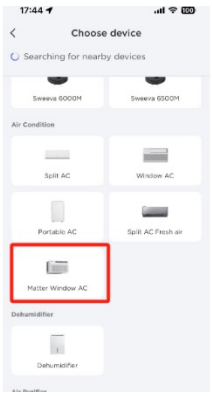
Remarque : L'application ne prend en charge que la bande WiFi de 2,4 GHz (tous les routeurs ont une bande de 2,4 GHz). Veuillez vous connecter à la bande de 2,4 GHz avant de commencer le processus de configuration de l'application.

Étape 2: Connectez votre climatiseur à Matter

1. Assurez-vous que votre smartphone et votre enceinte intelligente sont connectés à votre réseau WiFi. Si vous n'avez pas d'enceinte intelligente, veuillez utiliser l'application TCL Home que vous avez téléchargée dans la section précédente.
2. Activez le Bluetooth sur votre appareil mobile.
3. Appuyez sur "Affichage" ou "Éco" 6 fois sur la télécommande OU appuyez et maintenez enfoncés "Mode" et "^" pendant 3 secondes. L'appareil émettra deux bips et affichera "CF" après quelques secondes.



4. Ouvrez l'application Amazon Alexa, Google Home, SmartThings, Apple Home ou TCL Home sur votre appareil mobile.
5. Appuyez sur le "+" et "Ajouter un appareil/accessoire" ou appuyez sur "+Ajouter" dans votre application, sélectionnez votre appareil Matter et scannez le code QR Matter trouvé sur le côté de l'appareil. Ensuite, suivez les instructions dans l'application pour terminer la configuration.



- Si vous configurez sans enceinte intelligente en utilisant l'application TCL Home, veuillez sélectionner l'appareil intitulé "Matter Window AC". Une fois terminé, vous pouvez contrôler votre appareil via l'application TCL Home, l'application Smart Assistant ou l'enceinte intelligente.

Entretien

Entretien et nettoyage

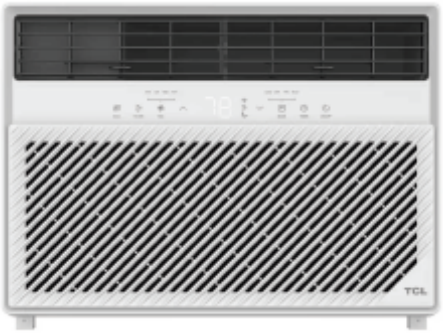
Nettoyez votre climatiseur de temps en temps pour qu'il ait l'air neuf. Avant de nettoyer, assurez-vous de débrancher l'appareil de toutes les sources d'alimentation pour éviter les chocs électriques ou les risques d'incendie. .

Filtre à air

Le filtre à air devrait être vérifié au moins une fois par mois pour voir s'il a besoin d'être nettoyé. N'utilisez jamais d'eau chaude à plus de 104°F (40°C) pour nettoyer le filtre à air. N'essayez jamais de faire fonctionner l'appareil sans filtre à air. Les particules et poussières piégées peuvent s'accumuler avec le temps, ce qui peut entraîner une diminution du débit d'air et provoquer l'accumulation de givre des bobines. Pour nettoyer le filtre à air:

1. Retirez la calandre des creux des deux côtés à l'avant et retirez le filtre à l'intérieur.
2. Lavez le filtre avec du savon à vaisselle liquide et de l'eau tiède. Rincez bien le filtre. Secouez doucement le filtre pour enlever l'excès d'eau.
3. Laissez le filtre sécher complètement avant de le mettre dans le climatiseur.

Remarque: Si vous ne souhaitez pas laver le filtre, vous pouvez passer l'aspirateur pour enlever la poussière et les autres particules.



Nettoyage de l'armoire

Pour nettoyer l'armoire du climatiseur:

- À l'aide d'un chiffon humidifié dans une solution d'eau tiède et de savon liquide doux, essuyez l'unité et le panneau avant. Ensuite, à l'aide d'un chiffon propre et humide, assurez-vous d'essuyer l'appareil pour enlever tout le surplus de savon et continuez à sécher.
- Ne jamais utiliser de nettoyants agressifs, de cire ou de polissage sur la façade de l'armoire.
- Assurez-vous d'essorer l'excès d'eau du chiffon avant d'essuyer autour de la commande. Un excès d'eau peut endommager l'appareil.

Stockage

Si vous souhaitez stocker l'unité lorsqu'elle n'est pas utilisée, nous recommandons de retirer le bouchon de vidange à l'arrière et de légèrement incliner l'appareil vers l'arrière pour évacuer toute eau dans le bac de façon sécuritaire. Ensuite, nettoyez l'unité et remettez-la dans l'emballage ou la boîte d'origine jusqu'à la prochaine utilisation.

Dépannage

Avant d'appeler pour un service, consultez cette liste. Cela pourrait vous faire économiser du temps et de l'argent. Cette liste inclut des occurrences courantes qui ne sont pas causées par un défaut de main-d'œuvre ou de matériaux dans cet appareil.

PROBLÈME	SOLUTIONS
Le climatiseur ne démarre pas.	La prise murale est débranchée. Enfoncez fermement la prise dans la prise murale.
	Le fusible de la prise à laquelle l'appareil est connecté est grillé, ou le disjoncteur a sauté. Remplacez le fusible par un disjoncteur à retard ou réinitialisez le disjoncteur.
	Le circuit a peut-être sauté. Appuyez sur le bouton RESET [Réinitialiser].
	L'unité est en mode OFF [éteinte]. Mettre l'appareil en mode ON [allumer] et réglez-le au réglage désiré.
L'air provenant de l'appareil ne semble pas assez froid	Température ambiante en dessous de 17°C (62°F). Le refroidissement peut ne pas se produire tant que la température ambiante ne dépasse pas 17 °C (62°F).
	L'élément de détection de température est en contact avec la bobine froide, située derrière le filtre à air. Redresse le tube loin de la bobine.
	Réinitialisez à une température plus basse.
	Le compresseur s'éteint en changeant de mode. Attends environ 3 minutes et écoute que le compresseur redémarre quand il est réglé en mode COOL.
Le climatiseur Il refroidit, mais la pièce est trop chaude — de la glace se forme sur la bobine de refroidissement derrière la façade décorative.	La température extérieure est inférieure à 18 °C (64 °F). Pour dégivrer la bobine, réglez l'appareil en mode FAN ONLY.
	Le filtre à air pourrait être sale. Nettoyez le filtre. Consultez la section Entretien. Pour dégivrer, réglez l'appareil en mode FAN ONLY.
	Le thermostat est trop froid pour un refroidissement nocturne. Pour dégivrer la résistance, réglez en mode FAN ONLY. Ensuite, réglez la température à une température plus élevée.
Le climatiseur est en mode refroidissement, mais la pièce est trop chaude — AUCUNE glace ne se forme sur la bobine derrière la façade décorative.	L'air peut être limité à cause d'un filtre à air sale. Nettoyez le filtre à air. Consultez la section Entretien.
	La température est réglée trop élevée – réglée à une température plus basse.
	Les persiennes directionnelles d'air sont mal positionnées. Positionnez les persiennes pour une meilleure distribution de l'air.
	L'avant des unités est obstrué par des rideaux, des stores, des meubles, etc., ce qui limite la distribution de l'air. Dégagez le blocage devant l'unité.
	Assurez-vous que toutes les portes, fenêtres et autres ouvertures extérieures sont fermées.
	L'unité s'est récemment allumée dans la salle chaude. Prévoyez plus de temps pour retirer la chaleur stockée des murs, du plafond, du plancher et des meubles.
Le climatiseur s'allume et s'éteint rapidement.	L'air peut être limité à cause d'un filtre à air sale. Nettoyez le filtre à air. Consultez la section Entretien.
	La température extérieure est extrêmement chaude. Réglez la vitesse du ventilateur à un réglage plus élevé pour faire passer l'air plus souvent entre les serpentins de refroidissement.
Il y a du bruit quand l'appareil est allumé.	Bruit de mouvement d'air. C'est normal. Si c'est trop fort, réglez le FAN plus lentement.
	Vibration des fenêtres - mauvaise installation. Consultez les instructions d'installation ou vérifiez auprès de l'installateur.
L'eau goutte À l'INTÉRIEUR de l'unité pendant qu'elle refroidit.	Mauvaise installation. Inclinez légèrement le climatiseur vers l'extérieur pour permettre le drainage de l'eau. Consultez les instructions d'installation et vérifiez auprès de l'installateur.
L'eau coule À l'EXTÉRIEUR de l'unité pendant qu'elle refroidit.	L'unité élimine une grande quantité d'humidité d'une pièce humide. C'est normal lors des journées extrêmement humides.
Télédétection Désactivation prématurée (certains modèles)	Télécommande non située dans la portée. Placez la télécommande à moins de 20 pieds et 180 degrés de l'avant de l'unité.
	Signal de télécommande obstrué. Enlevez l'obstruction.
La pièce est trop froide.	La température est réglée trop basse. Augmentez la température réglée

TCL

Need more help? / ¿Necesitas más ayuda? / Besoin d'aide ?

support.tcl.com

1-800-825-6747

TCL and the TCL Logo are owned by TCL Corporation
and under license to TTE Technology, Inc.